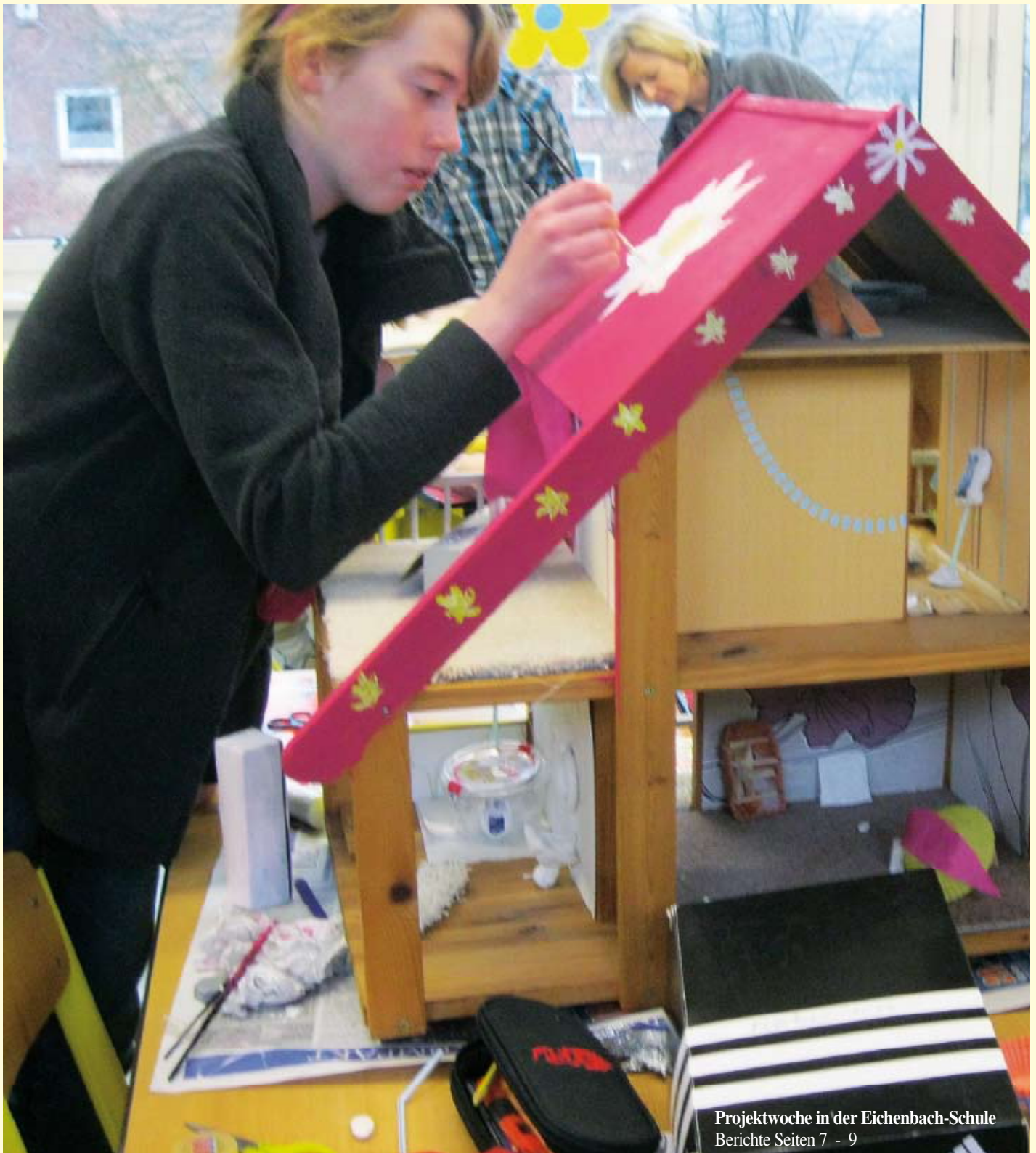


**Informationsblatt des Amtes Eggebek**  
mit den Gemeinden Eggebek, Janneby, Jerrishoe,  
Jörl, Langstedt, Sollerup, Süderhackstedt, Wanderup  
und amtliche Bekanntmachungen der  
**Kirchengemeinden Eggebek-Jörl und Wanderup**

# WIR

**Nr. 3 · März 2011 · 39. Jahrgang**



Projektwoche in der Eichenbach-Schule  
Berichte Seiten 7 - 9

# ÄRZTLICHER NOTDIENST

Liebe Patienten,  
Außerhalb der Öffnungszeiten der niedergelassenen Ärzte sind dann zentrale Anlaufpraxen für die Notfallversorgung zuständig:

- 1. Flensburg, Diakonissen-Anstalt, Knuthstr. 1**
  - 2. Schleswig, Martin-Luther-Krankenhaus, Lutherstraße 22**
- Öffnungszeiten:**  
**Mo., Di., Do. 19.00-21.00 Uhr**  
**Mi., Fr. 17.00-21.00 Uhr**  
**Sa., So., Feiertag 09.00-13.00 Uhr**  
**17.00-20.00 Uhr**

Patienten, denen es aus medizinischen Gründen nicht möglich ist, die Anlaufpraxis aufzusuchen, werden von einem zusätzlichen Fahrdienst für Hausbesuche versorgt.

**Außerhalb der Praxisöffnungszeiten gilt (ab 8.00 Uhr) eine landesweit einheitliche Rufnummer 0 18 05-11 92 92**

**Für lebensbedrohliche Notfälle gilt auch weiterhin die Notrufnummer 112.**

## Anonyme Alkoholiker

und Al-Anon-Familiengruppe (Angehörige und Freunde von Alkoholikern)  
Wir treffen uns jeden Fr. um 20.00 Uhr in der Altentagesstätte in Eggebek, Hauptstr. 60

## Das Krisentelefon

**04621-988404**

Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen Notlagen

Mo.s bis Fr.s 19.00-7.00 Uhr

Wocheneden + Feiertage rund um die Uhr

## Redaktionsschluss für die Febr.-

Ausgabe ist am

**WIR**

**15. März 2011**

### Impressum:

Herausgeber: Amt Eggebek und die Gemeinden des Amtes und Kirchengemeinden Eggebek-Jörl und Wanderup  
Verantw. Redaktion: Amtsvorsteher Edgar Paulsen, Ltd. Verwaltungsbeamter Klaus-Dieter Rauhut  
Für den Inhalt der kirchlichen Seiten sind die Kirchengemeinden verantwortlich.

**Zuschriften an die Redaktion „WIR“:**

Amtsverwaltung Eggebek, 24852 Eggebek, Hauptstr. 2, ☎ 0 46 09-900-225, e-mail: wir@amt-eggebek.de

Red.-Ansprechpartnerin: Helga Dronia

**Redaktionelle Mitarbeit:**

Jürgen Röh, Wanderup, Kamplanger Weg 8, ☎ /Fax 0 46 06-2 68,

e-mail: roehwanderup@aol.com

Christa Thordsen, Janneby, Eggebeker Weg 9,

☎ 0 46 07-2 67 · Fax 0 46 07-93 220 52

e-mail: christa@jthordsen.de

**Verlag, Anzeigenverwaltung, Druckvorstufe:**

Eckhard Lange GrafikDesign, An den Toften 16, 24882

Schaalby, ☎ 0 46 22-18 80 04

Fax 0 46 22- 18 80 05

e-mail: info@lange-grafikdesign.de

Druck: Förde-Druck GmbH, Marienthaler Straße 7, 24340

Eckernförde, ☎ 0 43 51-47 07-0, Fax 47 07-47

Gedruckt auf 100% Recycling-Papier.

Das Informationsblatt erscheint jeweils am Beginn eines Monats und wird kostenlos an alle Haushaltungen im Geltungsbereich verteilt.

Die Redaktion freut sich über Ihre Beiträge, behält sich aber das Recht des Kürzens vor. Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht.

# Amt Eggebek

www.amt-eggebek.de · e-mail: info@amt-eggebek.de  
Tel. 04609/900-0 · Fax 04609/900-150



## Öffnungszeiten der Amtsverwaltung

Mo.-Fr. von 08:00 bis 11:30 Uhr und zusätzlich Do. von 15:30 bis 18:00 Uhr.

**Sprechstunden des Amtsvorstehers Edgar Paulsen:** täglich zu den Öffnungszeiten der Amtsverwaltung und nach Vereinbarung - Tel. 04609/900-224

**Sprechstunden Gemeinde Jerrishoe Bürgermeisterin Heike Schmidt**

Tel. 0 46 38/72 05 **Do. von 18:15 bis 19:45 Uhr im Gemeindebüro** oder nach Vereinbarung

**Sprechstunden Gemeinde Wanderup Bürgermeisterin Petra Nicolaisen**

Tel. 0 46 06/272 o. 510, Fax. 0 46 06/96 50 55 „Dörpshuus“, Wanderup

**Di. von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und Do. von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr** und nach Vereinbarung

**Gemeinde Jörl**

**Bürgermeisterin Hünefeld Tel. 04607-657**

## Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg Fachdienst Gesundheit Moltkestraße 22-26, 24837 Schleswig

Tel. 04621/810-57 - Beratung, Hilfen und Informationen kostenlos freiwillig vertraulich

**Leitung des Dienstes** Arzt für Neurologie und Psychiatrie Herr Mesche 04621/810- 40

**für Menschen mit Behinderungen** Frau Käufer 04621/810- 36

**für Menschen m. psychischen Erkrankungen** Frau Hansen 04621/810 - 62

Sprechstunde im Sozialzentrum Eggebek 3. Mo. im Monat 10:00-11:00 Uhr

**für Menschen mit Suchterkrankungen** Frau Medau 04621/810 - 35

Sprechstunde im Sozialzentrum Eggebek jeden 2. Mo. im Monat 11:00-12:00 Uhr

Sprechstunde in Flensburg, Bahnhofstraße 38 Zi. 309/310 Mo. 14:00-16:00 + Di. 8:30-16:00 Uhr

Frau Medau 0461/16844-819

**Sprechzeiten in Schleswig zu den üblichen Dienstzeiten des Fachdienstes Gesundheit**

## Apothekendienst MÄRZ 2011

<b>E</b>	<b>Treene-Apotheke</b> Hauptstraße 30 · 24852 Eggebek Telefon 0 46 09 / 3 97	<b>1</b>	<b>W</b>	<b>16</b>	<b>E</b>	<b>31</b>	<b>W</b>
<b>W</b>	<b>Apotheke Wanderup</b> Flensburger Str. 6 · 24997 Wanderup Telefon 0 46 06 / 5 55	<b>2</b>	<b>M</b>	<b>17</b>	<b>U</b>	Notdienst	
<b>M</b>	<b>Mühlenhof-Apotheke</b> Stapelholmer Weg 18 · 24963 Tarp Telefon 0 46 38 / 84 77	<b>3</b>	<b>W</b>	<b>18</b>	<b>G</b>	wechselt täglich um 9 Uhr.	
<b>J</b>	<b>Apotheke in Jübek</b> Große Straße 34 · 24855 Jübek Telefon 0 46 25 / 18 580	<b>4</b>	<b>E</b>	<b>19</b>	<b>G</b>		
<b>U</b>	<b>Uhlen-Apotheke</b> Dorfstraße 12 · 24963 Tarp Telefon 0 46 38 / 9 20	<b>5</b>	<b>M</b>	<b>20</b>	<b>G</b>	Sa. nur von	
<b>G</b>	<b>Bären-Apotheke</b> Hauptstraße 14 · 24969 Großenwiehe Telefon 0 46 04 / 424	<b>6</b>	<b>M</b>	<b>21</b>	<b>J</b>	16.00-18.00 Uhr dienstbereit.	
		<b>7</b>	<b>G</b>	<b>22</b>	<b>E</b>	Sonn- und Feiertage nur von	
		<b>8</b>	<b>G</b>	<b>23</b>	<b>E</b>	10.00-12.00 und	
		<b>9</b>	<b>U</b>	<b>24</b>	<b>J</b>	16.00-18.00 Uhr dienstbereit.	
		<b>10</b>	<b>M</b>	<b>25</b>	<b>J</b>		
		<b>11</b>	<b>U</b>	<b>26</b>	<b>E</b>	Ggfs. notwendige	
		<b>12</b>	<b>U</b>	<b>27</b>	<b>E</b>	Änderungen entnehmen Sie bitte	
		<b>13</b>	<b>U</b>	<b>28</b>	<b>W</b>	den Aushängen in	
		<b>14</b>	<b>G</b>	<b>29</b>	<b>M</b>	den Apotheken	
		<b>15</b>	<b>W</b>	<b>30</b>	<b>U</b>		



## Bilderausstellung im DLZ Eggebek zweimalig : kein alpenglühn

Bilder von Marlies Rzakiewicz und Angelika Wolter

Die in Kappeln und Tarp lebenden Künstlerinnen Marlies Rzakiewicz und Angelika Wolter stellen erstmals unter dem gemeinsamen Namen „zweimalig“ ihre großenteils in diesem Jahr entstandenen Arbeiten im Amt Eggebek vor.

Unter dem Titel: kein alpenglühn erwarten den Besucher abstrakte Malereien auf Leinwand und kleinformatische übermalte Fotografien.

Beide Künstlerinnen haben mehrere Tage gemeinsam in einem Atelier gearbeitet. In ihren Arbeiten geht es nicht um Abbildung. Es geht um

den Vorgang des Ereignisses oder des Momentes selbst, die Thematik ist unterschiedlich.

Marlies Rzakiewicz arbeitet großflächig, wobei das ständige lasierende Übermalen der Leinwände Ruhe vorgaukelt, die nicht vorhanden ist. Körperliche gestische Malerei ist oft der Ausgangs- oder Endpunkt, scheint zum Teil durch die weiter bearbeitete Leinwand hindurch; eine bedächtige Auseinandersetzung mit dem gewählten Thema entsteht. Auch zeichnerische Elemente, deutlicher erkennbar in den Fotoübermalungen, begleiten das Geschehen.

In den Bildern von Angelika Wolter ist auf den zweiten Blick vielleicht etwas Landschaftliches erkennbar, eine künstliche Landschaft. Farbstoffe scheinen zu fließen, erinnern an geologische Formationen. Gemalte Schatteneffekte, Begren-

zungen, Schrunden und Risse gelten als Metapher für Zeit und Geschehen. Das quadratische Format dehnt das Bild in alle Richtungen aus, ist unbegrenzt. Die Fotoübermalungen führen das jeweilige Thema fort, bilden die harmonische Verbindung.

Beide Künstlerinnen haben in den Leinwandarbeiten eine zurückgenommene Farbpalette, Grau, Schwarz, Ocker und gebrochenen Rottöne beherrschen das Bild, ab und zu leuchtet ein Blau aus dem Bild, um das Geistige zu betonen.

Seit vielen Jahren stellen die beiden Künstlerinnen ihre Arbeiten im In- und Ausland vor.

Vernissage: Sonntag, 6. März um 15:00 Uhr  
Geöffnet ist die bis zum 11. Mai 2011 dauernde Ausstellung Mo.-Fr. 8:00-11:30 Uhr und zusätzlich Do. von 15:30-18:00 Uhr

## Hans-Peter Steffensen †

Schockiert und hilflos mussten wir zur Kenntnis nehmen und akzeptieren, dass unser Eggebeker Mitbürger Hans-Peter Steffensen sehr schwer erkrankte und nach einer kurzen Leidensphase seiner Krankheit erlag.

Neben seiner beruflichen Tätigkeit und dann im Ruhestand war Hans-Peter Steffensen überaus engagiert für Amt und Gemeinde tätig. Sein ehrenamtlicher Einsatz war in jeder Beziehung vorbildlich, vor allem deshalb, weil er für ihn eine Selbstverständlichkeit war.

12 Jahre lang war er Wehrführer unserer Freiwilligen Feuerwehr, eingebettet in 22 Jahre als Ehrenbeamter und insgesamt 44 Jahre Engagement in der Wehr, das er in einem gut funktionierenden Team erbrachte und wo er sich Respekt und Anerkennung verdiente. Nur konsequent und gerechtfertigter Weise wurde Hans-Peter dann auch die Ernennung und Auszeichnung zum „Ehrengemeindeführer“ zuteil.

28 Jahre lang war Hans-Peter Gemeindevertreter, Einsatz in vielen Ausschüssen, maßgeblich beteiligt an der Dorfentwicklungsgeschichte und an den Gemeinde- und Feuerwehrchroniken, immer interessiert am Wohl der Gemeinde und der Region.

Für all seine Leistungen wurde er im Jahr 2008 zum „Verdienten Bürger“ unserer Gemeinde ausgezeichnet.

Von 1994 bis 2008 war Hans-Peter Steffensen Mitglied des Amtsausschusses Eggebek und auf Amtsebene insbesondere im Bauausschuss des Amtes aktiv und in dieser Zeit auch den Bau des Dienstleistungszentrums Eggebek betreute. Seinem besonderen Interesse an der Aufarbeitung regionaler Geschichte ging er bei seiner ehrenamtlichen Tätigkeit als Leiter des Archivs des Amtes nach, das er in den letzten Jahren mit dem ihm eigenen großen Engagement aufgebaut hat.

Sein so plötzlicher Tod macht uns betroffen und sehr traurig. Für seinen umfangreichen ehrenamtlichen Einsatz in unserem Ort schulden wir ihm Dank und Anerkennung.

**Danke Hans-Peter!** Für die Gemeinde der Bürgermeister Reinhard Breidenbach  
Für die Freiwillige Feuerwehr Eggebek Wehrführer Günter Drewes  
Für das Amt der Amtsvorsteher Edgar Paulsen  
Für die Amtsverwaltung der Leitende Verwaltungsbeamte Klaus-Dieter Rauhut



*Hans-Peter Steffensen mit einer „alten Bibel“ an seinem letzten Arbeitsplatz im Amtsbüro.*

### Kanzleihaus Viöl - Auf breiter Basis voran!

Qualität, Erfahrung und Kompetenz in den Bereichen Steuer-, Unternehmens- und Rechtsberatung.

Carl-Heinrich Feddersen | Steuerberater / LB  
Kristina Jochimsen | Steuerberaterin

Knut Christiansen | Dipl.-Betriebswirt (FH)



**Feddersen & Jochimsen**  
Steuerberatungsgesellschaft mbH

**Concept Nord**  
Unternehmensberatungs GmbH

**Anwaltskanzlei Siemen**  
Rechtsanwalt Ole Siemen

Kanzleihaus Viöl | Norstedter Str. 1 | 25884 Viöl | Tel.: 04843-20 850-0 | Fax 04843-20 850-20 | [www.kanzleihaus-vioel.de](http://www.kanzleihaus-vioel.de)

## Stolz auf die Jugendfeuerwehr



**Der neu gewählte Jugendausschuss vor dem Feuerwehrfahrzeug. Links Jugendwart Guido Stobbe, rechts Jugendgruppenleiter Tim Lorenzen**

Auf der Jugendversammlung der Jugendfeuerwehr im Amt Eggebek in Stelkes Gasthof in Langstedt begrüßten Jugendwart Guido Stobbe und Jugendgruppenleiter Tim Lorenzen viele Gäste und Ehren Gäste.

Der Langstedter Bürgermeister Jakob Bundtzen stellte fest, „dass man kein dummes Zeug macht, wenn man Mitglied in der Jugendfeuerwehr ist“, wie er wörtlich sagte. Der stellvertretende Kreisjugendwart Ralf Hansen sagte, dass die Jugendfeuerwehr im Amt Eggebek sehr zahlreich sei. Im Kreis gebe es 927 Jugendliche. Er wies auf den Wettbewerb der „Wasserbombenwurfmaschine“ hin, und dafür werde schon intensiv geplant.

In seinem Jahresbericht, unterstützt durch eine Power-Point-Demonstration, ging Jugendgruppenleiter Tim Lorenzen auf die vielen Ereignisse des vergangenen Jahres ein. Sie zeigten einen bunten Querschnitt aus Dienst- und Freizeitaktivitäten. Dazu gehörten Übungen für die Leistungsspanne, das Reinigen von Nistkästen für Fledermäuse, die Tannenbaumsammelaktion, Hilfe bei verschiedenen Veranstaltungen, der Besuch der Kletterhalle in Flensburg, das Zeltlager in Otterndorf, der Besuch des Hansaparks und der Besuch des Campusbades in Flensburg. Der Höhepunkt sei die Anschaffung eines eigenen Fahrzeuges gewesen. Dafür bedankte er sich bei allen Unterstützern und Spendern.

Nach dem Kassenbericht, dem Kassenprüfungsbericht und der einstimmigen Entlastung des Jugendausschusses konnten vier Mitglieder neu und neun Mitglieder vorläufig aufgenommen werden. Damit besteht die Jugendwehr aus 27 Jungen und 11 Mädchen. In die Erwachsenenwehr verabschiedet wurde Sven Andresen. Bei den Wahlen wurde Jugendgruppenleiter Tim Lorenzen einstimmig in seinem Amt bestätigt. Zur Kassenführerin wählte man Laura Hanl. Schriftführer wurde John Katzmarek. Zu Gruppenführerinnen wurden Levke Toft, Jonna Hanl und Vanessa Eckert gewählt. Wimpelträger wurden Jan Ole Plickert und Marvin Hoffmann. Zum Gerätewart wählte die Versammlung Patrick Husing.

Dann gab Guido Stobbe einen Ausblick auf die Termine und Vorhaben dieses Jahres. Dazu gehöre die Ausbildung für die Anfänger in den beteiligten Gemeinden mit dem Brandschutzerzieher Kai Matthiesen. Weiter werde es die Ausbildung für die Jugendflamme 1 geben, und man plane die Jugendflamme 3, die noch über der Leistungsspanne stehe. Dafür werde viel gefordert. Man werde für den Jugendfeuerwehrtag üben und einen Erste-Hilfe-Kursus anbieten. Auch die weiteren dienstlichen und Freizeitaktivitäten wurden genannt. Besonders der Spaß dürfe nicht zu kurz kommen.

Amtswehrführer Ralf Käber zeigte sich erfreut und stolz auf die große Anzahl und die Aktivitäten der Jugendwehren im Amtsbereich. Er bedankte sich ausdrücklich bei den Ausbildern. „Es ist ganz toll, was ihr den Jugendlichen vermittelt“, so Ralf Käber wörtlich. Er freute sich darüber, dass die Jugendlichen bereit seien, Verantwortung zu übernehmen. Er wünschte viel Freude und

Spaß bei den Aktivitäten dieses Jahres „und kommt immer heil und gesund von den Übungsabenden zurück“. Guido Stobbe bedankte sich bei Ralf Käber für die stete Unterstützung in jeder Hinsicht.

Amtsvorsteher Edgar Paulsen betonte, dass er im Namen aller sechs beteiligten Gemeinden spreche und von dort auch die Spende für das neue Fahrzeug komme. Er bedankte sich für die im letzten Jahr geleistete Arbeit. „Wir sind stolz auf euch“, sagte er wörtlich. Es sei schön zu sehen, mit welcher Begeisterung und Beflissenheit der Dienst in der Jugendwehr verrichtet werde. Wichtig sei der Teamgeist, der auch eine Voraussetzung in der Erwachsenenwehr sei. Nicht alles mache Spaß, „aber da müsst ihr durch“. Er wünschte für die Zukunft alles Gute, „denn wir brauchen euch!“

Der Kassenwartin Laura Hanl überreichte er ein „Flachgeschenk“ mit einem Geldbetrag. Guido Stobbe bedankte sich für die Unterstützung der sechs Gemeinden, „und es ist schön, einen Ansprechpartner zu haben, der so auf unserer Seite steht“.

Dann zeigte sich Guido Stobbe erfreut, dass man Frank Fick und Amelie Chrispeels als neue Betreuer gewonnen habe. Er stellte beide persönlich vor. Er bedankte sich bei allen, die ihn unterstützt hätten. Die Abschlussworte der Veranstaltung sprach der Langstedter Jugendwart Ralf Tallarek.

Jürgen Röh

## Bisher veröffentlicht

Gemäß den Hauptsatzungen des Amtes Eggebek und der amtsangehörigen Gemeinden wurden vom 21.01.2011 bis zum 11.02.2011 im Amtlichen Mitteilungsblatt des Amtes Eggebek nachstehendes rechtskräftig veröffentlicht:

- 21.01.11 Nr. 2 -  
Seite 5 Bekanntmachung Energiewirtschaftsgesetz  
Seite 6 Einwohnerversammlung Gemeinde Jerrishoe  
Seite 7 Gemeindevertretersitzung Gemeinde Wanderup
- 28.01.11 Nr. 3  
Seite 8 Tagesordnungserweiterung Gemeindevertretersitzung Gemeinde Wanderup
- 04.02.11 Nr. 4  
Seite 9 Festsetzung von Steuern und öffentlichen Abgaben 2011 der Gemeinde Wanderup
- Seite 10+11 1. Vereinf. Änderung des B-Planes Nr. 9 „Krum-

**Kalte Füße?  
Dachdämmung  
wärmt!**

**PAULSEN**

Dachdecker - Klempner GmbH  
Osterende 13 · 25885 Westerland-Ohrstedt  
Tel. 0 48 47-80 80 · Fax 8100

**Husqvarna**



**Reinrassige Arbeitspferde  
für Ihren Garten!**

**Beratung, Verkauf, Service  
Ständige Ausstellung in Tarp!**

**N. THOMSEN & S. TARP**

24963 Tarp Tel. 04638-8944 0

www.thomsen-tarp.de

**SEHENSWERT**

www.vrbank-fl-sl.de

**WIR SUCHEN**



Ob Ein-, Zwei- oder Mehrfamilienhaus, Eigentumswohnung, Grundstück oder Gewerbeimmobilien – unabhängig davon, welche Art von Objekt Sie anbieten möchten, wir übernehmen für Sie gerne die Suche nach einem passenden Käufer oder Mieter.

**Fordern Sie uns!**

Michael Pleger 0461 1440435

Alle Objekte zzgl. Käuferprovision in Höhe von 3,57 Prozent (inkl. gesetzlicher MwSt.) von Kaufpreis.

**VR Bank** ... Ihr Ziel ist unser Weg!  
Flensburg-Schleswig eG

**WIR**

Redaktionsschluß für die  
April-Ausgabe ist

**am 15. März**



	acker“ sowie der Übersichtsplan der Gemeinde Wanderup
Seite 12	Haushaltssatzung 2011 der Gemeinde Wanderup
Seite 13	Einwohnerversammlung Gemeinde Eggebek
Seite 14	Ausscheiden und Nachrücken eines Gemeindevertreters für die Gemeindevertretung Janneby
11.02.11 Nr. 5	
Seite 15	Ausscheiden und Nachrücken eines Gemeindevertreters der Gemeinde Eggebek

## Rentensprechstunden

Die Rentensprechstunden finden jeweils von 08:00 bis 11:30 Uhr statt. In dringenden Fällen sind Sonderberatungen und bei Behinderung oder schwerer Erkrankung Hausbesuche möglich.

**Als nächster Sprechstundentermin ist Mo., der 14. März 2011 vorgesehen.**

Um Wartezeiten zu vermeiden, ist mit Herrn Klatt unbedingt vorher telefonisch ein Termin zu vereinbaren. (Mo.-Fr. 09:00-12:00 u. 15:00-18:00 Uhr). Seine Telefonnummer lautet: 04636/1316.

## Arbeitskreis Plattdüütsch in't Amt Eggebek

**Sünnavend, de 12. März 2011**, föhrt de Nordangler Speeldeel dat Stück

### „De Reis na Kapstadt“

in't Deenstleistungszentrum Eggebek op. Dat geht los um Klock half acht – 19.30 Uhr - un kost 6,00 Euro Intritt.

Koorten gifft dat vun de 1. bit to de 10. März in Vörverkoop in Eggebek bi Edeka, in Wanderup bi de Kiosk Dörpsplatz un in Jörl bi de Markt-Treff, restliche Koorten an de Avendkass.

„De Reis na Kapstadt“ is en Komödie mit Musik. De Tokiekers köönt mitsingen, wenn de „Angeln All-Stars“ Stücken as „Ein Freund, ein guter Freund“ un „Du, du, du allein“ to Besten geven. Jedereen is vun Harten inlaadt, sik antokieken, wodennig dat Waldemar Wagemut op sien „Reis na Kapstadt“ gahn deit.

## Frühjahrsputz im Dorf

Wie alljährlich werden im März/ April in unseren Gemeinden wieder Säuberungsaktionen durchgeführt. Es ist im Laufe der Zeit wieder – häufig bedingt durch Unachtsamkeit und Unvernunft – genügend Müll und Unrat an unseren öffentlichen Straßen und Wegen hinterlassen worden, welcher zur Erhaltung eines sauberen und schönen Ortsbildes unbedingt entfernt werden muss. Entsprechende Arbeitsgeräte und Fahrzeuge sind mitzubringen.

Folgende Säuberungsaktionen sind in den Gemeinden vorgesehen:

<b>Eggebek</b>	02.04.2011	13:00 Uhr	Treffpunkt: Bauhof, Freiwillige Feuerwehr
<b>Janneby</b>	09.04.2011	10:00 Uhr	Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiw. Feuerwehr
<b>Jerrishoe</b>	09.04.2011	13:00 Uhr	Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiw. Feuerwehr
<b>Jörl</b>	09.04.2011	09:30 Uhr	Treffpunkt: Gerätehaus Großjörl, Schule Kleinjörl
<b>Langstedt</b>	02.04.2011	13:00 Uhr	Treffpunkt: Bürgerhaus/Alte Schule, Freiwillige Feuerwehr, Landjugend
<b>Sollerup</b>	09.04.2011	10:00 Uhr	Treffpunkt: Dorfplatz Gerätehaus, Freiw. Feuerwehr
<b>Süderhackstedt</b>	09.04.2011	10:00 Uhr	Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiw. Feuerwehr
<b>Wanderup</b>	26.03.2011	14:00 Uhr	Treffpunkt: Bolzplatz

Für einen Imbiss werden die Gemeinden selbstverständlich – wie alljährlich – sorgen.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, durch ihre Teilnahme auch in diesem Jahr dazu beizutragen, dass die Aktion ein Erfolg wird und wir in Zukunft in einer sauberen Gemeinde wohnen und uns wohl fühlen können. Wir hoffen auf eine rege Beteiligung.

## Fahrbücherei

<b>Eggebek</b>	Norderstraße 5: bei Gschwendtner Westerreihe 35	<b>Do. 03.03.2011</b>	10:10-10:45 Uhr
	Berliner Str. 10/Kindergarten Thingplatz, Bushaltestelle Theodor-Storm-Straße 35		10:50-11:05 Uhr
	Dammblöcke 16/Moorweg		11:45-12:10 Uhr
<b>Janneby</b>	Eggebeker Weg 7 Thordsen Dorfstraße: Gasthaus	<b>Fr. 18.03.2011</b>	16:35-16:50 Uhr
<b>Jerrishoe</b>	Feuerwehrhaus Norderreihe 15		16:55-17:15 Uhr
<b>Jörl</b>	Kätnerweg 11		17:20-17:50 Uhr
	Stieglunder Weg: bei Beck Rimmelsberg: Paulsgaber Weg 9	<b>Fr. 18.03.2011</b>	10:00-10:10 Uhr
	Hauptstraße 39A		14:40-15:20 Uhr
	Kleinjörl: Grundschule	<b>Fr. 18.03.2011</b>	09:35-09:50 Uhr
<b>Langstedt</b>	Ulmenallee: Kindergarten	<b>Mo. 07.03.2011</b>	15:35-16:25 Uhr
	Keelbeker Weg / Langacker		12:20-12:35 Uhr
<b>Sollerup</b>	Landgasthaus Dorfstraße		13:25-13:45 Uhr
<b>Süderhackstedt</b>	Dorfstraße 10:		13:50-14:05 Uhr
			14:10-14:25 Uhr
			15:00-15:30 Uhr
		<b>Do. 03.03.2011</b>	11:15-11:35 Uhr
			16:05-16:30 Uhr
		<b>Mo. 07.03.2011</b>	15:35-16:10 Uhr
		<b>Mo. 07.03.2011</b>	11:50-12:05 Uhr

Hauptstraße 5	14:35-14:50 Uhr
<b>Wanderup</b>	<b>Di. 01.03.2011</b>
Schule	11:20-11:40 Uhr
Gasthaus Westerkrug	11:45-12:05 Uhr
Mühlenweg/Sandkoppelring	12:10-12:30 Uhr
Ringstraße 37	13:25-13:55 Uhr
Sünneby 14	14:00-14:20 Uhr
Ellersieg 12	14:25-14:55 Uhr
Kamplanger Weg/Gartenstraße	17:00-17:40 Uhr

## Öffnungszeiten Lehrschwimmhalle Eggebek

<b>Mi.</b>	<b>15:00-17:00 Uhr</b>
	<b>Kinder und Jugendliche</b>
<b>Mi.</b>	<b>17:00-19:00 Uhr</b>
	<b>Baden nur für Frauen</b>
<b>Mi.</b>	<b>19:00-21:00 Uhr</b>
	<b>Baden nur für Erwachsene</b>
<b>Fr.</b>	<b>17:00-19:00 Uhr</b>
	<b>Frei für alle Altersgruppen</b>
<b>So.</b>	<b>15:00-17:00 Uhr</b>
	<b>Frei für alle Altersgruppen</b>
<b>So.</b>	<b>17:00-18:00 Uhr</b>
	<b>Baden für Erwachsene</b>

Ein besonderes Angebot gibt es für Gruppen, welche die Schwimmhalle geschlossen für sich anmieten können - auch Kindergeburtstage. Die Vermietung erfolgt hierbei jeweils für 2 Stunden und kostet insgesamt 40,00 Euro. Terminabsprachen bei Hausmeister Reichenberg, Tel. 0160 957 503 34.

**Der Weg zu uns lohnt sich immer!**



**Fleischer-Fachgeschäft**

**Hans-Fr. Neuwerk**

**Westerreihe 13 • 24852 Eggebek**

**Telefon 0 46 09 / 4 44 • Telefax 0 46 09 / 14 26**



**Qualität durch Selbsteinkauf und eigene Schlachtung**

**Susanne Morgenstern-Oje**

Ganzheitliche Energie Therapeutin

**Neue Kurse ab März:**

Meditation  
Chakrenmeditation  
Aus Stress wird Relax

**Kostenloser Info-Nachmittag/-abend**

Samstag 12.03.11 um 14 + 19 Uhr  
Energiearbeit, Familienaufstellung,  
Hypnose uvm.

Bitte um Tel. Anmeldung unter 04638 - 300165

Vogelbeerweg 2 in Tarp  
[www.hypno-energie-praxis.de](http://www.hypno-energie-praxis.de)

# 33 Minuten für das Image der Region

Sechs Tourismus-Werbefilme für das Grüne Binnenland und die Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge der Öffentlichkeit vorgestellt

„Globalisierung, verstärkter Wettbewerbsdruck, erhöhte Reiseerfahrung und Steigerung des Anspruchsniveaus“ diese Schlagworte beschreiben die Herausforderungen im Deutschlandtourismus heute. Eine touristische Destination steht nicht mehr nur in Konkurrenz mit anderen innerdeutschen Urlaubsgebieten, sondern auch mit ausländischen Destinationen, was eine professionellen Vermarktung durch eine emotionale Bildsprache notwendig macht.

Bilder sagen mehr als 1.000 Worte und Filme sagen wiederum mehr als 1.000 Bilder. Der Einsatz von Filmsequenzen im Internet und auf Messen ist heute in der Tourismusbranche unerlässlich. Mit diesem Wissen beantragte die Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland Fördermittel aus der AktivRegion und von verschiedenen Ämtern und Gemeinden zur Umsetzung einer Filmproduktion zur touristischen Vermarktung der Region.

Anfang Februar konnten die Filme im Beisein von Darstellern, Geldgebern und Mitgliedern der Tourismusorganisation in den Räumen des Amtes Arensharde in Silberstedt vorgestellt werden. Produziert wurden drei Kurzfilme mit den Schwerpunkten Rad fahren, Wandern und Kinder- und Familienaktivitäten, zwei Imagefilme mit den Schwerpunkten Natur und Kultur sowie ein Trailer zur Einleitung.

Erste Erfahrungen mit den Filmen konnten bereits auf der Reisesmesse in Oldenburg sowie der Reisebörse in einem Hamburger Einkaufszentrum gemacht werden.

In Hamburg konnten sich die Besucher direkt am Messestand von der Vielfalt unserer Region überzeugen. „Die Besucher waren überrascht, was man bei uns so alles machen und erleben kann“ berichtet Dörte Lohf von ihren ersten Erfahrungen mit den neuen Filmen.

„Wir würden uns freuen, wenn auch die Vermieter unsere Filme auf ihrer Homepage zeigen“ erklärt Marianne Budach mit Blick auf die Region.

Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland  
info@tourismus-nord.de

## Wir gratulieren...



Geburtstage in der Zeit vom 01.03.2011 bis 05.04.2011

### Gemeinde Eggebek

Edeltraut Emcke	07.03.28
Ruth Nielsen	20.03.26
Alice Riesler	25.03.27
Alfred Schultz	30.03.28
Claus Hansen	05.04.35

### Gemeinde Janneby

Thomas Schäffe	05.03.24
Willi Carstensen	09.03.24
Margarete Carstensen	18.03.26
Hermann Erichsen	20.03.24

### Gemeinde Jerrishoe

Ruth Boelk	04.03.34
Vera Jacobsen	22.03.24

### Gemeinde Jörl

Trude Christiansen	15.03.31
Brigitte Christiansen	05.04.23

### Gemeinde Langstedt

Gonda Clausen-Schmidt	17.03.31
-----------------------	----------

### Gemeinde Sollerup

Walter Petersen-Koberg	06.03.35
------------------------	----------

### Gemeinde Süderhackstedt

Edith Lindner	18.03.25
---------------	----------

### Gemeinde Wanderup

Heinke Schreiber	02.03.30
Ina Sick	06.03.25
Andelene Nahnsen	07.03.22
Margarethe Brodersen	14.03.34
Hildegard Naffin	16.03.27

### Ehejubiläum

Meta und Markus Thiesen, Wanderup, begehen am 02. März 2011 das Fest der Diamantenen Hochzeit.

Irma und Christian Hansen, Eggebek, begehen am 03. März 2011 das Fest der Goldenen Hochzeit.

Malinda und Jens Brodersen, Jörl, begehen am 11. März 2011 das Fest der Goldenen Hochzeit.

### Herausgeber und Redaktion gratulieren herzlich.

Veröffentlichung von Geburtstagen und Ehejubiläen in der WIR und Tagespresse

Geburtstage werden ab dem 75. Lebensjahr nur mit einer Einverständniserklärung in der WIR-Zeitung und der Tagespresse veröffentlicht. Die Ehejubiläen werden in der WIR-Zeitung und der Tagespresse nur veröffentlicht, wenn mir eine entsprechende Einverständniserklärung zur Veröffentlichung vorliegt.

## Aus dem Standesamt

### Sterbefälle

13.01.2011	Manfred Spörck, Eggebek, 69 Jahre
26.01.2011	Thomas Brodersen, Janneby, 79 Jahre
30.01.2011	Hans Ernst, Jörl, 67 Jahre
31.01.2011	Hans-Peter Steffensen, Eggebek, 69 Jahre
08.02.2011	Herta Damaschke, Wanderup, 90 Jahre

Beim Standesamt Eggebek wurden vorstehende Personenstands-fälle beurkundet, bei denen die Betroffenen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Personenstands-fälle (z.B. Geburt eines Kindes), die bei einem anderen Standesamt beurkundet worden sind, können wir nur veröffentlichen, wenn die Betroffenen dies wünschen. Sollten Sie als Berechtigter an einer Veröffentlichung eines auswärts beurkundeten Personenstandesfalles interessiert sein, bitten wir um entsprechende Mitteilung.

Das Amt Eggebek im Internet:  
[www.amt-eggebek.de](http://www.amt-eggebek.de)

## Sozialstation im Amt Eggebek



### Wir informieren Sie über unsere Wochenenddienste im März 2011

05. + 06.03.11 Ute Aye, Bettina Dreißigacker und Karin von Holdt

12. + 13.03.11 Heike Friedrichsen, Maren Klosinsky, Regina Petersen und Johanna Priddat

19. + 20.03.11 Bettina Dreißigacker, Karin von Holdt und Regina Petersen

26. + 27.03.11 Ute Aye, Heike Friedrichsen, Maren Klosinsky und Johanna Priddat

- Änderungen vorbehalten -

Die Schwestern sind zu erreichen über die Sozialstation im Amt Eggebek unter der Telefonnummer

04606/348 oder 0160/2607575

*Partyservice Wanderup*

Organisation & Durchführung von privaten & geschäftlichen Feierlichkeiten.

seit 1992

**Pizza Haus**  
- Pizza ab 7,- €  
- Wok-Gerichte  
- Fast Food  
- werktags täglich wechselnder Mitfrögtisch  
- nur Selbstabholer, kein Lieferservice

Genießen Sie  
- wir machen den Rest

Tel. 0 46 06 / 96 50 90  
(im Hause Partyservice Wanderup)

Fam. Michelsen · Flensburger Str. 19 · Wanderup · Tel: (04606) 96312  
[www.partyservice-wanderup.de](http://www.partyservice-wanderup.de)

**2011er Modelle eingetroffen!**

**Der Fahrradladen**

**Riesenauswahl... kommen Sie zur Probefahrt!**

**E-Rad-Stützpunkt-händler**

Inh. Joachim Gafert  
Dorfstraße 18  
24963 Tarp - im TreeneCenter  
T. 04638-8082406 · F. 8082407  
info@fahrradgafert.de  
[www.fahrradgafert.de](http://www.fahrradgafert.de)



## Berufsvorbereitungswoche der H9

Wie muss ich mich bewerben, was muss ich alles beachten?

Auf diese und andere Fragen wussten Frau Gronau und Herr Weber von der Debeka die richtigen Antworten.

Die Schwerpunkte des ersten Tages bildeten Tipps und formale Aspekte des Bewerbungsschreibens und des Lebenslaufs. Am folgenden Tag ging es um die Simulation eines Bewerbungsgesprächs. Dabei musste sich jeder Schüler einem Bewerbungsgespräch und der anschließenden „Manöverkritik“ stellen. Sicherlich werden

sich die Schüler im „Ernstfall“ an den einen oder anderen hilfreichen Tipp erinnern.

Am Mittwoch stand das Thema „Teamfähigkeit“ mit dem Motopäden Matthias Pose auf dem Programm. Für das richtige Ambiente sorgte der kurzfristige Umzug ins „jukidz“. Dort fanden verschiedene Aktivitäten mit den Schwerpunkten „Vertrauen“ und gegenseitiges Unterstützen statt. Den Abschluss der Woche bildete der erste Teil eines Erste-Hilfe-Kurses, der für den Erwerb des Führerscheins notwendig ist.

## Projektwoche in der Grundschule

In der Grundschule Eggebek finden die jahrgangsübergreifenden und die jahrgangsenternen Projektstage im Wechsel statt. Turnusmäßig wurden die Projektstage in diesem Februar jahrgangsentern veranstaltet.

Für die beiden 1. Klassen gab es in der Projektwoche ein **Frühfahrradtraining**. Dafür entschieden sich die beiden Klassenlehrerinnen der 1a und 1b, da insgesamt immer stärker festgestellt wird, dass ABC-Schützen erhebliche Defizite in der Raumorientierung sowie in der Körperkoordination vorweisen. So übten dann die Schüler jeder Klasse in der großen Sporthalle 2 Stunden täglich bremsen, aufsteigen, ausweichen, Hindernisse überwinden, Rücksicht nehmen, richtig abbiegen und andere Fertigkeiten. In zwei weiteren täglichen Stunden wurde die entsprechende Theorie bzw. erste Verkehrsregeln, wie z. B. Vorfahrt achten gelehrt. Viele Eltern halfen an den „Fahrstrecken“ und waren überrascht, wie schnell die Kinder sich innerhalb einer Woche Fahrfertigkeiten angeeignet hatten, die für die Bewältigung des Straßenverkehrs unbedingt Voraussetzung sind. Den Kindern ging diese abwechslungsreiche und bewegungsintensive Woche viel zu schnell vorbei.

Die Klassen 2 a und 2 b arbeiteten in der Projektwoche zum Thema „**Haustiere**“. Man stellte fest, dass es sehr verschiedene Haustiere gibt und bei ganz vielen Zweitklässlern auch Haustiere leben.

Aus Geschichten, aber auch aus Filmen über

Katzen und Hunde lernten die Kinder etwas über das Verhalten und die Pflege dieser Tiere. Einmal kam sogar ein Hund zu Besuch!

Im Laufe der Woche konnten viele Fragen beantwortet werden, so z. B.: Wie „wohnt“ ein Hamster? Welches Futter bekommen Meerschweinchen? Brauchen Katzen Spielzeug? Was muss ich jeden Tag für einen Hund tun?

Jedes Kind suchte sich ein Tier aus, zu dem es mehr wissen und in seinem Haustierheft arbeiten wollte. Am Ende entstanden Plakate zu verschiedenen Haustieren. Die Kinder schrieben hierfür die Tier-Steckbriefe und klebten Fotos und selbst gemalte Bilder auf.

Die Drittklässler bereiteten sich in ihrer Projektwoche auf die im März anstehende **Klassenfahrt nach Amrum** vor. Die Kinder lernten eine Menge Heimatkundliches über den nordfriesischen Küstenraum. Die Ballade über den Untergang von Rungholt machte den Kindern u. a. die Dringlichkeit des Küstenschutzes deutlich. Insbesondere, als es um die theoretische Erkundung der Insel Amrum ging, lernten die Kinder mit vielfältigen Informationsquellen umzugehen. Plakaterarbeitung, Mal- und Bastelarbeiten, Nordseestaffeln in der Sporthalle sowie die Erstellung eines Liederbuches mit Klassenfahrtsliedern rundeten die Woche ab. Zum Abschluss der Projektwoche probte eine der beiden 3. Klassen das gemeinsame Übernachten in Form einer Bade- und Lesenacht, in der anderen Klasse fand diese Nacht schon vorher statt.

## Vom Ritterprojekt der 4. Klassen berichten an dieser Stelle einige Kinder aus der 4b:

Am Montag haben wir uns erzählt, was wir über Ritter wissen, ein Deckblatt gestaltet und Ritterwörter gesammelt. Am Dienstag sind wir nach Schleswig ins Schloss Gottorf gefahren. Im Schloss haben wir uns mittelalterliche Kleidung angezogen und uns viel angeguckt, auch einen alten Altar. Am Mittwoch haben wir unseren Schutzschild fertig gemacht und wir haben einen mittelalterlichen Jahrmahl ausgemalt. Am Donnerstag haben wir uns in der 1. Stunde unterhalten und in der zweiten Stunde fand in der Turnhalle ein Ritterturnier statt. Man wurde zur Burg Schreckenstein oder zur Burg Schönstein gerufen. Es gab Seil ziehen, Ringe stechen, Kraft messen und Burgen werfen. Danach haben wir mit Instrumenten (Trommeln, Flöte usw.) ein Ritterlied eingeübt. Das hat sich sehr gut angehört. Am Freitag haben wir ein Rittermahl veranstaltet. Da gab es Bauernbrot und Hackbraten. Wir haben von Brettchen gegessen und aus Zinn- und Holzbechern getrunken. „Gaukler“ (Wiebke, Lucie, Sophie, Milena) haben uns auf einem Einrad mit sportlichen Einlagen etwas vorgeführt. Zum Schluss haben wir noch einen Film geschaut. (verfasst von Mathis, Wiebke, Malte, Milena, Lucie)

Die Drittklässler bereiteten sich in ihrer Projektwoche auf die im März anstehende Klassenfahrt nach Amrum vor. Die Kinder lernten eine Menge Heimatkundliches über den nordfriesischen Küstenraum. Die Ballade über den Untergang von Rungholt machte den Kindern u. a. die Dringlichkeit des Küstenschutzes deutlich. Insbesondere, als es um die theoretische Erkundung der Insel Amrum ging, lernten die Kinder mit vielfältigen Informationsquellen umzugehen. Plakaterarbeitung, Mal- und Bastelarbeiten, Nordseestaffeln in der Sporthalle sowie die Erstellung eines Liederbuches mit Klassenfahrtsliedern rundeten die Woche ab. Zum Abschluss der Projektwoche probte eine der beiden 3. Klassen das gemeinsame Übernachten in Form einer Bade- und Lesenacht, in der anderen Klasse fand diese Nacht schon vorher statt.





## Regionalschule Klasse 5 2011/2012

Der Anmeldezeitraum für Klasse 5 ist in der Zeit vom 14. März 2011 bis 18. März 2011  
**Montag, 14.03.2011, bis Freitag, 18.03.2011, von 08:30 Uhr bis 11:30 Uhr, zusätzlich Dienstag, 15. März 2011, von 15:00 bis 18:00 Uhr.**

Die Eltern melden ihre Kinder persönlich unter Vorlage  
**des Anmeldescheines, der Schulartempfehlung, des letzten Zeugnisses, der Abstammungsurkunde oder Geburtsurkunde, der schriftlichen Anerkennung bei vorliegender Legasthenie ihres Kindes, des Lernplanes, wenn vorhanden,** im Sekretariat der Schule Eggebek an (bitte auf vollständige Unterlagen achten).  
Beratungstermine bei abweichender Schulartempfehlung bietet Herr Wannick (Rektor der Schule Eggebek) am 01. März 2011 in der Zeit von 13:30 Uhr bis 15:00 Uhr an. Die Eltern vereinbaren telefonisch einen Termin für diesen Tag (Tel. 0 46 09/3 72).

## Projektwoche an der Eichenbachschule

An der Regionalschule fand in der Zeit vom 31.1. – 4.2.2011 eine Projektwoche statt.

An der Regionalschule stand diese unter dem Motto „Woche des Handwerks“.

**Backen rund um die Welt, Papier schöpfen, Modellbau „Haithabu“, Kochen in anderen Ländern – Erstellen eines Kochbuches, Lichter/Lichttüten, Tablets aus Holz und Fliesen, Textiles Gestalten – Nähen und Stricken, Herstellung eines Fotobuches: „Unsere Schule“, Holzarbeiten im Werkraum, Die Kunst des Papierfaltens: „Origami“, Kleine Sketche, Ausstellung von historischen Handwerksbetrieben**

waren die Angebote unter denen die Schüler und Schülerinnen wählen konnten. Letzteres Projekt fand mit maßgeblicher Unterstützung des Schulleiters statt, welcher sich intensiv in die Vorbereitung einbrachte (Hierüber berichtet ein besonderer Artikel).

Im Mittelpunkt der Projektwoche sollte das Gestalten stehen, um einen praktischen Kontrapunkt zum oft eher theoretischen Unterrichtsalltag zu setzen. Es wurde das Prinzip der „offenen Tür“ praktiziert, was bedeutete, dass sich die Schüler während der Woche in ihren jeweiligen Projekten besuchen konnten. Der Freitag stand den Gruppen für das Aufräumen aber auch für Präsentationen zur Verfügung.

## Projekt Textiles

In dem Projekt Textiles ging es darum, das Stricken und das Nähen von Hand zu lernen. Es wurde aber auch der Umgang mit der Nähmaschine geübt. Ausdauer und Geschick waren dabei ebenso gefragt wie Kreativität und Ideenreichtum,

denn es sollten Handytaschen und Wollschafe gestrickt, Minikissen in Herz- und Sternform genäht, kleine Taschen und Kissen mit Perlen bestickt sowie Stoffmobiles entworfen und hergestellt werden. Manch einem fiel es zuerst schwer, die richtige Maschenzahl auf der Nadel zu behalten. Am Ende war die Freude aber groß, als die erste eigene Handytasche fertig war und dann noch mit bunten Perlen bestickt werden konnte. Auch die Wollschafherde wuchs im Laufe der Projektwoche. Einfallreich zeigte sich auch die Gruppe, die sich für das Nähen mit der Hand entschieden hatte. Fleißig wurden tolle Kuschkissen und Taschen entworfen, genäht und mit Perlen bestickt. Gelernt haben alle eine Menge, beim Stricken z.B. das Aufnehmen und Abnehmen von Maschen und das Stricken rechter Maschen und beim Nähen unter anderem das Einfädeln, den Schlingstich, das Versäubern von Kanten, den Steppstich und den Zickzackstich. Für alle war es eine gelungene Woche, in der auch der Spaß nicht zu kurz kam und jeder am Ende der Woche einige schöne, selbst hergestellte Objekte mit nach Hause nehmen konnte.



## Origami – die Kunst des klassischen Papierfaltens

5 Stunden am Tag Papierfalten mit Herrn Dreier – ob das wohl überhaupt möglich ist? Nach der Woche waren alle Zweifel verschwunden. Das Fazit der Origami-Gruppe lautete „kein Problem“: Am ersten Tag lernten die Schüler unter Anleitung die Grundsätze und Grundprinzipien des Faltens und erarbeiteten sich eigenständig die ersten komplexen Figuren. Am zweiten Tag wurden diese Figuren den anderen Schülern vorgestellt und durch die verschiedenen Gruppen erläutert, so dass alle die Figur falten lernten. Im Anschluss wurden eigenständig diverse Falteleitungen ausprobiert und es entstanden ca. 20 verschiedene Figuren.

Auch in der nachfolgenden Woche wurden von den Schülern zuhause diverse neue Figuren gefaltet. Hier nun das Fazit der Gruppe:

### Origami...

... ist kein Gewürz, sondern die Kunst des Papierfaltens. Hierbei wird aus einem quadratischen Papier eine Figur gefaltet.

... verlangt vom Faltenden eine Menge Ausdauer und Geduld.

... gibt es in allen Schwierigkeitsstufen. Vom Bleistift bis hin zu Drachen gibt es jeden Figur aus dem Alltag auch in Papierform.

... nutzt alle Papiergrößen und Farben. Besonders interessant sind Blätter, die auf Vorder- und Rückseite verschiedenfarbig sind.

... beinhaltet auch Mathematik: Ecke auf Ecke, Diagonale, halbieren, Berg- und Talfalte, versenken, dritteln, Hasenohr-Faltung, Wasserbombenform,

... ist Präzision und Genauigkeit. Wenn sich ein anfänglicher Fehler von einem Millimeter durch

gut 50 Faltungen zieht, so wird die Figur nicht gelingen.

... heißt Probieren. Bei einigen mehrseitigen Anleitungen ist nur so ein Ziel in Sicht. Mit den japanischen Beschreibungen kommt man nicht weiter.

... macht Spaß, besonders, wenn man nach vielen Versuchen ein Ergebnis erhält. Auch als Hobby ist Origami gut geeignet.

## Projekt Fotoheft

Ziel des Projektes war es, ein Fotoheft zum Thema „Schule und ich“ auf dem Computer zu entwerfen. Nachdem mit der Mind-Map-Methode Ideen gefunden und gesammelt waren, ging es ans Fotografieren.

Mit der Digitalkamera konnte so gut wie alles ausprobiert werden, denn, was nicht gefiel, wurde einfach gelöscht. Als die ausgewählten Bilder auf dem Computer abgelegt waren, ging es ans Erkunden der Software.

Hier bewiesen unsere Schüler mal wieder ihr Können am Computer und die Lehrer durften von ihnen lernen!

Alles, was das Programm zuließ, wurde erprobt, gesichtet und manchmal auch wieder verworfen, bis das Layout und das Design zusagten. Am Ende hatte dann jeder ein individuelles Fotoheft entworfen, das einige Tage später im Drogeriemarkt abgeholt werden konnte.

**Weitere Berichte von der Projektwoche auf Seite 27 + 28 in dieser WIR**



## Projekt „Kleine Sketche“

In fremde Rollen schlüpfen, Improvisationsübungen durchführen, Sketche auswählen, sie nach Bedarf und Ideen verändern, Texte lernen, passende Bewegungen üben, über Requisiten nachdenken und schließlich vor einem Publikum stehen... Das alles waren die Inhalte unseres Projektes „Kleine Sketche“. Unsere Gruppe, bestehend aus 13 Mädchen und drei ganz wichtigen Jungen :) aus den fünften und sechsten Klassen, hat all dieses vorzüglich umgesetzt. Die Stimmung war gleich nach der ersten Lockerungsübung fantastisch und hat bis zum Schluss gehalten bzw. hat sich immer weiter gesteigert. So konnten auch schüchterne Kinder im Schutz einer Rolle oder eines Kostüms plötzlich aus sich herausgehen. Beim Einstudieren der Sketche, die am Ende der Projektwoche vorgeführt wurden, haben alle ihre Ideen beigetragen. Es gab viel zu bedenken und zu organisieren. Jeder spürte: Wir alle sind Rädchen im Getriebe. Jeder Einzelne von uns ist für das Gelingen des großen Ganzen von immenser Bedeutung. Was für eine wunderbare Woche!



## Papier schöpfen - Die Rupf- und Zupf GmbH

In diesem Projekt sollte es hauptsächlich um die Herstellung und Verzierung von eigenem Papier gehen. Nach einer kurzen Vorstellung, warum Papier eigentlich so wichtig ist, wie es früher hergestellt wurde und worauf man vor dessen Erfindung schrieb, konnten die 14 Mädchen und Jungen aus den Klassen 5 - 7 auch schon loslegen.

Hierzu mussten zunächst alte Zeitungen in kleinste Stücke gerissen werden, warum der Name „Rupf- und Zupf GmbH“ nicht lange auf sich warten ließ. Diese Schnipsel wurden dann in einem Behälter, der sogenannten Bütte, mit Wasser vermengt und anschließend mit einem Pürierstab noch weiter zerkleinert. Nach kurzer Einweich-

zeit konnte das Schöpfen auch schon beginnen. Mit kleinen Holzrahmen, die mit Fliegengittern bespannt waren, schöpften die Schülerinnen und Schüler ganz individuelle Papierbögen. Je nach Lust und Laune konnten diese mit Hilfe von Glitter, Aquarellmalstiften, Konfetti, Glitzerstiften, Servietten oder Marmorierfarben einen weiteren ganz persönlichen Touch erhalten.

## „Volles Haus“ beim Infoabend

Am 17. Februar 2011 um 18:30 Uhr fand in der Aula der Schule Eggebek der Infoabend für interessierte Eltern und Schülerinnen und Schüler statt, die im nächsten Schuljahr in die 5. Klasse wechseln.

Ca. 70 Kinder waren mit ihren Eltern in die Eggebeker Regionalschule gekommen. Der Schulleiter, Klaus-Jürgen Wannick, die Leiterin der „verlässlichen Ganztagschule“, Claudia Otte-Malü und der Motopädagoge Matthias Pose informierten die Eltern ausgiebig über ihre Arbeit in der „Eichenbachschule-Grund- und Regionalschule Eggebek“. Klaus-Jürgen Wannick erläuterte den Eltern die Möglichkeit, dass die Schülerinnen und Schüler nach dem Besuch der Regionalschule in weiterführende Schulen wechseln können, um dort einen höheren Bildungsabschluss zu erreichen (z.B. Abitur).

Während der Informationsstunde durften die Kinder an Schnupperstunden teilnehmen. Lehrer und Lehrerinnen der Eichenbachschule erteilten den Schnupperunterricht.

*Dicht gedrängt saßen die Eltern beim Infoabend...*



Die Schule Eggebek ist eine überschaubare, gewaltfreie Schule mit bereits jetzt bewährten und nachhaltigen sozialpädagogischen Unterstützungs- und Betreuungsangeboten verbunden mit den Vorteilen und Angeboten einer gut funktionierenden Offenen Ganztagschule. Dies wird auch weiterhin in der Regionalschule der Fall sein. Darüber hinaus betreibt die Schule mit Claudia Otte-Malü und ihrem Team am Schulvormittag eine Pädagogische Insel. Die Regionalschule Eggebek verfügt über großzügige neue Räumlichkeiten für den Betreuungs- und Ganztagschulbetrieb. Diese wurden im Laufe der vergangenen Jahre geschaffen und entsprechende Mittel für zusätzliche Mitarbeiter durch den Schulträger bereitgestellt.

Gegen 20:00 Uhr endete die Informationsveranstaltung und die interessierten Eltern konnten mit ihren Kindern die Schule erkunden.

In der Cafeteria gab es abschließend noch Kaffee und Erfrischungsgetränke.

*...während ihre Kinder die Präsentationen im Gebäude erforschten*



**Gleich in Ihrer Nähe wohnt der Fachmann,  
der Ihnen hilft, wenn Sie spezielle Anliegen haben.**

**Sie finden ihn hier:**

**WIR**

## Veranstaltungen vom 1. März - 30. April 2011

- 01.03. Di. 19:00 Schützengilde Wanderup Generalversammlung Westerkrug  
 02.03. Mi. 19:30 Gemeindevertretersitzung GV Eggebek Gärtnerkrug  
 02.03. Mi. SSF Langstedt Jahreshauptversammlung  
 02.03. Mi. 20:00 Frauenkino Jörl MarktTreff  
 02.03. Mi. 19:30 Preisdoppelkopf Eggebek Gasthof Thomsen  
 03.03. Do. 19:30 Amtsausschusssitzung Amt Eggebek Janneby Dörpskrog  
 03.03. Do. 19:30 Plattdüütsche Runn Wanderup Begegnungsstätte  
 04.03. Fr. 19:30 MFC Tarp Jahreshauptversammlung Jerrishoe Landgasthof Heideleh  
 05.03. Sa. 14:00-16:00 Gemeinde Jerrishoe Annahme von Busch und Gestrüpp Bolzplatz  
 05.03. Sa. FFW Sollerup, Süderhackstedt Feuerwehrfest  
 05. + 06.03. HGV Fasching Gasthaus Thomsen Eggebek  
 07.03. Mo. 16:00-18:00 JUZ RosenMo.sfete für Kinder Wanderup  
 07.03. Mo. Reitverein Sollerup/Hünning Faschingsumzug  
 07.03. Mo. DRK Kartenspielen Janneby/Süderhackstedt  
 07.03. Mo. Grundschule Kleinjörl Fasching  
 08.03. Di. 19:30 Sportschützenverein Langstedt, Doppelkopf und Preisskat Schützenheim  
 08.03. Di. 19:30 DRK Jörl Jahreshauptversammlung  
 08.03. Di. 20:00 Gemeindevertretersitzung Sollerup Gasthof Sollbrück  
 08.03. Di. 20:00 Gemeindevertretersitzung Wanderup Westerkrug  
 09.03. Mi. 15:00 Club f. d. ältere Generation Jerrishoe  
 10.03. Do. 19:30 DRK Wanderup Jahreshauptversammlung Westerkrug  
 10.03. Do. LandFrauenverein Wanderup Modenschau  
 10.03. Do. 20:00 Frauentreff Klönabend Seniorentagesstätte  
 11.03. Fr. 19:30 FFW Preisskat und Würfel f. Jedermann Jerrishoe Feuerwehrgerätehaus  
 11.03. Fr. 19:30 TSV Wanderup Jahreshauptversammlung Norderkrug  
 12.03. Sa. 19:30 Plattdüütsche Arbeitskreis Theaterstück „Reis na Kapstadt“ Eggebek DLZ  
 12.03. Sa. 11:00 19:30 Schützenverein Königsschießen / Königsfest Jerrishoe Landgasthof Heideleh  
 12.03. Sa. 19:30 FFW Wanderup Kameradschaftsfest Westerkrug  
 14.03. Mo. 14.30 DRK Jerrishoe Klönachmittag Landgasthof Heideleh  
 14.03. Mo. 19:30 Gemeindevertretersitzung Jerrishoe Landgasthof Heideleh  
 15.03. Di. 19:00 DRK Jörl Preisdoppelkopf und Preisskat Janneby  
 15.03. Di. 19:00 SSF Eggebek-Langstedt Jahreshauptversammlung Versammlungshaus  
 15.03. Di. 19:30 Einwohnerversammlung Gemeinde Sollerup Landgasthof  
 16.03. Mi. 14:30 Landfrauen Vortrag „Religion - Integration“ Bürgerhaus Tarp  
 16.03. Mi. Sportschützen Langstedt Jahreshauptversammlung  
 16.03. Mi. 19:30 Preisdoppelkopf Gasthof Thomsen Eggebek  
 17.03. Do. 10-12:00 Seniorenbeirat Eggebek Sprechtag Kirchengemeindehaus  
 17.03. Do. 15:00 DRK Kartenspielen Jörl  
 18.03. Fr. 13.30 RSG Hohe Geest Jugendversammlung Reithalle  
 18.03. Do. 15.00 Seniorenbeirat Eggebek Seniorenversammlung Gärtnerkrug  
 18.03. Fr. 19:30 Plattdt. Runde Jahreshauptversammlung Wanderup Westerkrug  
 18.03. Fr. 20.00 SoVD Eggebek Jahreshauptversammlung Gärtnerkrug  
 19.03. Sa. 08:00-12:00 Buschannahme Bauhof Wanderup  
 19.03. Sa. 14:00 Frauentreff Eggebek Vortrag  
 19.03. Sa. Reitverein Eggebek Reiterball  
 19.03. Sa. 19:30 FFW Kameradschaftsfest Jerrishoe Landgasthof Heideleh  
 21.03. Mo. DRK Jahreshauptversammlung Eggebek  
 22.03. Fr. 18:30 SoVD Wanderup Jahreshauptversammlung Westerkrug  
 22.03. Fr. 19:30 Jagdgenossensch. Janneby Genossenschaftsversammlung Dörpskrog  
 22.03. Di. 19:30 DRK Bollingstedt-Langstedt „Erste Hilfe für Senioren“ Bürgerhaus  
 23.03. Mi. 20:00 Theater-Speelers Langstedt Premierenvorstellung Gasthaus Stelke  
 24.03. Do. 19:30 Pflanz- u. Verschönerungsverein Jahreshauptversammlung Wanderup  
 25.03. Fr. Frauentreff Jahreshauptversammlung Eggebek Gärtnerkrug  
 25.03. Fr. TSV Jahreshauptversammlung Eggebek  
 25.03. Fr. 15:00 Sozialverband Jahreshauptversammlung Jerrishoe Landgasthof Tarp  
 25.03. Fr. 20:00 RSG Hohe Geest Jahreshauptversammlung Gärtnerkrug  
 26.03. Sa. Ab 14:00 Dorfreinigung Wanderup  
 26.03. Sa. SoVD Tarp-Jerrishoe Jahreshauptversammlung Tarp Landgasthof  
 26.03. Sa. 19:30 Jannebyer Jäger Jagdbüffet Wanderup Westerkrug  
 27.03. So. Landfrauenverein Fahrt zum Musical  
 27.03. So. 10:00 RSG Hohe Geest Vereinsringreiten  
 27.03. So. 17:00 SV Janneby 90 Jahreshauptversammlung  
 30.03. Mi. 16.00 Shantychor „De Treenshipper“ Primelkonzert Familia Tarp  
 30.03. Mi. 19:30 Preisdoppelkopf Gasthaus Thomsen Eggebek  
 31.03. Do. 20:00 Gemeindevertretersitzung Süderhackstedt Feuerwehrhaus  
 01.04. Fr. 14:30 DRK OV Bollingstedt-Langstedt, 40-jähriges Jubiläum, Bunter Nachmittag Engbrück  
 02.04. So. FFW Eggebek, Dorfreinigung Eggebek  
 02.04. So. FFW Langstedt, Sauberes Dorf Langstedt  
 04.04. Mo. 15:00 DRK OV Jörl, Kartenspielen Janneby/Süderhackstedt  
 04.04. Mo. 19:00 LandFrauenvereine Wanderup u. Jörl, Vortrag: „Wege aus der Depression“ Wanderup Westerkrug  
 04.04. Mo. 16:00-19:30 DRK OV Jerrishoe, Blutspenden Jerrishoe Landgasthof Heideleh  
 05.04. Di. 19:30 SSF, Vortrag: AOK FI (neue Regeln)  
 07.+21.04. Do. Frauentreff Eggebek, Vegetarisches Kochen  
 07.04. Do. SovD OV Eggebek, Theaterfahrt, „Harten in Fever“ Flensburg Studio  
 08.+09.04. Landfrauenverein Wanderup Seminar in Kollund: Gartenthema  
 09.04. So. 13:00 FFW Jerrishoe, Dorfreinigung Feuerwehrgerätehaus  
 09.04. So. 14:00-18:00 TSV Wanderup, Fitnessstag Sporthalle  
 09.04. So. 14:00-17:00 Kindertagesstätte Wanderup, Flohmarkt  
 09.04. So. Alle Gemeinden im Jörler Raum, Schietsammeln  
 11.04. Mo. 14:30 DRK OV Jerrishoe, Klönachmittag Landgasthof Heideleh  
 12.04. Di. 19:30 Sportschützenverein Langstedt, Doppelkopf und Preisskat Schützenheim  
 13.04. Mi. Landfrauenverein Jörl, Wohlfühhtag in Dampf  
 13.04. Mi. 15:00 Club für die ältere Generation Sollerup  
 13.04. Mi. Landfrauenverein Tarp-Jerrishoe, Kreativ: Korbflechten Tarp Bürgerhaus  
 13.04. Mi. 19:30 Preisdoppelkopf Eggebek Gasthof Thomsen  
 14.04. Do. Frauentreff  
 17.04. So. 10:00 Sozialverband, Frühstück Tarp Schützenheim  
 19.04. Di. 19:00 FFW Jerrishoe, DoKo Reserve Feuerwehrgerätehaus  
 20.04. Mi. DRK OV Eggebek, Blutspenden  
 20.04. Mi. 14:30 DRK OV Jörl, Verspielen Janneby  
 21.04. Do. 15:00 DRK OV Jörl, Kartenspielen  
 23.04. So. Landjugend Langstedt, Osterfeuer  
 23.04. So. 18:30 FFW Jörl, Osterfeuer Feuerwehrgerätehaus  
 25.04. Mo. 10:00 Reitverein Eggebek, Osterausritt Dorathea Petersen, Westerreihe  
 25.04. Mo. 10:00 FFW Jerrishoe, Osterreisuchen Dachsbaue  
 26.04. Di. 16:00-19:30 DRK OV Bollingstedt-Langstedt, Blutspenden  
 28.04. Do. 14:30 Landfrauenverein Tarp-Jerrishoe, Vortrag: Kinder haften für ihre Eltern Tarp Bürgerhaus  
 30.04. So. DRK OV Jerrishoe, Halbtagesfahrt

**GEORG Hand & SOHN** GmbH  
 Sanitärtechnik ■ Zentralheizung ■ Solaranlagen ■ Kundendienst ■ Öl- & Gasfeuerungsanlagen

**Neues Frühjahr, neues Bad !**



Ob Wanne, Dusche, Urinal, Waschtisch und Toilettenbecken schöne Armaturen, ist doch klar, viel Zubehör gib't s zu entdecken. Den meisten ist es schon bekannt, in unserer Bäderausstellung gibt es alles aus einer Hand. Fragen kostet nichts. Wir freuen uns darauf, Sie beraten zu dürfen.

Hauptstraße 7 24852 Eggebek Tel.: 04609- 383 Fax: 5233



**"DE HANSEN'S"**

**Dirk & Otto Hansen**  
 BAUUNTERNEHMEN GmbH & Co. KG

**Maurer- und Betonbauarbeiten, Zimmererarbeiten**  
**schlüsselfertiges Bauen, Um- und Anbauten**

**Dorfstraße 3 · 24852 Sollerup**  
**Tel. 0 46 25/82 24-0 + 33 · Fax 0 46 25/82 24 24**



## Spielen großgeschrieben in Eggebek

Die Firma Agrarmodelle & Spielwaren eröffnete am 1. Februar in Eggebek, Hauptstraße 3, ein Ladengeschäft, um den Kunden endlich das breite Sortiment an Spielwaren präsentieren zu können, das sie im Angebot hat.

Die Basis des ständig wachsenden Produktspektrums bilden die Spiel- und Sammlermodelle aus dem Gebiet der Agrarwirtschaft.

Die landwirtschaftlichen Gerätschaften und Fahrzeuge in den Maßstäben 1:32 und 1:87 lassen keine Wünsche offen. Dazu kommen die stabilen Gebäude im gleichen Maßstab und natürlich auch die gesamte Tierwelt auf dem Bauernhof. Hierzu verfügt das Unternehmen auch über eine Werkstatt, die Kundenwünsche im Maßstab 1:32 erfüllt und ein umfangreiches Lager an Ersatz- und Umbauteilen vorhält.

Über diesen Bereich hinaus bietet der Inhaber A. Petersen aus Langstedt auch eine breite Palette an Holzspielzeug von hoher Qualität und mit

allen erforderlichen Produktstandards für Innen und für den Außenbereich. Dreiräder, Laufräder, Trettrecker und -LKW lassen Kinderaugen leuchten. Hierfür ist auch ein Reparaturservice eingerichtet.

Doch damit nicht genug - Kuschtiere, Puppen, alles für den Kaufmannsladen und Kindermöbel gehören auch zum Sortiment. Und natürlich LEGO inklusive Lego-Star Wars und andere große Namen der Spielwarenindustrie wie Siku, Mattel, Schuco, Wiking, weise-toys, Goki, Ferbedo.

Um Eltern, Verwandten und Bekannten das Schenken für Geburtstagskinder zu erleichtern, gibt es im neuen Spielwarenladen die Möglichkeit der Geschenkboxen.

Das Team in Eggebek freut sich, die Kundenwünsche umfassend zu erfüllen. Kundenzufriedenheit hat oberste Priorität.

## Gartentechnik-Tage und viel mehr

Am 26. und 27. März 2011 ist es wieder soweit: Gartenland in Tarp veranstaltet zum vierten Mal die Tarper Gartentechnik-Tage. An diesem Wochenende steht in Tarp wieder einmal alles im Zeichen des gepflegten Gartens. Auf über 10.000 Quadratmetern Freifläche und knapp 500 Quadratmetern Präsentationsfläche kann das riesige Sortiment der Firma Gartenland in Augenschein genommen werden - Willkommen sind Hobby-Gärtner ebenso wie Dienstleister und Vertreter von Kommunen. Die Auswahl reicht von der Akkuscherer bis zum 130-PS-Traktor. Und wer bereit ist, sich während der Gartentechnik-Tage von seinem alten Aufsitzmäher zu trennen, kann von einer ganz besonderen Aktion profitieren: der Abwrackprämie.

### Abwrackprämie für Aufsitzmäher

„400 Euro gibt es für den alten Mäher, wenn man einen neuen kauft“, erklärt Meister Frank Koch. „Das ist ein super Angebot, auch wenn es uns sicher auch dieses Jahr wieder eine Menge alter Geräte beschern wird. Aber für die Kunden lohnt sich das.“

Wer keinen alten Mäher übrig hat und trotzdem sparen will, der kann in der traditionellen Fundgrube stöbern. Hier gibt es alles, was das Herz höher schlagen lässt, zu attraktiven Preisen - von landtechnischen Ersatzteilen

über Büromöbel bis zum Anhänger.

### Familienspaß garantiert

Selbst Besuchern ohne grünen Daumen und Bezug zum Gartenbau wird einiges geboten. „Uns ist wichtig, dass nicht nur unsere Kunden voll auf ihre Kosten kommen. Deshalb bieten wir zwei Tage lang für die ganze Familie etwas“, beschreibt Niederlassungsleiter Heiko Dulies das Konzept. Wie in den Jahren zuvor wird es auch diesmal wieder den beliebten XXL-Hallenflohmarkt geben. Auf 1.500 Quadratmetern Fläche können die Besucherinnen und Besucher stöbern, feilschen und Schnäppchen jagen - komfortabel und geschützt vor Wind und Wetter. Für die Kleinen gibt es eine Riesenauswahl an Spielsachen von jiji-toys und ein Trampolin zum Austoben. Damit nach einem erlebnisreichen Tag niemand mit leerem Magen nach Hause gehen muss, sorgt das Fleischerfachgeschäft Bernd Carstensen für das kulinarische Wohl.

Dulies rechnet in diesem Jahr mit etwa 4.500 Besuchern. „Das hängt natürlich auch ein bisschen vom Wetter ab. Aber in den letzten Jahren sind wir stetig gewachsen. Die Besucher kommen von immer weiter her“, freut sich der Gartenprofi. „Wie auch unsere Kunden“, ergänzt Willy Kudicke, der sogar schon mal einen Spindelmäher nach Afrika verkauft hat.

## Mit Erfolg zur eigenen Firma

### Seminar für Existenzgründung in Schleswig am 18. und 19. März 2011

Nach Schätzungen des Instituts für Mittelstandsforschung (IfM) stieg die Zahl der Existenzgründungen in 2010 im Vergleich zum Vorjahr um 3,5 %. Gleichzeitig ist die Zahl der Liquidationen zurückgegangen, so dass sich ein deutlich positiver Gründungssaldo ergibt. Das ist auch in der Region Flensburg-Schleswig spürbar. Die WiREG hat im vergangenen Jahr ebenfalls vermehrt Existenzgründungsberatungen angeboten und viele Jungunternehmer/Innen bei der Umsetzung ihrer Ideen begleitet.

Ins Technologiezentrum Flensburg konnten im Januar 2011 bereits 3 neue Mieterfirmen aufgenommen werden.

Immer mehr Menschen wagen den Sprung in die Selbstständigkeit und es ist zu erwarten, dass sich dieser Trend weiter fortsetzen wird. Daher werden die WiREG und die Nord-Ostsee Sparkasse auch in 2011 wieder ihre stets stark nachgefragten Existenzgründungsseminare anbieten. Der erste Termin findet am 18. und 19. März in Schleswig statt.

Erfahrene Berater informieren über zentrale Themen rund um den Start in die Selbstständigkeit. Es werden die Bestandteile eines Gründungskonzeptes ebenso vorgestellt wie Finanzierungs- und Fördermöglichkeiten, Hinweise für Marketingmaßnahmen gegeben sowie Informationen zum Steuerrecht und zur Wahl der Rechtsform. Ein Erfahrungsbericht rundet das Informationsangebot ab und während der Pausen besteht ausreichend Gelegenheit zum Austausch mit anderen Gründungswilligen.

Die Teilnahme ist kostenfrei, jedoch wird um vorherige Anmeldung gebeten.

Das Seminarprogramm wird auf Wunsch gerne zugesandt.

Anmeldung und weitere Informationen:  
Andrea Kislat, WiREG Fon 0461/9992208  
kislat@wireg.de - www.wireg.de

Das Amt Eggebek im Internet:  
[www.amt-eggebek.de](http://www.amt-eggebek.de)

## ERWIN JESSEN

Estriche aller Art

Ausführung sämtlicher  
Maurer-, Beton- und Zimmererarbeiten

Kleinjörll • 24992 Jörll • Telefon 04607 / 93 03-0 • Fax 93 03-33

*Nicht vergessen! »Estrich nur von Jessen«*



Hier bei uns...: Hairdreams  
Haarverlängerungen

Damen- und Herrensalon

## Schmidt

*Termine nach Vereinbarung*

Treenering 56 • 24852 Eggebek  
Telefon 0 46 09 / 3 51



### „Grünes Binnenland“ erfolgreich auf Messen



Das Team des Touristvereins

Etwa 70000 Besucher wurden auf der Messe „Reisen 2011“ in Hamburg erwartet. Dies ist eine der größten Bühnen in Deutschland, auf der sich Reiseanbieter aus aller Welt präsentieren können. Ganz nahe im Bereich des Eingangs Ost in Halle 4 mit dabei auch die Region Grünes Binnenland mit der Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge. Unter dem Motto „Rad fahren in Schleswig-Holstein“ präsentiert sich das Grüne Binnenland gemeinsam mit anderen Partnern auf einem 75 qm großen übersichtlichen Stand. Die Neugestaltung des Messestandes wird nicht nur von den Ausstellern äußerst positiv bewertet. „Auch den Besuchern gefällt unser neuer Stand“ berichtet Marianne Budach im Anschluss der Messe. Neben 10 Beratungscountern bietet der Stand Sitzmöglichkeiten für ein „Kaffeegespräch“. Für die Gaumenfreuden zeigen Anbieter die Produkte aus der „Käsestraße“.

Große Aufmerksamkeit und zahlreiche Gespräche führten auch die Repräsentanten des E-Bike Anbieters aus Schleswig, der zusammen mit dem Grünen Binnenland zur kommenden Saison ein Netz von Verleih- und Ladestationen in der Region aufbauen wird. „Alle zusammen stellen viel

dar, erregen überaus positive Aufmerksamkeit und machen es auch noch bezahlbar“, sagt Marianne Budach, Geschäftsführerin der Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland.

Für diese „Werbeplattform“ sind trotz Gemeinsamkeit 2500 Euro vom Grünen Binnenland zu bezahlen. „Dies ist gut angelegtes Geld“, weiß Marianne Budach aus der Vergangenheit. „Hier werden wir bekannt, können in Gesprächen auf unsere touristischen Produkte hinweisen und vor allem Fragen beantworten“, so Budach weiter. Die Reisesmesse in Hamburg ist die vierte Messe der neuen Messesaison. Das Grüne Binnenland wird in den nächsten Wochen auf insgesamt 14 Messen die Region zwischen Kropp und der dänischen Grenze präsentieren. Mit dabei auch die Messe „Reisen und Freizeit Essen“ – eine der größten Reisesessen im Ruhrgebiet. Von hier kommen erfahrungsgemäß zahlreiche Urlauber in das nördliche Schleswig-Holstein. Hier werden die Möglichkeiten zum Besuch von Nord- und Ostsee, Dänemark oder auch der verschiedenen Freizeitparks geschätzt.

### Die Selbsthilfegruppe für Diabetiker

trifft sich am Mittwoch., dem 9. März im Landgasthof Tarp um 15.00 Uhr in der „Seekiste“.

### Shantychor „De Treeneskipper“ e.V. Neue Shanties beim „2. Primelkonzert“

Der Shantychor „De Treeneskipper“ aus Tarp unternahm im Februar sein zweites Probenwochenende. Tenöre, Bässe und Instrumentalisten trafen sich für drei Tage mit der Chorleiterin Claudia Balzer in der Jugendherberge in Kappeln, um intensiv zu proben, neue Shanties zu erlernen und miteinander zu feiern. Gearbeitet wurde sowohl in Kleingruppen nach Chorstimmen sortiert als auch in gemeinsamen Proben. Die Männer lernten in dieser kurzen Zeit einen dänischen, einen schwedischen und einen englischen Shanty sowie ein deutschsprachiges Seemannslied. Besonderes Highlight auch für unser Publikum ist das neue Medley, in dem die bekanntesten Melodien von Freddy Quinn zu einem musikalischen Ohrschmaus zusammengestellt sind. Viele Stunden arbeiteten die Männer hoch konzentriert und voller Engagement. Abends vertieften wir die Planungen für unsere CD-Aufnahme, die in Kürze erfolgen wird. **Mit Freude sehen wir unserem nächsten öffentlichen Auftritt in Tarp, dem „2. Primelkonzert“ für alle zum Mitsingen am 30. März 2011 im Warenhaus „familia“ entgegen.** Dann wollen wir unser erweitertes Programm unserem Publikum präsentieren. Wir sehen uns beim Primelkonzert ab 16 Uhr!

### Tarper Ulenspeeler

### Hallo Theaterfreunde,

wir, die „Tarper Ulenspeeler“ sind umgezogen. In Jerrishoe, Schulkoppel, haben wir einen Raum gemietet. Hier wollen wir im April ein neues plattdeutsches Theaterstück einüben.

WIR SUCHEN DICH !!! (Mann wie Frau)

Plattdeutsch verstehen reicht schon, alles andere kann man lernen. Es ist kein Abendkurs 10 x 90 Minuten, sondern ein- bis zweimal die Woche zusammensitzen. Mit ganz viel Spaß üben wir (Ferien machen wir natürlich auch) bis zur Premiere im Oktober. Der Lohn ist ein Riesenapplaus plus lecker Essen. ALSO MELDE DICH !!!

Bei Ingrid 04638-7442 oder Heike 04638-8484 zwecke USDS (Ulenspeeler suchen den Star).

### Michael Martin

staatlich geprüfter freiberuflich tätiger Masseur

Massage - Lymphdrainage - Kopfschmerz- u. Migränetherapie  
Dorntherapie - APM

04606 / 94 38 36

mobil: 0160 / 96 2345 01

24997 Wanderup Husumer Str. 22

- Ob im Büro oder Privat - Ich komme gerne auch zu Ihnen -

### Gewerbebetriebe aufgepasst!

Am Beektal 1 - in wunderschöner Lage stehen

**Gewerberäumlichkeiten** zwecks vielfältiger Nutzung in verschiedenen Größen zur Verfügung.

Gute Ausstattung, freundlicher Gesamteindruck und günstige Mietkonditionen lassen dieses Objekt zu einer interessanten Gelegenheit werden.

Interessenten melden sich bitte beim Amt Eggebek, Herrn Henningsen, Telefon: 04609/900-209.





# Eggebek/Langstedt



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Gemeinde Eggebek möchte im nächsten Jahr eine Ehrung von Personen vornehmen, welche sich um das Wohl unseres Ortes in herausragender Weise verdient gemacht haben.

Hierzu kann jeder Bürger bis zum 30. April 2011 bei der Sport- und Kulturausschussvorsitzende Ulrike Gorny Vorschläge einreichen.

Bitte fügen Sie dem Vorschlag eine kritische Begründung bei, so dass auf dieser Grundlage eine angemessene Würdigung vorgenommen werden kann.

Der Sport- und Kulturausschuss wird die Eingänge dann in einer nicht öffentlichen Sitzung prüfen

## Tage der Begegnung 17.-19.06.2011

Der Sport- und Kulturausschuss sammelt die gute alte DM!!!

Wir stecken mitten in den Vorbereitungen für unser großes Dorffest „TAGE DER BEGEGNUNG 2011“ und sammeln immer noch Spenden hierfür, um die Eintrittspreise für jedermann so gering wie möglich zu halten.

Zum Himmelfahrtsfest sammelt der Ausschuss die gute alte DM als Spende ein, die sich noch in so mancher Schublade versteckt hält.

Natürlich wird es weiterhin auch unsere Spendenmäuse auf den öffentlichen Veranstaltungen geben, die ja nun schon fast ein Jahr lang Spenden einsammeln.

Der Sport- und Kulturausschuss ist schon jetzt gespannt, wie viele DM sich beim Frühjahrsputz so

finden lassen, und den Weg in unser Glas finden. Vorab ein herzliches DANKE!

## Seniorenbeirat Eggebek

Der Seniorenbeirat lädt zu einer **Seniorenversammlung** am Freitag, den 18. März 2011 um 15:00 Uhr in den Gärtnerkrug recht herzlich ein. Tagesordnungspunkt: Abgabe des jährlichen Tätigkeits- und Rechenschaftsberichts mit anschließender Aussprache.

Sprechtag

Am Donnerstag, den 17. März 2011 findet im Kirchengemeindehaus Eggebek von 10:00 Uhr – 12:00 Uhr der **Sprechtag für Senioren** statt.



## Frauentreff

Information und Beratung für Frauen und Mädchen, Eggebek

## Veranstaltungen im März 2011

### Klöönabend und mehr...

Donnerstag, den 10. März um 20 :00 Uhr in der Seniorentagesstätte

Wir möchten uns mit Euch zu einem gemütlichen Schnack treffen. Dazu kommt Regina Silberhorn, die manche schon von der Bauchselbstmassage her kennen, um uns eine kurze Information für unseren geplanten Vortragsnachmittag zu geben:

### Ernährung nach Stoffwechselftypen

- Was den einen nährt, macht den anderen krank.  
- Welchen Einfluss hat der individuelle Stoffwechselftyp auf die Ernährung und auf das körperliche und psychische Wohlbefinden.

An diesem Abend haben wir die Gelegenheit Neues über die unterschiedlichen Ernährungsbedürfnisse für uns sehr unterschiedlich veranlagte Menschen zu erfahren. Bei Interesse könnte dieses Thema dann vertieft werden.

Der dafür vorgesehene Termin wäre:

Samstag, der 19. März, nachmittags ab 14 Uhr.

Anmeldungen bei Susanne Husing 04609-768 oder Ute Ringel 04609-765

### Mitgliederversammlung

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet statt am Freitag, dem 25. März um 19:30 Uhr

**HG** Handels- und Gewerbeverein  
Eggebek-Langstedt e.V.

**Fasching  
2011** in Eggebek

**5. März 2011, 20 Uhr** (Einlass 19.30)  
in **Thomsens Festhalle** -  
**Eintritt 6,50 € • Begrüßungsgetränk**  
Für Stimmung sorgt **DJ Kuddel** • Sekt-Bar  
**Die besten Kostüme werden prämiert**  
Kein Kostümzwang  
Vorverkauf und Tischreservierung bei Gasthof Thomsen

**Kinderfasching**  
**Sonntag 6. März 2011, 15-18 Uhr**  
im festlich geschmückten Saal von  
**Thomsens Gasthof**  
Eintritt 1,50 €, Begleitperson frei  
**Kaffeestube vorhanden**  
Für Musik und Unterhaltung sorgt **DJ Kuddel**

**Fricke** **Gartenland**  
DER PROFIFÜR GARTENTECHNIK

**Supersonderaktion:**  
Beim Kauf eines 25 kg Sack  
schenken wir Ihnen  
eine Stunde Leihgebühren für  
**Profi-Vertikutierer  
GLV48H**

**Kombiangebot:**  
1 Sack Dünger inkl. 1 Stunde\*  
Profi-Vertikutierer **33,50 €**

**Vertikutierer SC 38 BS**  
B&S-4-Takt Motor 3,5 PS/2,6 Kw  
Arbeitsbreite 38 cm  
statt 499,00 **nur 444,00**

\* Modell GLV 48 H, 6,5 PS/4,9 Kw  
Arbeitsbreite 48 cm  
jede weitere Stunde 15,00 Euro

Wilhelm Fricke GmbH  
Wanderuper Straße 16a, DE-24963 Tarp  
Telefon: 04638-8942-0, Telefax: -28  
www.gartenland.de

im Gärtnerkrug in Eggebek. Alle Mitglieder sind aufgerufen an diesem wichtigen Termin teilzunehmen. Eine schriftliche Einladung erfolgt noch.

### Hinweis für die Terminplanung:

Vegetarisch und vollwertig kochen mit Susanne Donnerstag, den 7. und 21. April um 18:30 Uhr in der Schulküche, Eggebek

Kosten: 10,00 Euro + die Lebensmittelumlage  
Anmeldung bis 4. April erforderlich wegen Lebensmitteleinkauf

bei Susanne Husing 04609-768

**Donnerstag, den 14. April um 20:00 Uhr ist unser Monatstreffen**

## DRK Ortsverein Eggebek



### Kleiderkammer

Die Kleiderkammer ist am 8. März 2011 von 9.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.

### Jahreshauptversammlung

Am 21. März 2011 findet die Jahreshauptversammlung des DRK-Ortsvereins Eggebek in der Tagesstätte der Seniorenwohnanlage „Beekblick“ um 19:30 Uhr statt. Nach der Versammlung gibt es Kaffee und Kuchen und die Heilpraktikerin Frau Petra Neiß hält einen Vortrag zu dem Thema „Was die Großmutter schon wusste“.

Mit freundlichem Gruß 1. Vors. A. Hartmeyer



### Einladung zur

### Jahreshauptversammlung

Der SovD Ortsverband Eggebek lädt alle Mitglieder und deren Partner zur Jahreshauptversammlung am 18.03.2011 im Gärtnerkrug ein.

Beginn 20 Uhr.

Auf dem Programm stehen folgende Punkte:

1. Begrüßung durch die 1. Vorsitzende
2. Verlesen des Protokolls
3. Jahresbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Revisoren
6. Ehrungen
7. Referendar des Kreises
8. Verschiedenes

Der Vorstand würde sich über eine rege Teilnahme freuen. Hilde Jessen, 1. Vorsitzende

## Preisdoublekopf

Gasthof Thomsen

Das Preisdoublekopfspielen findet 14-tägig um 19.30 Uhr statt.

Mittwoch, 02. und 16. und 30. März und 13. April 2011

## SSF Ortsverband Eggebek/Langstedt

Hiermit lädt der SSF Ortsverband Eggebek/Langstedt alle seine Mitglieder ein zur diesjährigen **JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG** am Dienstag, den 15. März 2011 um 19:00 Uhr im Versammlungshaus „Mines Minde“, Fasanenweg 3, 24852 Langstedt

Wir beginnen mit einem gemeinsamen Imbiss - danach findet die Jahreshauptversammlung mit folgender TAGESORDNUNG statt:

1. Wahl des Versammlungsleiters und Protokollführers
2. Jahresbericht des Vorsitzenden
3. Kassenbericht
4. Revisionsbericht
5. Diskussion und Akzeptanz der Berichte sowie Entlastung
6. Wahl des Vorstandes.
  - a. Vorsitzender, Beisitzer und Stellvertreter
  - b. 2 Revisoren
  - c. Delegierte zur Kreishauptversammlung
  - d. Delegierte zur Landesversammlung
7. Verschiedenes

Wir bitten um Anmeldungen bis zum 10.03.2011 bei Renate Göms Tel. 04609-421 oder Bodo Neumann-Nee Tel. 04609 5147 bzw. bnn.hedeby@t-online.de

Med venlige hilsner

BESTYRELSEN / DER VORSTAND

Am 31. Januar 2011 verstarb unser Mitglied

## Hans-Peter Steffensen

im Alter von 69 Jahren.

Hans-Peter gehörte seit 1994 der Freien Wählergemeinschaft Eggebek (FWE) an und hat durch sein Engagement als Gemeindevertreter und Mitglied in gemeindlichen Ausschüssen maßgeblich die Entwicklung der Gemeinde mitgestaltet. Durch seine langjährige Tätigkeit im Vorstand der FWE hat er unsere Arbeit in besonderem Maße geprägt.

Wir werden ihm stets ein dankbares, ehrendes Andenken bewahren.

Mitglieder, Vorstand und Fraktion der FWE – Freie Wählergemeinschaft Eggebek

### Nachruf

Am 31. Januar 2011 verstarb unser Gründungsmitglied und früherer 1. Vorsitzender

## Hans-Peter Steffensen.

Von der Gründung des Vereins 1976 bis 1984 war Hans-Peter als 1. Vorsitzender tätig und er hat in diesen Jahren das Vereinsleben weitsichtig vorangebracht. Er hat stets als Ringreiterkapitän aktiv am Himmelfahrtsringreiten teilgenommen.

Der Reiterverein Eggebek ist ihm sehr dankbar und wird ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Reiterverein Eggebek  
Der Vorstand



Am 31. Januar verstarb nach kurzer, schwerer Krankheit der ehemalige Wehrführer der Gemeinde Eggebek

**Ehrengemeindewehrführer**

## Hans-Peter Steffensen

Hans-Peter trat 1967 in die Freiwillige Feuerwehr Eggebek ein und hat in 26 Jahren in unterschiedlichen Funktionen in der Wehrführung mitgewirkt. In seiner Zeit als Wehrführer hat er mit großem Engagement das Feuerwehrwesen zukunfts-fähig ausgerichtet und sich um die Feuerwehr Eggebek und den gemeindlichen Brandschutz in besonderem Maße verdient gemacht. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Die Kameraden der  
Freiwilligen Feuerwehr Eggebek

## THOMAS H. PETERSEN STEUERBERATER

Westerreihe 3 · 24852 Eggebek  
Tel. 0 46 09 / 3 86 · Fax 0 46 09 / 9 51 15

– Ihr Fachmann in Steuerfragen –

Erstellung von Steuererklärungen  
für alle Berufe und Rentner



# Höhepunkt des vergangenen Jahres „Roter Hahn“ Stufe 1

Der Wehrführer Günter Drewes konnte 35 Mitglieder zur Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Eggebek im Gärtnerkrug begrüßen. Für die Wehr Eggebek war das vergangene Berichtsjahr ein besonders ereignisreiches, 15 Mal mussten die Kameraden ausrücken. In sieben Fällen waren es Brandeinsätze, davon ein Großbrand im Pfadfinderlager in Tydal. Zu technischen Hilfeleistungen rückte die Wehr zweimal aus und in sechs Fällen gab es einen Fehlalarm.

Höhepunkt des vergangenen Jahres war aber die Abnahme der Leistungsbewertung „Roter Hahn“ Stufe 1, welche von der Wehr mit einem sehr guten Ergebnis abgeschlossen wurde.

Unter dem Tagesordnungspunkt Verpflichtung, Ehrung und Ernennungen konnte der Wehrführer Günter Drewes Kim Nissen und Kristof Pitroff

zum Feuerwehrmann ernennen.

Tjark Asmussen, Jan Böhmsen, Olaf Ohrt, Ingo v. Borstel und Sönke Timm wurden zum Oberfeuerwehrmann und Stefan Erdmann und Mario Boldt zum Hauptfeuerwehrmann befördert. Des Weiteren wurden die Kameraden Sven Krause und Olaf Peltzer Hauptfeuerwehrmänner mit drei Sternen. Matthias Frey konnte vom Amtswehrführer Ralf Käber zum Oberlöschmeister befördert werden.

Olaf Peltzer und Marc Volkmann erhielten die Spangen für 20 Jahre aktiven Dienst und Kamerad Otto Bessel wurde in Abwesenheit für 50 Dienstjahre geehrt.

Bei den Wahlen wurde Hans-Florian Schöne im Amt des Gruppenführers bestätigt, genauso wie Armin Genz als Kassenwart. Neuer Sicherheits-

beauftragter ist Hans Schulz. Stefan Erdmann übernimmt den Posten des Atemschutzgeräewartes und Mario Boldt wird stellvertretender Geräewart.

Amtswehrführer Ralf Käber überbrachte der Wehr Eggebek die Grüße der anderen sieben Wehren im Amt und gab einen umfangreichen Rückblick über die Geschehnisse auf Amtsebene. Er berichtete von 14 Brandeinsätzen, sieben Hilfeleistungen und zehn Fehlalarmen und davon, dass 363 Feuerwehrkameraden im Amt Dienst verrichten.

Großes Lob gab es auch vom Bürgermeister Reinhard Breidenbach. Er bewunderte die Schnelligkeit und Einsatzbereitschaft der Kameraden und wünschte allen Kameraden ein gesundes Wiederkommen von ihren Einsätzen.



Wehrführer Günter Drewes (v.l.) mit Marc Volkmann, Geräewart Olaf Peltzer und stellv. Wehrführer Hans-Florian Schöne



Wehrführer Günter Drewes (v.l.) mit Kristof Pitroff, Kim Nissen und stellv. Wehrführer Hans-Florian Schöne

**Reisen 2011**  
- Auszug -

**Tagesfahrten**  
M = Mittagessen · K = Kaffeegedeck

26.03.	Holiday on Ice Ostseehalle Kiel	PK 1 Karte	€ 54,90
10.04.	Saisoneröffnungsfahrt inkl. Verlosung	M+K	€ 38,90
24.04.	Ostersonntag Ratzeburg	M+K	€ 39,90
01.05.	Obstblüte Altes Land	M	€ 39,90
05.05.	Maischollenessen/Schleisschiffahrt		€ 34,50
21.05.	Kiel/Schwentine Schiffahrt	M+K	€ 39,90
29.05.	Ostholstein mit Neustadt	M+K	€ 39,50
02.06.	Fahrt ins Blaue (Nord-Ostsee-Kanal)	M+K	€ 39,50
12.06.	Spargelessen Groß Vollstedt	M	€ 34,50
13.06.	Raddampfer Freya / Kieler Förde	M+K	€ 46,90
18.06.	Glücksstadt Matjesstage	M	€ 38,50
28.06.	Nordersiedt Landesgartenschau	Eintritt	€ 31,50
09.07.	Hallig Hooge inkl. Kutschfahrt	M	€ 47,90
16.07.	Fahrt ins Blaue (Nordfriesland)	M+K	€ 39,50
23.07.	Lübeck mit Niederregger	M+K	€ 42,90
30.07.	Helgoland		€ 42,90
06.08.	Wildpark Schwarze Berge inkl. Führung	M	€ 34,50
12.08.	Bad Segeberg Karl-May-Festspiele		€ 27,90
13.08.	Insel Föhr inkl. Inselrundfahrt		€ 37,90

**Polenmarktfahrten**

09.04.	Tagesfahrt Hohenwutzen	€ 36,50
29.-30.10.	Frankfurt/Oder - Hohenwutzen	ÜF € 85,00

**Reisen 2011**

25.03.-26.03.	Starlightexpress Bochum	HP € 227,00
21.04.-30.04.	Kurreise Bad Füssing	HP € 699,00
21.04.-25.04.	Ostern Ammerland	HP € 425,00
12.08.-16.08.	Spreewald	HP € 475,00

**Weitere Fahrten auf Anfrage**

**NORBERT Bischoff**  
24852 Sollerup 046 25/267  
www.Bischoff-Reisen.de

**JANSEN**  
Sanitär · Heizung · Klima

- Badsanierung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Biomassefeuerung
- Öl- und Gasheizungen
- kompetente Beratung und Ausführung garantiert!

Telefon 0 46 07-93 21 66  
www.janssen-innovativtechnik.de  
Dorfstraße 3 · 24852 Süderhackstedt

Seit über 25 Jahren in Tarp

**DR. JUR. MAX MULERT**  
Rechtsanwalt\*

Tätigkeitsschwerpunkt: Immobilien- und Erbrecht

\*zugelassen bei allen Amts-, Land- und Oberlandesgerichten

Fliederbogen 1 · 24963 Tarp-Tornschau  
Telefon 0 46 38/71 49 oder 72 72 · Telefax 0 46 38/83 33  
E-Mail: RAuN-Dr.Mulert@web.de  
Sprechzeiten nach Vereinbarung  
Bürozeiten: 9.00 - 13.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr

## Vielen lieben Dank

für die Geldspenden, um den Hilfeinsatz in Brasilien meiner Freundin Martha Rodrigues zu retten.

Sie konnte am 24. Jan. 2011 mit dem Gependeten die Flugkarte vollständig finanzieren.

Vieles ist zu tun und sie hatte sich sehr gefreut. Sie ist gut angekommen und meldet sich wieder, um Bescheid zu geben.

Es gibt immer noch liebe Mitmenschen, die ein Herz haben. Egal, wie klein oder wie groß der Einsatz war, der Erfolg war wichtig.

Hier die Namen derer, die mitgeholfen haben:

1. Victoria u. Ronny Peters,
2. Fam. N. Burleson,
3. Martina Ziegler,
4. Stephanie Ruhtz,
5. Käthe u. Werner Gundlach,
6. Fam. Preuß
7. Felix Mansour
8. Christine u. Andreas Ruhtz
9. Alle, die mit ihren Gedanken und Gebeten, diesen Einsatz auf emotionaler/geistiger Ebene mitgetragen haben.

Danke.  
**C. Ruhtz**  
Jerrishoe

# „Dat Swiegermonster“

## Hallo, liebe Theaterfreunde,

auch in diesem Jahr möchten wir, die „TS“ (Theater-Speeler) von der Langstedter FFW, Ihnen mit einem neuen Theaterstück eine Freude bereiten: „Dat Swiegermonster“ ist eine Kriminalkomödie in 2 Akten und stammt diesmal wieder aus meiner „Feder“.

### Zum Inhalt:

Es ist nichts Neues, dass es in manchen Familien nicht so harmonisch abläuft und häufig liegt dieses nicht mehr oder weniger an der „bösen“ Schwiegermutter. Ja, und genau davon handelt das Stück. Jedoch ist diesmal nicht der Konflikt zwischen Schwiegermutter und Schwiegersohn sondern zwischen Schwiegermutter und Schwiegersohn gemeint. Ob jede/r deshalb gleich seine Schwiegermutter „um die Ecke“ bringen will, wage ich zu bezweifeln, obwohl vielleicht in Gedanken... äh, wie dem auch sei, in diesem Stück geht es zur Sache, denn „dat Swiegermonster“ muss weg.

Sabine, die Schwester von Waltraut und Schwägerin von Kurt, hat ihre gemeinsame Mutter Paula viele Jahre gepflegt, da diese im Rollstuhl sitzt. Nun bleibt ihr jedoch nichts anderes übrig, als sie, bedingt durch einen Bandscheibenvorfall und einer bevorstehenden Operation, zu Waltraut zu bringen. Kurt wird davon nach seiner Rückkehr von einem Lehrgang als Vermögensberater überrascht und ist alles andere als begeistert. Waltraut ist berufstätig und deshalb muss sich ihr Mann Kurt, der von zu Hause aus arbeitet, jetzt um seine „geliebte Schwiegermutter“ kümmern. Nach ein paar Stunden gemeinsamen Beisammenseins liegen bei ihm jedoch die Nerven blank und er beschließt sie zu „beseitigen“. Dafür braucht er dringend die Hilfe von seinem Freund Sigg. Diesen dazu zu überreden, ist alles andere als einfach, denn er hat noch keinerlei Erfahrungen mit einer Schwiegermutter gesammelt und dazu noch ein Auge auf Sabine „geworfen“. Dies hat auch Paula bemerkt. Sie mag keine Beamten und da Sigg Beamter und dazu auch noch mit Kurt befreundet ist, versichert sie ihm, zur Freude von Kurt, dass er Sabine nur „über ihre Leiche“ bekommen würde. Das hätte sie lieber nicht sagen sollen. Doch wie schon der alte Goethe sagte: „Der Worte sind genug gewechselt, lasst mich auch endlich Taten sehn!“ Goethe hat leicht reden, denn es kommt bekanntlich immer alles anders

als man denkt...

Ich möchte ausdrücklich betonen: Jedwede Ähnlichkeiten mit lebenden „Schwiegermon...müttern“ wären hier rein zufällig!!!

**Premiere: Mittwoch, 23. März 2011.**

Weitere Aufführungen: Fr. 25.03., So. 27.03, Di., 29.03, Fr. 01.04., Sa. 02.04., Di. 05.04., Fr. 08.04. und die letzte Aufführung ist am Sa. 09.04.

Der Einlass ist um 19.00 Uhr, Beginn: 20.00 Uhr. Alle Aufführungen finden ausschließlich im „Gasthaus Stelke“ in Langstedt statt.

Der Kartenvorverkauf hat am 21. Februar begonnen. Karten sind bei „Edeka-Hösel“ in Eggebek für 5 Euro zu erwerben, (keine Sitzplatznummern, freie Platzwahl) oder an der Abendkasse (ohne Garantie).

Wie jedes Jahr freuen wir uns auf Sie und versprechen Ihnen ein professionelles Lachmuskeltraining.

Viola Schöbler

## Sportschützenverein Langstedt e. V. von 1974

**Doppelkopf und Preisskat** findet am Di., den 8. März um 19:30 Uhr im Schützenheim statt. Viel Glück!!



DRK-Kindertagesstätte  
Berliner Str. 1, 24852 Eggebek

## Besuch von der Feuerwehr

Am Mittwoch 9.2.2011 warteten in der DRK-KITA Eggebek 30 Maxis gespannt auf den Feuerwehrmann Kai Matthiesen von der Freiw. Feuerwehr Janneby, der als er kam, freudig und aufgeregt empfangen wurde. In 2 Gruppen aufgeteilt, lernten die Kinder die Unterschiede von gutem und bösem Feuer, wie sie sich bei einem Brand verhalten sollen und wie sie einen Notruf richtig absetzen sollen und übten das kontrollierte Anzünden einer Kerze mit Streichhölzern. Herr Matthiesen betonte ausdrücklich, dass dies nur im Beisein von Erwachsenen gemacht werden darf!

Dass ein Feuerwehrmann in Uniform ganz anders und fremd aussieht, demonstrierte der Feuerwehrmann Günter Drewes von der Freiw. Feuerwehr Eggebek. Nach und nach zog Herr Drewes die komplette Uniform, mit Maske und Sauerstoffflasche an. Erstaunt bemerkten die Kinder, dass sogar die Stimme sich durch die Maske ganz anders anhörte.

Zum Schluss bekam jedes Maxi-Kind ein Pixi-Buch passend zum Thema Brandschutz geschenkt. Wir, die Kinder und Erzieherinnen sagen nochmals herzlichen Dank! Es war ein interessanter Vormittag für uns. Im Sommer wird mit der Feuerwehr Eggebek noch mal eine Großübung in der DRK-Kita Eggebek stattfinden.

Mit freundlichem Gruß Sandra Struve, Leiterin

## Kindertagesstätte Langstedt

### Liebe Eltern,

bitte melden Sie Ihr Kind bis zum 31.03.2011 in der Kindertagesstätte Langstedt an, wenn Sie eine Aufnahme zum Kindergartenjahr 2011/2012 wünschen.

Kontakt: Leiterin Nicole Otto, 04609-5292

Der Bürgermeister

## DRK Ortsverein

Bollingstedt-Langstedt



## Seminar

### „Erste Hilfe für Senioren“

Wir laden Sie herzlich ein zu einem Seminar am 22. März 2011 um 19:30 Uhr im Bürgerhaus Langstedt.

Thema des Seminars: Erste Hilfe für Senioren. Der Veranstalter ist der DRK-Kreisverband.

Die Veranstaltung dauert ca. drei Stunden und kostet pro Person 16,00 Euro.

Wir hoffen, Ihr Interesse für dieses Thema geweckt zu haben und freuen uns auf rege Beteiligung.

Ihre Anmeldung wird erbeten bis zum 15. März 2011 bei:

Hildegard Manthey, Bollingstedt, Tel.: 04625/7053 oder Jutta Riemke, Langstedt Tel.: 04609/953235

**ORTHOPÄDIE**  
**CARSTENSEN**  
24852 Eggebek  
Westerreihe 18  
Telefon: 0 46 09/3 95

Unsere Leistungen:

- Dünne Maßeinlagen nach Computeranalyse
- Moderne orthopädische Schuhversorgung
- Diabetesversorgung
- Kompressionsstrümpfe
- Bandagen

NEU  
...und mehr!

[www.orthopaedie-carstensen.de](http://www.orthopaedie-carstensen.de)

**Babyschwimmen**  
Babyschwimmen und  
Schwimmkurse für  
Kinder

**Aquafitness**  
Bei Präventionskursen  
Zuzahlung durch Krankenkassen

Info und Anmeldung  
**Udo Schütte** Praxis für Physiotherapie  
Kiefernweg 9 · Tarp · Tel. 0 46 38-75 48



## RSG Hohe Geest

### Jugendversammlung und Jahreshauptversammlung der RSG Hohe Geest

Am 18. März 2011 findet die alljährliche Jugendversammlung der RSG Hohe Geest ab 13.30 Uhr im Aufenthaltsraum der Reithalle in Eggebek-Westerfeld statt. Nach der Wahl von 1. und 2. Jugendsprecher/in geht es – wie in jedem Jahr – zum Schlittschuhlaufen. Alle Jugendlichen bis 16 Jahre sind herzlich dazu eingeladen.

Am 25. März 2011 findet die Jahreshauptversammlung ab 20.00 Uhr im Gärtnerkrug statt. Auf der Tagesordnung stehen neben dem Jahresrückblick des Vorsitzenden der Kassenbericht und die turnusmäßigen Vorstandswahlen, dazu sind alle erwachsenen Mitglieder des RSG Hohe Geest herzlich eingeladen. Christa Schaefer

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die diesjährige Jahreshauptversammlung des TSV „Eintracht“ Eggebek e.V. findet am

**Freitag, d. 25. März 2011 um 19.30 Uhr**

im Sportlerheim in Eggebek (Norderstr.) statt. Alle Mitglieder werden hierzu herzlich eingeladen.

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung – Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Grußworte der Gäste
4. Protokoll der vorjährigen Jahreshauptversammlung vom 12. März 2010
5. Ehrungen
6. Bericht des Vorstandes
7. Kassenbericht
8. Aussprache zu den Berichten
9. Kassenprüfungsbericht
10. Entlastung des Vorstandes
11. Antrag auf Satzungsänderung (Wortlaut ist in den Vereinskästen veröffentlicht, Auskünfte werden auch vom Vorstand und im Geschäftszimmer erteilt)
12. Antrag auf Beitragserhöhung
13. Wahlen/Bestätigung
  - a) 1. Vorsitzende/Vorsitzender
  - b) 2. Vorsitzende/Vorsitzender
  - c) Finanzwartin/Finanzwart
  - d) 3 Beisitzende/Beisitzer
  - e) 1 Kassenprüfer/-in
  - f) Pressewart/-in
  - g) Fachwarte/-innen
12. Behandlung von Anträgen - (Anträge sind bis zum 18.03.2011 beim 1. Vorsitzenden H.-W. Pöhlmann, Treeneblick 9, 24852 Langstedt, einzureichen)
13. Verschiedenes

Im Auftrage des Vorstandes H.-W. Pöhlmann



## Tennissparte startet ins neue Jahr!

Die Tennissparte des TSV Eintracht Eggebek ist auch im Winter aktiv gewesen und hat sich auf die kommende Sommersaison vorbereitet! Im Wintertraining am Dienstagabend finden sich jede Woche zwischen 6 und 10 Herren zusammen, die die gelbe Filzkugel über die Leine spielen.

In der kommenden Sommersaison wird nun auch am Punktspielbetrieb teilgenommen. Es ist eine Mannschaft in den Herren 30 gemeldet und es wird sich mit Mannschaften aus Weding, Viöl, Hattstedt und Tönning gemessen. Die genauen Spieldaten veröffentlichen wir, sobald diese feststehen!

Der Frühling ist ja noch nicht ganz in Sicht, aber wir haben uns schon Gedanken über den Platzaufbau gemacht. Dieser wird aller Voraussicht nach am 19.3 und 26.3.2011 stattfinden, wenn es das Wetter zulässt.

Wir freuen uns zudem, dass Achim Erichsen sich bereit erklärt hat, die technische Leitung für die Anlage an der Norderstraße zu übernehmen. Achim wird dann auch den Arbeitsdienst im März

sowie alle zukünftigen Tätigkeiten leiten. Eine Auswahl der Tennissparte hat auch am Tom-Hein-Cup Anfang Januar in Eggebek teilgenommen. Dieses Jahr waren wir nicht ganz so erfolgreich wie im vergangenen Jahr. Dennoch hatten wir viel Spaß und spätestens bei der After-Show-Party konnten die Stärken der Tenniscracks ausgespielt werden!

In der kommenden WIR Ausgabe erfolgt dann ein Ausblick auf die Aktivitäten in der kommenden Sommersaison! Sportliche Grüße Jens Maaßen

## Sportangebot mit Carmen Tschackert

Der TSV Eintracht Eggebek bietet jeden Donnerstag seit dem 24. Februar 2011 von 20.00 bis 21.30 Uhr in der kleinen Halle einen speziellen Kurs, bei dem „Bauch, Beine, Po“ trainiert werden sollen.

Bei Rückfragen, bitte anrufen: Meike Bossen, Tel. 04609/1364.

## Das Sportlerheim Eggebek sucht dringend Hilfe für Service und Küche!

Wohnung über dem Sportlerheim zu vermieten, 93m<sup>2</sup>, 4 Zimmer. Kontakt unter Jörn Riemann 0173-9051281 oder Dienstag und Donnerstag Sportlerheim Eggebek, Norderstr. 11

## Gemeinde Jerrishoe



### LandFrauenverein Tarp-Jerrishoe

### Liebe Landfrauen, Würzburg - nicht nur für Landfrauen

Der Landfrauenverein Jerrishoe-Tarp fährt vom 25.-29. Mai 2011 in die alte Bischofsstadt Würzburg und lädt interessierte Frauen ein mit zu kommen. Neben Besichtigung der Residenz und der Festung Marienburg, einem abendlichen Stadtrundgang mit Nachtwächter und einer Schifffahrt auf dem Main steht noch ein Besuch der 1000-jährigen Stadt Rothenburg ob der Tauber auf dem Programm. Eine Kellereibesichtigung oder ein Besuch des örtlichen Weinfestes darf natürlich nicht fehlen. Kosten der Reise: 465 Euro im DZ mit HP. Für nähere Informationen steht Barbara Illias-Göbel unter 04638-898565 gerne zur Verfügung.

**Am 16. März um 14.30 Uhr** treffen wir uns im Bürgerhaus in Tarp zum Vortrag „Islam & Integration“ mit Herrn Touché aus der Kirchengemeinde St. Petri, Flensburg.

**Nachfolgend noch einige Punkte unserer Jahreshauptversammlung vom 2. Febr. 2011.**

Nach der Begrüßung durch Barbara Illias-Göbel und einem Imbiss folgte die Eröffnung der Jahreshauptversammlung mit Gedenken der verstorbenen Mitglieder, Jahresbericht und Kassenbericht. Zur neuen Kassenprüferin wurde für 2 Jahre Ingrid Qual gewählt.

Ebenfalls als Ortsvertrauensfrau für Jerrishoe wurde Bettina Horstmann für weitere 4 Jahre im Amt bestätigt. Es folgte der Bericht der lustigen Handarbeitsrunde. Die „Silberne Biene“ für 25 Jahre Mitgliedschaft wurde an Frieda Ries, Frida Huber und Irma Petersen überreicht. Des Weiteren konnten wir 17 neue Mitglieder begrüßen. Die Vorsitzende bedankte sich bei den Bürgermeistern für ihre Unterstützung. Da die Veranstaltung in Tarp stattfand, sprach Frau Eberle noch ein Grußwort. Frau Birgit Feddersen vom Kreislandfrauenverein stellte noch einige neue Projekte vor. Für die Landfrauen gibt es Mitgliedskarten, mit denen wir bei verschiedenen Unternehmen Prozente bekommen. Nach dem offiziellen Teil folgte noch ein sehr interessanter Bildervortrag von Gunnar Green über die Eider-Treene-Sorge-Region, bei dem wir viel Stellen zu sehen bekamen, die selbst wir als Bewohner dieser Gegend noch nicht kannten.

Herzliche Grüße im Namen des Vorstandes Renate Nissen

lädt zur

## Jahreshauptversammlung

am Freitag, den 26. März 2011 in den Landgasthof Tarp ein.

Beginn: 15:00 Uhr

Wir beginnen mit einer gemütlichen Kaffeerunde und bitten um Anmeldung bis zum 22. März 2011. Tel. 04625/189268 und 04638/7306.

Mit freundlichen Grüßen

Hannelore Hodrow, 1. Vorsitzende

## Freiw. Feuerwehr Jerrishoe



## Preisskat

Die Freiwillige Feuerwehr Jerrishoe lädt herzlich zum alljährlichen Preisskat und Würfeln ein. Es locken wieder ein paar schöne Preise.

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

**Wann: 11.03.2011 um 19.30 Uhr**

**Wo: Feuerwehrgerätehaus Jerrishoe**

Startgeld: 5 Euro

Ihre Freiwillige Feuerwehr Jerrishoe

## DRK Ortsverein Jerrishoe



Zu unserem **Klöön- und Spielnachmittag** treffen wir uns am Montag, dem 14. März 2011, 14.30 Uhr, im Heideleh. Wir wollen einen vergnüglichen Nachmittag mit Klönen und Unterhaltungsspielen verbringen. Wir freuen uns über jeden Besucher.

Die für den **7. März 2011** geplante Informationsveranstaltung wird verschoben; der neue Termin wird in der nächsten WIR mitgeteilt.

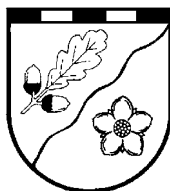
Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern einen schönen Frühlingsanfang!

Rosi Pruin, Vorsitzende

Gabriela Heybrock, Schriftführerin

# Jörler Raum

Janneby · Jörl · Sollerup · Süderhackstedt



## MarktTreff auf der grünen Woche in Berlin

Der MarktTreff-Stand befand sich in Halle 21 b, passend zum Thema der Halle „Lebenstraum Dorf“. Die Landesregierung Schleswig-Holstein hat ein Modell entwickelt, dass die Grundversorgung auf dem Lande durch die Einrichtung von MarktTreffs sicherstellen soll. Unter Mithilfe von Gemeinden, Verbänden, und der Wirtschaft sind schon 26 MarktTreffs entstanden, der 27.

wurde auf der Grünen Woche vorgestellt.

Auch der MarktTreff Kleinjörll durfte sich diesmal auf der Grünen Woche präsentieren, zusammen mit den MarktTreffs aus Witzwort und Brodersby für jeweils drei Tage. Den Anfang machte Maik Schultze aus Witzwort, dann waren wir dran. Rolf Volquardsen als MarktTreff-Betreiber und Rosita Ernst-Thoroe für die LandFrauen. Die letzten drei Tage hat Alf Schmidt den MarktTreff Brodersby vertreten.

Man bezeichnet MarktTreffs auch als „Tante-Emma-Läden“ des 21. Jahrhunderts. Für einen solchen ist unser MarktTreff in Jörl aber sehr gut sortiert. 5000 Artikel kann man dort bekommen, auch Discount-Produkte sind dort erhältlich. Der Bäcker ist natürlich Hauptanziehungspunkt und das Bistro lädt zum Verweilen ein. Nach Feierabend übernimmt der TSV Jörl die Verantwortung für die Räumlichkeiten und vergibt Termine



für die Nutzung an die Gemeindevertretung und die Vereine. Unser MarktTreff hat sich schon zu einem Lebensmittelpunkt entwickelt, und die Menschen kommen gerne dort zusammen. Wir können stolz darauf sein.

Rosita Ernst-Thoroe, Vors. Landfrauenverein

## LandFrauenverein Jörl



## Wege aus der Depression

Am Montag, dem 04. April 2011, um 19.00 Uhr findet unsere nächste Gemeinschaftsveranstaltung im Westerkrug Wanderup statt. Thema des Vortrages ist „Zurück in die Zukunft – Wege aus der Depression“. Referentin ist Dr. med. Kornelia Kröpflin-Schwarz aus Husum. Wir bilden Fahr-

**KEZ WAMSER**  
 WOLFGANG HANL • MEISTERBETRIEB  
 TEL.: 04609-707 FAX: -1431  
 KFZ-WAMSER@T-ONLINE.DE

**Landwirtschaftliches  
Lohnunternehmen  
Langstedt GmbH**  
**ANDRESEN**  
 Landwirtschaftliche Arbeiten · Bagger- und Tiefbauarbeiten · Kommunalarbeiten · Winterdienst  
 Osterlangstedt 7 · Tel. 04609/5324 · Fax 10 10

**Knäulchen**  
 Funkland 11  
 24852 Langstedt  
 ☎ 04609 9526145  
 www.knäulchen.de

**Sonderangebote März 2011**  
 schoeller und stahl Merino Mix  
 schoeller und stahl Ronda  
 statt 3,50 nur **2,50 €**  
**!!!Sommergarne eingetroffen!!!**

**Öffnungszeiten:**  
**Mo, Die, Do, Frei:**  
 9:00-12:00, 15:00-18:00  
**Sa:** 09:00-12:00



gemeinschaften.  
Anmeldung bei Margot Carstensen, Tel. 04625-181346, oder bei Elke Thomsen, Tel. 04607-854.

## Wohlfühltag in Damp

Am Mittwoch, dem 13. April 2011, bieten wir wieder einen Tag mit viel Bewegung und Genuss an. Auf dem Programm stehen, Nordic-Walking, Aqua-

Jogging, die Nutzung der spektakulären Saunalandschaft und ein Mittag- und Abendessen für den Preis von 55 Euro zuzüglich 15 Euro für den Bus. Wir wollen uns diesmal hinfahren und wieder abholen lassen. Genaue Abfahrtszeiten und Haltestellen geben wir noch bekannt.

Anmeldung bei Rosita Thoro, Tel. 04607-370, oder bei Elke Thomsen, Tel. 04607-854. Gäste sind willkommen.

Es grüßt im Namen des Vorstandes Margot Carstensen, Schriftführerin

## Jahreshauptversammlung des Landfrauenvereins Jörl e.V

Zur Jahreshauptversammlung konnte die 1. Vorsitzende Rosita Thoro neben vielen Teilnehmerinnen auch die Bürgermeister Hans Peter Nissen und Carsten Seemann begrüßen. Sie dankte sich für finanzielle Unterstützung durch die Gemeinden.

Nach dem gemeinsamen Essen gab Schriftführerin Margot Carsten einen Überblick über die vielfältigen Veranstaltungen des letzten Jahres. Der Kursus „Übergewicht vermeiden und reduzieren“ war mit acht Abenden ein voller Erfolg. Der Theaterabend in der Kongresshalle Husum und das Theaterstück „Frühstück bei Kellermanns“ wurden sehr gut besucht. Großes Interesse fanden auch der Wohlfühltag in Damp, die Morgenwanderung um den Sankelmarker See, die Radtour zum Rosarium in Barderup und die zwar verregnete Sommertagesfahrt auf die Insel Fehmarn ebenso wie der Vortrag „Kraft des positiven Denkens“, die Modenschau in der Buddelei in Flensburg, der Vortrag „Tipps rund um das Fahrrad“ und die Käseprobe mit Wein. Leider musste die Weihnachtfahrt zum Gut Pronstorf wegen der winterlichen Schneeverhältnisse abgesagt werden.

Auch das Programm für das kommende Jahr, so Rosita Thoro, wird wieder den unterschiedlichen Ansprüchen gerecht. Die Fahrt zum Musical „Sister Act“ nach Hamburg war schnell ausgebucht. Vorträge „Zurück in die Zukunft – Wege aus der Depression“ und „Tomaten - das sonnige Sommergemüse“ wecken sicher genauso das Interesse, wie der Wohlfühltag in Damp, die Morgenwanderung in Tüdal, eine Fahrt zur Landesgartenschau nach Norderstedt oder die Schiffs- und Radtour entlang der Schlei. Gemeinsam mit dem



*Aufmerksam folgen die Landfrauen der interessanten Tonbildschau von H. Maas (im Hintergrund mit weißem Haar)*

DRK Ortsverein wird anlässlich der Jörler Woche ein bunter Nachmittag vorbereitet. Auch sind ein Theaterabend und eine Adventsfeier geplant.

Aus dem Kassenbericht von Hannelore Brandt ging hervor, dass sich der Bestand leicht verbessert hat. Kassenprüferinnen Hannelore und Edith Friedrichsen bescheinigten ihre eine gute und sorgfältige Kassenführung. Auf Antrag wurden Kassenführerin und Vorstand entlastet. Neue Kassenprüferinnen wurden Irmgard Alexander und Monika Brodersen.

Da der Vorsitz im Landfrauenverein 2010 gewechselt hat und ein neuer Eintrag beim Amtsgericht erfolgen soll, hatte der Vorstand eine Satzungsänderung angeregt, die durch die Mitglieder beschlossen wurde.

Satzungsänderungen:

§ 1 Name, Sitz, Geschäftsjahr

Absatz 3 rückt auf Absatz 4.

Wortlaut: Das Geschäftsjahr ist das Kalenderjahr. Es beginnt am 01. Januar und endet am 31. Dezember.

Schriftliche Ergänzung zu § 1, Absatz 3

Das Vereinsgebiet erstreckt sich über folgende Gemeinden:

Jörl, Janneby, Sollerup und Süderhackstedt.

§ 2 Zweck

im Absatz 1 wird folgender Satz gestrichen: Zweck des Vereins ist der Erfahrungsaustausch und die Durchführung gemeinsamer Aufgaben sowie Vertretung der Landfrauen von Jörl und Umgebung soweit sie Mitglieder sind.

Neuer Absatz 1: Der Verein vertritt und fördert die Interessen der Frauen im ländlichen Raum

§ 4 Erwerb der Mitgliedschaft

Absatz 4 wird gestrichen: Der Vorstand entscheidet über die Aufnahme nach freiem Ermessen. Bei Ablehnung des Antrags ist er nicht verpflichtet, dem Antragsteller Gründe mitzuteilen.

Neuer Wortlaut Absatz 4

Die Aufnahme von Fördermitgliedern ist möglich. Diese haben kein Stimmrecht.

Die Satzungsänderung wurde durch die Mitgliederversammlung beschlossen.

Für 25 Jahre Mitgliedschaft überreichte die 1. Vorsitzende zehn Mitgliedern den Schal der Landfrauen als Geschenk: Irmgard Alexander, Ingrid Harmsen, Regina Paysen, Ute Richter, Gerda Thomsen, Renate Thomsen, Christa Thordsen, Birgit Vollbrecht, Elvira Weinbach und Ute Wree.

Im Anschluss zeigte Hans J. Maas aus Neubrand eine Tonbildschau zum Thema „Unsere schöne Schlei“ – eine Einstimmung, wie Rosita Thoro sagte, zu der geplanten Schiffs- und Radtour im August. In dem sehr interessanten Vortrag zeigte der Referent zahlreiche Motive entlang der Schlei, die er als Hobbyfotograf im Laufe der Jahre fotografiert und auf Anregung seiner Frau, wie er ausführte, zusammengestellt hat.

Christa Thordsen



*Margot Carstensen und das von ihr gestaltete Huhn für die Landesgartenschau in Norderstedt*



## Kindertagesstätte Kleinjörl

### Liebe Eltern,

bitte melden Sie Ihr Kind bis zum 31.03.2011 in der Kindertagesstätte Kleinjörl an, wenn Sie eine Aufnahme zum Kindergartenjahr 2011/2012 wünschen.

Kontakt: Leiterin Frauke Hansen, 04607-1355

Der Trägerschaftsausschuss

## Kleinkinderbörse

Am Sonnabend, den 9. April findet zwischen 14.00 Uhr und 16.30 Uhr wieder eine Kleinkinderbörse im DRK Kindergarten Kleinjörl statt.

Neben Kinderkleidung und Spielzeug werden auch wieder Kaffee und Kuchen (auch zum Mitnehmen) angeboten.

Anmeldungen bitte unter Tel. 04625-189601 oder 04625-822599

**WiR**

Redaktionsschluss für die April-Ausgabe ist

am **15. März**

**DRK Ortsverein**

**Jörl**



## Jahreshauptversammlung

Der DRK-Ortsverein lädt zur Jahreshauptversammlung am Dienstag, den 08. März 2011, um 19.30 Uhr in den Dörpskrog Janneby ganz herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Jahresbericht 2010
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Wahlen

- a) Kassenwart
- b) 2 Beisitzer

6. Verschiedenes

Wir bitten Sie, Wahlvorschläge zu TOP 5 bis zum 01.03.11 bei Elke Thomsen, Sollerup, einzureichen.

Im Anschluss hält Dr. Köhler, Tarp, einen Vortrag zum Thema „Wechseljahre“.

Wir würden uns freuen, viele Mitglieder und Freunde des DRK-Ortsvereins Jörl begrüßen zu können.

Mit freundlichen Grüßen  
der Vorstand Renate Thomsen

## Reiki

Treffen: Am 24.03.2011 um 19.30 Uhr im Kindergarten Kleinjörll

Seminare: Auf Anfrage bei Kerstin Fogt, Tel. 04607-620

Seminarleitung: Martina Klüber, Leibstiege 13, 22607 H.H., Tel. 040-8100936

## Preisskat und Preisdoppelkopf

Datum: Dienstag, den 15. März 2011

Uhrzeit: 19.30 Uhr:

Ort: Dörpskrog Janneby

Jedermann ist herzlich willkommen!!

**Werbung gibt's  
an jeder Ecke.  
Blut nicht.**

**SPENDE  
BLUT**  
BEIM ROTEN KREUZ



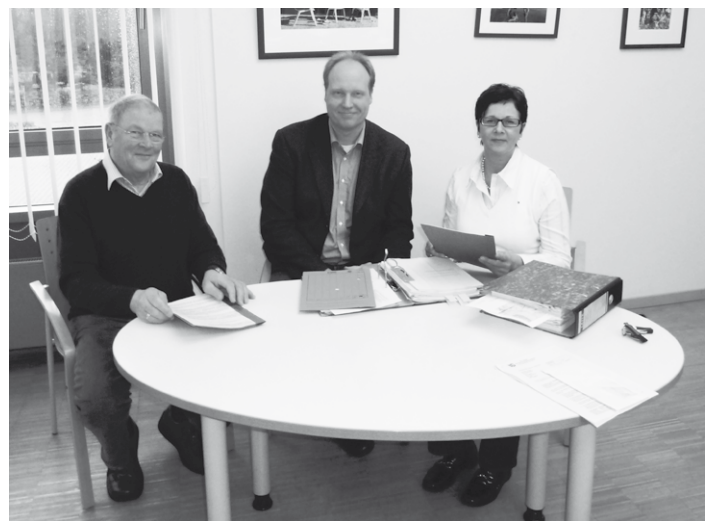
## Kommunalaufsicht bestellt Beauftragten

Die Gemeindevertretung Janneby hatte auf ihrer letzten Sitzung beschlossen, beim Kreis die Einsetzung eines Beauftragten für Entscheidungen zur Windkraftplanung zu bestellen. Hintergrund dabei ist, dass von den neun Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter in dieser Sache sieben nach den Vorschriften der Gemeindeordnung befangen sind und dadurch eine Beschlussfähigkeit der Gemeindevertretung nicht mehr gegeben ist. Die Befangenheit ergibt sich aufgrund von

Grundbesitz in der infrage kommenden Fläche der Niederung der Jerrisbek bzw. durch finanzielle Beteiligung an der Bürgerwindpark-Genossenschaft, die sich zur Durchführung der Planung und Investitionen gegründet hat.

Die Kommunalaufsicht des Kreises hat die Angelegenheit zügig geklärt und Horst Matthiesen aus Jörl zum Beauftragten in Vertretung der Gemeindevertretung Janneby bestellt. Horst Matthiesen war vor seiner Pensionierung Leiter des Ordnungsamtes der Amtsverwaltung Eggebek und in dieser Funktion auch mit Bauleitplanverfahren vertraut.

Rainer Albrecht von der Kommunalaufsicht des Kreises erläuterte bei der Bestellung von Horst Matthiesen in der Gegenwart von Bürgermeisterin Ute Richter noch einmal den Umfang des Tätigkeitsfeldes des Beauftragten. Er hat anstelle der Gemeindevertretung die Entscheidungen im Zusammenhang mit der anstehenden Windkraftplanung zu treffen. Dazu gehören die notwendigen Entscheidungen im Bebauungsplanverfahren



v.l. Horst Matthiesen, der Windkraftbeauftragte der Gemeinde Janneby, Rainer Albrecht von der Kommunalaufsicht des Kreises und Bürgermeisterin Ute Richter bei der Aushändigung der Bestellung

sowie der dazu ergänzend abzuschließenden Verträge mit der Bürgerwindpark-Genossenschaft. Bürgermeisterin Ute Richter sagte dem Beauftragten zu, ihn voll inhaltlich in den Planungs- und Abwägungsprozess dieser Windkraftplanung einzubinden. „Der im September in der Gemeinde Janneby durchgeführte Bürgerentscheid mit einer Zustimmung von 70 % der abgegebenen Stimmen für die Aufstellung von Windkraftanlagen in der Gemeinde Janneby ist eine gute Grundlage für meine Arbeit als Beauftragter in dieser Sache,“ urteilte Horst Matthiesen.

Die Beauftragung endet mit der Genehmigung des Bebauungsplans voraussichtlich ca. in einem Jahr. Voraussetzung dafür ist, dass das seitens der Gemeinde Janneby beantragte Zielabweichungsverfahren beim Innenminister positiv entschieden wird.

Unabhängig von dieser Beauftragung hat die Gemeindevertretung Janneby weiterhin das alleinige Entscheidungsrecht in allen Angelegenheiten der kommunalen Selbstverwaltung.

## Einladung zum Jagdbüffet

Die Jannebyer Jäger laden alle Bürger der Gemeinde Janneby und Jäger der Nachbargemeinden Jörl und Süderhackstedt zu einem Jagdbüffet ein.

**Wo: Westerkrug Wanderup - Wann: Samstag, d. 26. März 2011 - Uhrzeit: 19:30 Uhr**

Kosten für das Essen einschl. Wein: 22 Euro pro Person

Anmeldungen bis zum 15. März 2011 bei Hans Hinrich Thordsen, Tel. 04607-267, oder Heinrich Koch, Tel. 04607-239. Wir würden uns über viele Teilnehmer freuen!

Die Jannebyer Jäger

**... einkaufen ... Klönschnack**

bei Kaffee u. Kuchen,

**Kalte Platten**

und Bäckerei .....

**MIT Markt  
Treff  
Kleinjörll  
& Bäckerei Volquardsen**

Telefon 04607 / 332

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do, Fr 6.30-12.30 + 14-18 Uhr,  
Mi + Sa 6.30-13 Uhr So 7.00-15.00 Uhr

**Heizkosten sparen?**

*nachträgliche Einblasdämmung*

+++ Seit 29 Jahren Fachbetrieb

für nachträgliche Einblasdämmung für zweischaliges Mauerwerk,

Geschossdecken-, Dachschrägen-, Fußboden- und Abseitendämmung +++

**Baugeschäft**

**Wilfried Feddersen GmbH**

Tel. 04 61 / 6 13 20 - [www.neu-um-ausbau.de](http://www.neu-um-ausbau.de)



## Einberufung einer Genossenschaftsversammlung des gemeinschaftlichen Jagdbe- zirks Janneby

### An alle Jagdgenossen

Am 22.03.11 findet unsere ordentliche Genossen-  
schaftsversammlung im Dörpskrog Janneby um  
19.30 Uhr mit folgender Tagesordnung statt:

- a) Eröffnung und Begrüßung
- b) Kassenbericht
- c) Wahl des gesamten Vorstandes
- d) Verschiedenes

Sofern diese Genossenschaftsversammlung nicht  
beschlußfähig sein sollte, weil weniger als 1/10  
der stimmberechtigten Genossen vertreten sind,  
laden wir hiermit zu einer zweiten Genossen-  
schaftsversammlung mit derselben Tagesordnung  
und an demselben Tagungsort für 20 Uhr ein.

Wir weisen darauf hin, dass in diesem Falle die  
Versammlung ohne Rücksicht auf die Zahl der  
vertretenen Stimmen beschlußfähig ist.

Janneby, d. 08.02.11

Hans Hermann Clausen, Jagdvorsteher

## Sport-Meldungen

### SV Janneby 90

Zu unserer diesjährigen Jahreshauptver-  
sammlung am So., d. 27.03.2011 um 17:00  
Uhr im Gasthof Janneby laden wir recht herz-  
lich ein.

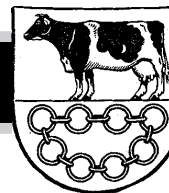
Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Verlesung des Protokolls vom Vorjahr
3. Vorstands-/Spartenberichte
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstandes
7. Neuwahlen
  - a) 1. Vorsitzender
  - b) 2. Vorsitzender
  - c) Pressewart
  - d) Bestätigung des Jugendwartes
  - e) Platzbeauftragter
  - f) Kassenprüfer
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge sind bis zum 20.03.2011 schriftlich beim  
Vorstand einzureichen

Der Vorstand

# Gemeinde Wanderup



## 21 Einsätze im vergangenen Jahr

Auf der ordentlichen Mitgliederversammlung  
der Freiwilligen Feuerwehr Wanderup begrüßte  
Wehrführer Volker Thomsen besonders den 1.  
stellvertretenden Bürgermeister Ferdinand Fed-  
dersen und Amtswehrführer Ralf Käber, außer-  
dem die Ehrenmitglieder. Dann nannte er die Mit-  
gliederzahlen: Die Wanderuper Wehr hat zur Zeit  
69 Aktive, 34 Mitglieder in der Jugendfeuerwehr,  
19 Ehrenmitglieder und 113 passive Mitglieder,  
insgesamt 235. Darauf sei er stolz.

In seinem Tätigkeitsbericht ging der Wehrführer  
auf die vielen Ereignisse des abgelaufenen Jahres  
ein. Sie zeigten die ganze Bandbreite, für die die  
Feuerwehr zuständig war, und zwar von der Katze  
im Baum, einem Starkregeneinsatz, einem schwe-  
ren Verkehrsunfall bis zum Brand eines Einfamilien-  
hauses. Der längste und schwerste Einsatz war  
der Brand eines Hauses in der Renzer Straße im  
Januar des letzten Jahres bei viel Schnee und Eis.  
Bei diesem Einsatz war zu erkennen, wie schnell  
eine Feuerwehr mit ihrer Ausrüstung am Ende ist  
und man schnell Unterstützung von den Nachbar-  
wehren erhält. Hier war die gute Zusammenarbeit  
der Wehren untereinander hervorzuheben. Insgesamt  
hatte es vier Brandeinsätze gegeben, sechs  
Verkehrsunfälle, einige technische Hilfeeinsätze,  
neun sonstige Einsätze, insgesamt 21 Einsätze.  
Dann gab Volker Thomsen einen Überblick über  
Sitzungen, Schulungen und Lehrgänge.

Es folgte der Tätigkeitsbericht des Jugendwartes

Fritz Nitt, den er sich mit Jugendgruppenlei-  
terin Julia Fischer teilte. Sie berichtete von vielen  
dienstlichen und außerdienstlichen Aktivitä-  
ten, bei denen auch der Spaß nicht zu kurz ge-  
kommen sei. Fritz Nitt berichtete, dass man den  
Bundeswettbewerb gegen die Erwachsenenwehr  
durchgeführt habe und hier hätten die Jugendli-  
chen knapp gewonnen. Weil er aus seinem Amt  
ausscheidet, bedankte er sich beim Vorstand, der  
Gemeinde, seinem Stellvertreter Rainer Holst  
und dem Ausbildungsteam für die gute Zusammen-  
arbeit.

Nach dem Kassenbericht, dem Kassenprüfungs-  
bericht und der einstimmigen Entlastung des  
gesamten Vorstandes folgten Verpflichtungen,  
Ehrungen und Beförderungen. Zunächst bedankte  
sich der Vorstand der Jugendfeuerwehr beim  
scheidenden Jugendwart Fritz Nitt mit einem  
ganz tollen Geschenk, und zwar einer Wanduhr  
mit Fotos von der Jugendwehr als Ziffern. Zur  
Oberfeuerwehrfrau wurde Carolin Lessmann be-  
fördert, zu Oberfeuerwehrmännern Michel Lang-  
holz, Sören Thomsen, Sven Carstensen, Dirk Jo-  
hannsen, Christoph Nicolaisen und Peter Rothe.  
Die Beförderung zu Hauptfeuerwehrmännern  
erhielten Volker Sell und Marcus Hanl.

Wegen ihrer 10-jährigen Zugehörigkeit zur Wehr  
erhielten Jennifer Johannsen, Rainer Holst, Sören  
Thomsen und Tomas Petersen die Ordensspan-  
gen, Anders Aye und Henning Sachau wegen



*Auszeichnung mit  
der Leistungsspanne  
in Bronze für Fritz  
Nitt (2. von rechts)  
und Heinrich Nico-  
laisen (2. von links).  
Ganz links Wehrfüh-  
rer Volker Thomsen,  
rechts Amtswehrfüh-  
rer Ralf Käber*

## Rolf Petersen Fliesenlegermeister

Fliesen · Platten · Mosaikearbeiten

Pommernstraße 1 ♦ 24963 Tarp  
Tel. (0 46 38) 75 44 ♦ Fax 21 01 55  
info@rolf-petersen-online.de  
www.rolf-petersen-online.de



Immer  
gut bedacht



GUIDO DAHM

Westerreihe 5  
24852 Eggebek

Tel. 0 46 09 / 95 25 40  
Fax 0 46 09 / 95 25 41

ihrer 20-jährigen Zugehörigkeit. Amtwehrführer Ralf Käber verlieh Volker Thomsen und Horst Görrissen das Brandschutz-Ehrenzeichen in Silber am Bande für ihre 25-jährige Zugehörigkeit zur Wehr. Wegen seiner 40-jährigen Zugehörigkeit zeichnete Ralf Käber Jens-Lorenz Christiansen mit dem Brandschutz-Ehrenzeichen in Gold am Bande aus. Eine besondere Ehrung gab es für Fitz Nitt und Heinrich Nicolaisen. Wegen langjähriger Tätigkeit in der Jugendfeuerwehr wurden sie mit der Leistungsspanne in Bronze ausgezeichnet. Herbert Winkelmann wurde geehrt, weil er 25 Mal am Feuerwehrmarsch teilgenommen hat. Ehrengemeindewehrführer Hans Heinrich Clausen und Hans-Georg Tuchert wurden in die Ehrenabteilung verabschiedet. Beide sind 35 Jahre Mitglied in der Feuerwehr, Hans-Heinrich Clausen davon 24 Jahre als Gemeindewehrführer.

Bei den Wahlen stellte sich Jugendwart Fritz aus zeitlichen Gründen nicht wieder zur Wahl. Der Wehrführer dankte ihm für seinen unermüdlichen Einsatz. Zum Nachfolger wählte die Versammlung einstimmig den bisherigen Stellvertreter Rainer Holst. Neuer Stellvertreter wurde Markus Hanl. Ausbilder Andre´ Friedrichsen wurde einstimmig in seinem Amt bestätigt. Zu neuen Ausbildern wählte man einstimmig Corinna Unverzagt, Volker Sell und Sven Carstensen. Für den turnusmäßig ausscheidenden Kassenprüfer

Max Albertsen wählte man Johannes Thomsen. Als neue Mitglieder wurden Pascal Hansen und Sascha Jacobsen in die Wehr aufgenommen. Lennart Görrissen wurde aus der Jugendwehr übergeleitet und per Handschlag zum Feuerwehrmann ernannt.

Dann gab der Wehrführer noch einen Ausblick auf die vielen Ereignisse dieses Jahres und erläuterte diese.

Amtwehrführer Ralf Käber überbrachte die Grüße und guten Wünsche der übrigen sieben Wehren des Amtes und der beiden Jugendwehren. Wanderup sei die größte Wehr im Amt. Auf Amtsebene habe es 15 Brandeinsätze gegeben, 18 Hilfeinsätze und zehn Fehlalarme. Auf Amtsebene gebe es 363 Aktive und 84 Mädchen und Jungen in den Jugendwehren. Dann ging er noch auf die Termine dieses Jahres ein. Der 1. stellvertretende Bürgermeister Ferdinand Feddersen überbrachte die Grüße der Gemeindevertretung. „Ihr zieht alle an einem Strang und in eine Richtung“, stellte er erfreut fest. Voraussetzung dafür sei die Übernahme von Verantwortung. Dafür bedankte er sich. Auch die Weiterbildung auf Lehrgängen sei wichtig. Ein besonderer Dank gelte den beiden Ausbildern der Jugendfeuerwehr für ihren unermüdlichen Einsatz. Dadurch habe man keinerlei Probleme mit dem Nachwuchs.

Zum Schluss sangen alle gemeinsam das Feuerwehr-Kameradschaftslied. Jürgen Röh

Hansaparks wurde erwähnt. Die Hydranten seien winterfest gemacht worden, und man habe beim Weihnachtsdorf Wanderup geholfen.

Nach dem Kassenbericht, dem Kassenprüfungsbericht und der Entlastung des Vorstandes folgten die mit Spannung erwarteten Wahlen. Zunächst berichteten die bisherigen Vorstandsmitglieder über ihre Tätigkeiten, damit man wisse, was auf einen zukomme, wenn man gewählt werde. Als Wahlleiter fungierte Wehrführer Volker Thomsen. Zur Jugendgruppenleiterin wurde Julia Fischer wieder gewählt, zu ihrem Stellvertreter wählte man Marius Rothe. Schriftführerin wurde Maibritt Carstensen, Stellvertreterin Katharina Reckweg. Kassenwartin wurde Nina Rothe, Stellvertreter Thorben Carstensen. Zum Gerätewart wählte die Versammlung auch Thorben Carstensen und zur Stellvertreterin Ronja Gold. 1. Gruppenführer wurde Niels de Payrebrune und 2. Gruppenführer Hannes von Holdt.

Erfreut zeigte sich Fritz Nitt darüber, dass in diesem Jahr sieben neue Mitglieder, drei Mädchen und vier Jungen, als Anwärter in die Jugendwehr aufgenommen werden konnten und sie damit 32 Mitglieder habe. Sie stellten sich selbst mit ihren Hobbys vor. Dennoch überwiege die Anzahl der Mädchen, so Fritz Nitt, man sei im Kreisgebiet die Jugendwehr mit den meisten weiblichen Mitgliedern. Wimpelträgerin wurde Floriane Sönichsen als jüngstes Mitglied.

Der 2. stellvertretende Bürgermeister Rolf-Dieter Lippert überbrachte die herzlichsten Grüße der Gemeindevertretung und wünschte für das neue Jahr alles Gute. Sie sei stolz auf die Jugendwehr, und man sehe, mit welcher Begeisterung alle dabei seien und eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung ausübten, um später in der aktiven Wehr weiter zu machen. Er bedankte sich für die im letzten Jahr geleistete Arbeit zum Wohle der Gemeinde.

Wehrführer Volker Thomsen wünschte den „Neuen“ viel Spaß und lobte die Aktivitäten der Jugendwehr. Er bedankte sich beim Ausbilderteam für die geleistete Arbeit, die nicht immer leicht sei. Leider werde Fritz Nitt als Jugendwart und „Mann der ersten Stunde“ aus zeitlichen Gründen zurücktreten. Von den 15 Jahren Tätigkeit in der Jugendwehr sei er elf Jahre Ausbilder, drei Jahre Jugendwart und ein Jahr lang stellvertretender Jugendwart gewesen. Dafür gebühre ihm Dank und Anerkennung.

Unter „Sonstiges“ teilte Fritz Nitt noch mit, dass die Familie Achilles aus Anlass des Todes von Robert Achilles, ehemaliger Gemeinde- und Amtwehrführer, statt Kranzspenden um eine Spende für die Jugendwehr gebeten habe. Es sei

## Jugendfeuerwehr dankt für viele Spenden

Auf der Jahreshauptversammlung der Jugendfeuerwehr Wanderup im Feuerwehrhaus begrüßte Jugendwart Fritz Nitt neben den vielen Jugendlichen besonders Wehrführer Volker Thomsen und den 2. stellvertretenden Bürgermeister Rolf-Dieter Lippert. Nach der Feststellung der anwesenden Mitglieder berichtete Jugendgruppenleiterin Julia Fischer von den Ereignissen des vergange-

nen Jahres. Sie zeigten einen bunten Querschnitt aus dienstlichen und Freizeitaktivitäten. Genannt wurden u. a. das Tannenbaumsammeln, ein Spieleabend mit der Altersabteilung, der Feuerwehrmarsch in Süderbrarup und die Teilnahme am Bundeswettbewerb in Norderstapel. Weiter nannte sie das Zeltlager in Otterndorf, leider mit sehr geringer Beteiligung. Auch der Besuch des



*Der neu gewählte Jugendausschuss. Ganz links Jugendgruppenleiterin Julia Fischer, rechts Jugendwart Fritz Nitt*

ANGELIKA RUTENCRANTZ-HOPPE  
Praxis für Lerntherapie und kinesiologische Lernbegleitung

**Zeugnissorgen?** • Hilfe bei Legasthenie u. Dyskalkulie  
**Versetzung gefährdet?** • Ganzheitliche Kinesiologie  
**Wir bieten Lösungen!** • Testung und Training nach dem Warnke®-Verfahren

Hauptstraße 4 · 24852 Eggebek · Tel. 04609 - 953216

**Polstern und Nähen**  
Wohlfühlen für Jedermann

Marion von Feilitzsch  
24852 Eggebek · Dammblocke 22  
Tel.: 04609/953926  
Fax: 04609/953927  
Mobil: 0176/52244344  
info@polsternundnaehen.de  
www.polsternundnaehen.de

**Wir POLSTERN und BEZIEHEN**  
Sitzmöbel, Wohnwagen, Bootspolster

**Wir NÄHEN**  
Raffrollos, Gardinen, Kissen

**Wir BERATEN**  
Sie beim Kauf von Plissees, etc.



en mehr als 930,-Euro zusammen gekommen, und dafür bedankte er sich ganz herzlich. Auch die aktive Wehr habe wieder 500,-Euro für die Jugendwehr gespendet.

Im Namen der Firma MBW, Inhaber Monika und Walter Both, überreichte Jan Breuer, selbst Mitarbeiter in der Firma, einen Scheck in Höhe von 501,-Euro.

Dann teilte Fritz Nitt noch mit, dass Vanessa Sön-

nichen auf eigenen Wunsch noch ein Jahr in der Jugendwehr bleibe. Philipp Nicolaisen trete aus zeitlichen Gründen aus und Lennart Görrissen trete in die Erwachsenenwehr über.

Zum Schluss gab Fritz Nitt noch einmal einen kurzen Rückblick auf seine 15-jährige Tätigkeit in der Jugendwehr und bedankte sich ganz herzlich bei allen für die Unterstützung. Jürgen Röh

## Chor sucht dringend Männerstimmen

Im Rahmen der Jahreshauptversammlung des Gemischten Chores Wanderup wurden langjährige Mitglieder geehrt. 20 Jahre Mitglied im Chor sind Rosl Audörsch und Birgit Greggersen, 25 Jahre Mitglied Sophie Hansen und Erika Stark und 30 Jahre Mitglied Lorenz Christiansen und Gerhard Schreiber.

Zuvor hatte der 1. Vorsitzende Thomas Matthiesen besonders Chorleiter Heinz Rohrbach und den 1. stellvertretenden Bürgermeister Ferdinand Feddersen begrüßt.

In seinem Jahresbericht ging er auf die verschiedenen Aktivitäten und Auftritte ein. Allein 13 Mal sei der Chor bei verschiedenen Anlässen aufgetreten.

Einen ausführlichen Bericht gab die Sprecherin der Gruppe „Querbeet“, Birgit Greggersen. Neben den sonstigen Aktivitäten sei die Gruppe vier Mal aufgetreten.

Chorleiter Heinz Rohrbach wies darauf hin, dass der Chor dringend Männerstimmen benötige. Er bat auch darum, mit ihm Rücksprache zu halten,

falls ein Chormitglied einen Chorsatz spenden wolle.

Nach Kassenbericht, Kassenprüfungsbericht und Entlastung des Vorstandes wurde Heidi Hansen zur 2. Kassenprüferin gewählt. Dann gab der 1. Vorsitzende einen Ausblick auf die Termine und Auftritte dieses Jahres.

Der 1. stellvertretende Bürgermeister Ferdinand Feddersen überbrachte die Grüße und guten Wünsche der Gemeindevertretung. Er freute sich über die die positive Stimmung in den Chören, denn „Singen hält jung“, wie er wörtlich sagte. Er bestätigte dem Chor eine positive Entwicklung im Liedgut. Leider sei es der Gemeinde nicht möglich, den Antrag auf einen Zuschuss zur Chorkleidung zu bewilligen. Dieses Recht werde dann jedem Verein zugebilligt werden müssen, und die Folgekosten seien unabsehbar.

Mit einem Dank für die rege Beteiligung schloss der 1. Vorsitzende Thomas Matthiesen die Versammlung.

## Buschannahme

Am Sonnabend, den 19. März 2011 kann am Bauhof Wanderup in der Zeit von 08:00 bis 12:00 Uhr gegen ein geringes Entgelt schredderfähiges Material abgegeben werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass keine Stumpen oder Rasenschnitt angenommen werden kann.



## Spielnachmittage

Der Sozialverband Wanderup veranstaltet jeden zweiten Mittwoch eines Monats ab 14.00 Uhr einen Spielnachmittag in der Begegnungsstätte. Es kann alles gespielt werden. Alle Wanderuper sind herzlich willkommen. Kaffee wird gereicht, die Kosten hierfür betragen 1 Euro. Es wird darum gebeten, dass jeder selbst Kleingebäck mitbringt.

## SoVD Sozialverband Ortsverband Wanderup

### Jahreshauptversammlung

am 22. 03.2011 um 18:30 Uhr im Westerkrug.  
Beitrag für Mitglieder: 5,00 Euro  
für Gäste: 8,88 Euro  
Anmeldung bis zum 15.03.2011.

## Plattdütsche Runn Wanderup

We drapen uns Dundersdag, 3. März 2011 um Klock 19.30 in de Begegnungsstätte.  
Gäste sind hartlich willkommen.  
Fründliche Gröten Erika Petersen

## Ortskulturring Wanderup

Müettertreff mit Kleinkindern -fortlaufend-  
Montags, 15:30 Uhr-17:00 Uhr

Leitung und Anmeldung: Marita Horstmann, Wanderup, 04606/541 - 11 Nachmittage 33 Euro,

DRK-Kindergarten Wanderup

Babytreff - fortlaufend - mittwochs, 09:30 Uhr-11:00 Uhr  
Leitung und Anmeldung: Silke Kuhnig, Wanderup, 04606/395 - 11 Vormittage 33 Euro, Bürgerheim

Rückenschule -fortlaufend- donnerstags, 8 Uhr-8:45 Uhr  
Leitung: Timm Erichsen, Wanderup, 04606/1078  
Anmeldung: Birgit Haberstroh 04606/432

12 Vormittage 18,00 Euro, Turnhalle der Grundschule  
Aquarellmalerei -fortlaufend- dienstags, 9:30 Uhr-11:30 Uhr  
Leitung: Karin Mathiesen, Jörl, 04607/383

Anmeldung: Torsten Rottschäfer, 04606/965717

10 Doppelstunden 40 Euro, Dörpshuus Wanderup

Anfänger sind willkommen!

Yoga und Atemgymnastik -fortlaufend- mittwochs, 17:00 Uhr-18:00 Uhr - Leitung: Ruth Hübner, Hürup. Anmeldung: Torsten Rottschäfer, 04606/965717 - 14 Nachmittage 42 Euro, Dörpshuus. Neueinsteiger herzlich willkommen - Anmeldung unbedingt erforderlich!

Töpfern für Kinder -fortlaufend- dienstags, 15:00 Uhr-17:00 Uhr und mittwochs, 15:00 Uhr-17:00 Uhr  
Leitung und Anmeldung: Torsten Rottschäfer, 04606/965717 od. Handy: 0174/5601512

Je 3 Nachmittage 6 Euro + Mat. Schulkeller, Wanderup

Töpfern für Erwachsene -fortlaufend- mittwochs, 19:00 Uhr-22:00 Uhr. Leitung und Anmeldung: Torsten Rottschäfer, 04606/965717 od. Handy: 0174/5601512  
5 Abende 30 Euro + Material - Schulkeller, Wanderup

## Vorankündigung

Die Jahreshauptversammlung des OKR Wanderup findet am 12. April 2011 um 20.00 Uhr im Norderkrug statt.

Kirsten Johannsen, Schriftführerin

SENIORENWOHN PARK  
„Villa Carolath“ GmbH  
Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0  
Internet: www.villa-carolath.de · E-mail: info@villa-carolath.de

Redaktionschluss für die April-Ausgabe ist  
am 15. März



## News im März

Liebe Wanderuper Landfrauen:

Die Veranstaltung „Schlampenlust“ die für den 03.03. im Westerkrug geplant war, fällt aus gesundheitlichen Gründen aus!!

**Donnerstag, 10.03., 19.30 Uhr**

Abfahrt 19.00 Uhr am Dörpshuus „Silvias Modestübchen“ in Viöl lädt uns zu einer Modenschau in lockerer Atmosphäre ein, mit der aktuellen Mode in den Größen 36 – 52. Anschließend gibt es Snacks und Getränke und es darf gerne noch gebummelt und anprobiert werden. Wir bilden Fahrgemeinschaften. Anmeldung bis zum 03.03. bei Marika Sachau, Tel.: 728

Wir haben unsere Anmeldefrist für

## Hühneralarm auf der Landesgartenschau 2011

Die Landfrauenvereine in Schleswig-Holstein greifen zu Hammer und Meißel, Holz, Ton und Farbe, biegen Draht und schweißen sogar. So entstehen die unterschiedlichsten Hühnerskulpturen, die auf der Landesgartenschau im Feldpark auf einer Streuobstwiese flanieren.

Ein möglichst bunter Augenschmaus für die Zuschauer soll es werden und die wesentliche Voraussetzung ist, dass das verwendete Material wetterbeständig ist. Ebenso müssen die Hühner transportfähig sein, denn im Anschluss an die Landesgartenschau sollen sie für einen karitativen Zweck versteigert werden.



die Wien- Reise noch mal verlängert:

Vom 11.05. bis 15.05. fahren wir nach Wien in die Stadt der Kaffeehäuser, des Kaiserwalzers und der Fiaker-Fahrten. Wer mit möchte, hat noch bis zum 10. März die Möglichkeit, sich bei Susanne v. Petersson, Tel.: 336 anzumelden.

**Vorschau auf unsere Veranstaltungen 2011:**

**04.04. „Die erschöpfte Seele: Depression“**, Vortrag von Kornelia Kröplin-Schwarz  
**8.+9.4. Seminar in Kollund: Gartenthema 11.-15.5 Städtereise nach Wien**  
**24.05. „Insel der Kontraste am schönsten Ende der Welt“**, Diavortrag

**Wir sind online:**

Besucht unsere Internetseite unter [www.landfrauenverein-wanderup.de](http://www.landfrauenverein-wanderup.de) und informiert euch über alle Neuigkeiten oder guckt einfach die Bilder von unseren Veranstaltungen.

Es grüßt herzlich der Vorstand  
Marika Sachau, Schriftführerin

Daher sind 184 Landfrauenvereine aufgefordert, sich an der Aktion zu beteiligen und selbstverständlich machen die Wanderuper Frauen mit. Verschiedene Ideen wurden bekakelt und umgesetzt letztendlich mit Hilfe von Wilhelm Moritz, einem aktiven Wanderuper Landmann, der neben formschönen Vogelhäusern und aufwendigen Insektenhotels auch viele andere tolle Holzarbeiten fertigt. So entstand aus einer Kombination von Holz, Bandstahl und Tampen ein „Federvieh“, das genau der maximale Größe von 80 x 50 cm entspricht.

Im März werden die Hühner in einer Gemeinschaftsaktion nach Norderstedt gebracht, wo sie dann ab dem 21. April 2011 zu bewundern sind.

„Vielleicht schaffen wir es ja, unser Huhn für Wanderup zu ersteigern“, sagt Maiken Johannsen-Ristau, „dann kann es zusammen mit der geschweißten Blume vor dem Wanderuper Dörpshuus an diese tolle Aktion erin-

nen.“ Die Blume entstand 2009 für die Landesgartenschau in Schleswig. Bei der Versteigerung im Rahmen des Weihnachtsdorfes wurde derzeit eine Summe von 10.500 Euro erzielt, die an die Kinderhospize in Schleswig-Holstein gespendet wurde. 2011 hoffen die Landfrauen auf ein ebenso tolles Ergebnis der Versteigerung.

## „Wildes Essen“

Angemeldet hatten sich 23 Landfrauen und ein Gast zum „Wilden Essen“, bei dem das Wildrahmgulasch wirklich den Gaumen verzauberte. Mit ganz viel Herz und noch mehr Seele brachten die beiden Köche Volker Lundt und Otto Meurer den Zuhörern das Wildessen näher. Sie erzählten (mit nicht endend wollender Begeisterung für ihren Berufsstand), wie man das Fleisch zum Kochen vorbereitet und entsprechend zubereiten kann. Um das ganze möglichst anschaulich zu gestalten, hatten sie einige Fleischstücke mitgebracht. „Wo gehobelt wird, da fallen Späne“ Aber bei den beiden Köchen kommt nichts weg. Alles, was bei der Vorbereitung der Fleischstücke „abfiel“, wurde gesammelt und ein leckerer Soßenansatz zubereitet.

Nach Beantwortung vieler Fragen ging ein sehr anschaulicher und interessanter Vortrag zu Ende. Gern erklärten sich Volker Lundt und Otto Meurer bereit, auch über ein anderes Thema zu informieren. Wir kommen darauf zurück!

Wir danken auch Michael Ringhoff, der seinen kleinen Saal im Westerkrug für die Veranstaltung zur Verfügung stellte und gemütlich eindeckte.



Als bundesweit tätiger Lohnsteuerhilfeverein helfen wir u.a.

**Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern**  
im Rahmen einer Mitgliedschaft ganzjährig bei Fragen zur

## Lohnsteuer/Einkommensteuer

Lohnsteuerberatungsverbund e.V. - Lohnsteuerhilfeverein -  
Beratungsstelle: Funkland 3, 24852 Langstedt  
**Montag – Freitag 8.00 - 18.00 Uhr**  
Tel. 0 46 09 / 9 51 51; Termine nach Vereinbarung

## Vermietung

In Eggebek, Berliner Straße 3, ist ab dem 01.03.2011 eine sanierte Wohnung zu vermieten.

**2-Zimmer-Wohnung** mit ca. 55 m<sup>2</sup> Wohnfläche.

Mietbeginn und Preise sind bei der Amtsverwaltung, Herrn Henningsen, Telefon 04609/900-209 zu erfragen.





### Termine

Die diesjährige **Jahreshauptversammlung** des DRK-Ortsvereins Wanderup findet statt am **Montag, den 14. März 2011 um 19.30 Uhr** im **Westerkrug Wanderup**.

**Sonntagstreff:** fällt aus

**Singkreis:** nach Absprache

**Gymnastikgruppe:** 01., 08., 15. u. 22. März 2011 von 18.00 -18.45 Uhr

**Seniorentanzgruppe:** 03., 10., 17., 24. und 31. März 2011 von 14.30 -15.30 Uhr

**Wanderuper Tanzgruppe:** 1., 15. u. 29. März 2011 von 19.30 -21.00 Uhr

**Kleiderkammer:** 3. + 17. März 16.00 -18.00 Uhr  
Dörpshuus, Flensburger Straße

**Unser Eintopfsessen** findet am 27. März von 11.30 Uhr - ? im Haus der Begegnung statt. Anmeldungen bei G. Christiansen, Tel. 04606/671 bis zum 24. März 2011.

**Kartenclub:** findet nicht statt

Der Vorstand des DRK-Ortsvereins wünscht Ihnen einen sonnigen Monat März.

Helga Clausen, Schriftführerin

## Sportmeldungen

### Einladung zur ordentlichen

### Mitgliederversammlung

des **TSV Wanderup e.V**  
**11.03.2011, 19.30 Uhr,**  
**Norderkrug**



#### Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit und Bestätigung der Tagesordnung
3. Jahresberichte und Aussprache
  - a. Vorstand
  - b. Spartenleiter
  - c. Handballturnierleiter
4. Kassenbericht und Aussprache
5. Berichte der Kassenprüfer
  - a. Entlastung des Kassenwartes
  - b. Entlastung des übrigen Vorstandes
6. Ehrungen
7. Wahlen
  - a. 1. Vorsitzende (bisher Annika Saar)
  - b. Schriftwart (bisher Uwe Hennings)
  - c. Fußballwart
  - d. Faustballwart
  - e. Gerätewart
  - f. Jugendwart
  - g. Kassenprüfer
  - h. Wahl des Ehrenrates (bisher Horst Balfanz,

Birgit Liesenberg und Gerhard Jacobsen)

8. Anträge

9. Verschiedenes

Anträge müssen dem Vorstand bis zum 7.3.2011 schriftlich vorliegen.

Alle Mitglieder des TSV Wanderup sind herzlich eingeladen. Anschließend kann jeder, der Lust hat, bei einem gemütlichen Plausch das vergangene Sportjahr Revue passieren lassen.

Annika Saar, 1. Vorsitzende

## Fitnessstag 2011 des TSV Wanderup

Schon jetzt vormerken, der TSV Wanderup lädt am 9. April zu einem Fitnessstag ein. Der Nachmittag gehört dem Sport. Außerdem wird eine Ernährungsberatung angeboten. Am Abend findet der Tag seinen Ausklang bei einem Fitnessbüfett im Westerkrug. Hier sind auch Freunde des TSV Wanderup herzlich willkommen.

## Die mJA 2 mit den neuen Trainingsanzügen

Die zweite männliche Jugend A der HSG Tarp-Wanderup rund um Teamkapitän Nils Steinmann und dem Trainergespann Ralf Heckel, Anette Hesse und Pascal Rossetti, setzt sich zusammen

aus echten „Tarp-Jungs“. Bis auf eine Ausnahme kommen alle Spieler aus der Gemeinde oder benachbarten Dörfern. Zurzeit kann Ralf Heckel auf neun hoch motivierte Kämpfer bauen, die aber immer wieder die dringend benötigte Unterstützung aus der männlichen Jugend B von Lasse Gutzeit bekommen. Hier noch einmal großen Dank an euch! Des Weiteren möchten wir uns bei Herrn Helmholz von der Uhlen-Apotheke Tarp bedanken, der uns freundlicherweise mit einem kompletten Satz Trainingsanzüge ausgestattet hat.

Unser derzeitiger Saisonverlauf ist sehr positiv, bis auf eine Niederlage und drei Unentschieden konnten wir Siege einfahren und stehen somit verdient auf dem zweiten Tabellenplatz. Aber unser Ziel ist nicht Sieger der Herzen zu werden, sondern am Ende ganz oben zu stehen. Einen Grundstein haben wir dafür mit dem Heimsieg gegen die HSG Weddingstedt/Delve gelegt, die bis dahin noch ungeschlagen die Tabelle anführten. Jetzt haben wir ihnen die erste Niederlage zugefügt und hoffen, dass wir durch gute Eigenleistungen am Ende mit der Meisterschaft belohnt werden.

*Vordere Reihe von links: Pascal Rossetti (Co-Trainer), Anette Hesse (Co-Trainerin), Holger Helmholz (Sponsor und Inh. Uhlen-Apotheke), Jonas Helmke - hinten v. l. Nils Steinmann, Ralf Henkel (Trainer), Jannick Clausen, Florian Schmidt, Jeldrik Andresen, Timon Schmidt, Marek Drenkow, Kevin Schnettner, es fehlen Finn Rogge, Daniel Strack*



**Wir laden Sie ein!**



**...zur Info-Veranstaltung:**  
**am Dienstag, 15. März 2011**  
**um 19.30 Uhr**  
im **Bahnhofshotel Tarp, Bahnhofstraße 1, 24963 Tarp**

Es referieren u.a. Fachleute unseres Großhandelspartners SunEnergy Europe GmbH aus Hamburg zu folgenden Themen:

- **Eigenverbrauchsoption für Photovoltaikanlagen**  
• Strom selber nutzen und Geld verdienen!
- **Brandschutz bei Photovoltaikanlagen**  
• Sicherer Umgang im Schadensfall?
- **Elektromobilität**  
• Fahrrad, Roller, Auto...

Alle Interessenten sind herzlich willkommen!



Hauptstraße 32 · 25917 Sprakebüll  
Fon: +49 (0) 4662 88266-0  
www.solar-andresen.de

...natürlich wirtschaftlich!

© gestaltung peter noldt-korrenz grafik-studio flensburg foto: freiburger

## JUKIDZ EGGBEK-LANGSTEDT

### Die lange Kicker-Nacht

Nach zwei Tischkicker-Turnieren, die übrigens sehr gut besucht waren, ist das Thema Tischkicken noch lange nicht abgeschlossen. Am Freitag, den 21.01.2011, gab es zur Freude aller Kicker-Begeisterten die erste Tischkicker-Nacht im Jukidz Eggebek-Langstedt.

Um 17.00 Uhr haben wir unsere Tore geöffnet. Fünfundzwanzig Kids sind unserer Einladung gefolgt und konnten kaum erwarten, dass es los geht. Kurz nach dem Eintreffen der ersten Kids rollte der Ball schon übers Feld. Doch bevor es richtig los ging, gab es erst einmal eine Stärkung, in Form von Spaghetti mit Tomatensoße. Denn wie ein altes Kicker-Sprichwort besagt: „Mit leerem Magen lässt es sich nicht kickern“. Gut gestärkt und positiv motiviert wurden dann Teams gebildet, wobei sich herausstellte, dass sich auch Teilnehmer eingefunden haben, die noch keine

Erfahrung mit Kickern hatten. Wir haben uns natürlich gefreut, weitere Mitspieler mit dem Kicker-Fieber angesteckt zu haben. Nachdem wir jede Menge an Mannschaften zusammengestellt hatten, wurde von den Kindern entschieden, ein Trainings-Turnier daraus zu machen. Alle Mannschaften wurden in einer Tabelle erfasst. Es wurden sehr kreative Mannschaftsnamen erfunden z.B.: DIE GUMMIBÄREN, SPETZNATZ, FÜNF PFENNIG oder OHNE WORTE.

Nach drei Stunden Dauerkickern brauchten die meisten erst mal eine Pause. Die Kids haben sich für eine DVD entschieden, um sich vor dem Finale noch einmal mit Chips und Salzstangen zu stärken und Kräfte zu tanken. Ein paar Wenigen war das Filme gucken dann doch zu anstrengend, und so gönnten sie sich ein kleines Nickerchen. Es gab auch Teilnehmer, denen das DVDgucken zu langweilig war, und die im Vorraum weiter

kickerten.

Nach der DVD ging es für fast alle weiter. In den darauffolgenden zwei Stunden wurde eifrig gekickt, gequasselt oder auch Darts gespielt. Um drei Uhr morgens gab es dann die zweite DVD, und immer mehr Kids haben sich zum „Entspannen“ hingelegt. Als die dritte DVD angelaufen war, waren immer noch nicht alle Kids am Schlafen. Doch schließlich so gegen sechs Uhr fielen auch dem Letzten die Augen zu.

Um acht Uhr sind wir dann alle aufgestanden, um gemeinsam zu frühstücken. Und die Ersten zog es noch vor dem Frühstück wieder an den Kickertisch. Es herrschte eine sehr ruhige und gemütliche Atmosphäre während des Frühstücks. Alle waren geschlaucht von der langen Nacht, besonders die Arme fühlten sich lang und ausgeleiert an durch das ganze Kickern. Trotzdem waren alle begeistert.

Nach dem Frühstück haben wir zusammen Klar-schiff gemacht und aufgeräumt. Um elf sind dann auch die letzten abgeholt worden.

Wir denken, wir waren nicht die einzigen, die froh waren, wieder zuhause zu sein, um erst mal ein paar Stunden Schlaf nachzuholen. Dennoch war es eine sehr schöne Nacht, und wir freuen uns schon sehr auf das nächste Mal.

Gekickerte Grüße vom Jukidz-Team

### Liebe Kinder, liebe Eltern,

wir hoffen, dass der Winter jetzt bald aufgibt, damit wir unser Außengelände wieder mehr nutzen können. Die Weidenbauten können dann restauriert und erweitert werden, der Kletterhügel soll auch noch entstehen. Liebe Eggebeker und Langstedter, falls Sie in Besitz von Kopfweiden sind und diese beschneiden wollen, rufen Sie uns gerne an: 04609-952104. Wir können gut noch Baumaterial gebrauchen, um weitere Weideniden umzusetzen.

### Nun aber das Freitagsprogramm für den März:

**04.03.2011** Kino für Grundschüler von 18:00 – 20:30 Uhr. Für Getränke und Knabberzeug nimm 1.50 Euro mit

**11.03.–12.03.2011** Übernachtung in Tydal, Anmeldung bis zum 09.03. möglich. Um 17:30 Uhr geht es los, am Samstag ist um 11:00 Uhr Schluss.

Die Kosten der Übernachtung und was ihr sonst noch wissen wollt, erfragt bitte bei der Anmeldung.

**18.03.2011** Ringen, Rangeln, Raufen von 17:30 – 21:00 Uhr wie immer an der Schule.

**25.03.–26.03.2011** Mädchenübernachtung von Freitag 17:00 Uhr – Samstag 11:00 Uhr.

Bring bitte 2,50 Euro für das Abendessen mit und etwas, was Du gerne zum Frühstück isst. Alles was Du sonst für die Übernachtung brauchst, weißt Du selbst am besten. Anmeldung bitte bis zum 23.03. unter [www.jukidz.de](http://www.jukidz.de) oder Tel.: 04609-952104

Bis bald im Jukidz  
Matthias, Olli, Kevin und Karin

## JUGENDZENTRUM WANDERUP

### KINO FÜR KINDER

ab 8 Jahren im JUZ

Mo., den 14. März von 16:00-18:00

Uhr - Kosten: 1 Euro

### Das große Rennen

„Sie hat Benzin im Blut!“. Die elfjährige Mary lebt auf einem Bauernhof in Irland und liebt alles, was Räder hat und möglichst schnell fahren kann. Begeistert investiert der sommersprossige Rotschopf jede freie Minute in ihre selbstgebaute Seifenkiste. Als in ihrem Heimatdorf ein echtes Seifenkistenrennen – inklusive Preisgeld und Pokal – ausgerufen wird, bekommt sie die Chance zu zeigen, was in ihr steckt. Doch die Konkurrenz schläft nicht. Gerade die reichen Jungs aus der Schule, die Mary und ihren besten Freund Tom hänseln, wann immer es geht, gehen mit teurem Material und Edel-Karts an den Start. Als Mary die Hoffnung schon fast aufgeben muss, erfährt sie von einem legendären Seifenkisten-Baumeister. Und es zeigt sich: Alle haben die pfliffige Mary unterschätzt...

Pressezitate:

„Mit Witz und Verstand fährt Mary direkt von der Rennpiste in das Herz der Zuschauer.“

„Ein schöner Familienfilm, der eben nicht nur ‚Friede, Freude, Eierkuchen‘ sondern bis zum Ende ganz authentische Situationen präsentiert.“

### Projektnachmittage im Juz Wanderup

Für Kinder im Grundschulalter

Kosten 1 €

Mittwochs von 15:00-16:30

Veranstalter: Jugendzentrum Wanderup, Tarper

Str. 17, Tel: 04606-1276 Garnet Oldenbürger

### Öffnungszeiten im Jugendzentrum Wanderup

Montags: 15:00-18:00 Kids 10-15 Jahre

18:00-20:00 Jugendliche

Dienstags: 15:00-17:00 8-12-jährige Mädchen

17:00-20:00 Cafe (bis 15 Jahre)

Mittwochs: 15:00-16:30 Grundschüler/-innen

17:00-20:00 Jugendliche

Donnerstags: 18:00-20:00 Jugendliche

Freitags: 16:00-18:00 8-12-jährige Jungen

18:00-20:00 Jugendliche

Info: Jugendzentrum Wanderup, Tarper Str.17,

Tel.: 04606/1276, Garnet Oldenbürger





## JUGENDTREFF JERRISHOE

**GEÖFFNET**

Mi.s bis Fr.s von 14.30 – 17.30 Uhr Über eine rege Beteiligung würde ich mich sehr freuen.  
Eure Marion

## JUGENDTREFF JÖRL - ALLES ANDERE ALS LANGWEILIG!!!

Es ist soweit! Der Jugendtreff Jörl ist wieder geöffnet!

Nach langer Sanierungspause können wir jetzt wieder loslegen.

**Hier die neuen Öffnungszeiten:**

Montags 16:00 bis 17:45 Uhr 10-13 Jahre (neu)

Dienstags 14:15 bis 15:45 Uhr 3-6 Jahre

Dienstags 16:00 bis 17:45 Uhr 6-10 Jahre

alle mit Tanja Jürgens

Donnerstags 16:00 bis 17:45 Uhr 10-13 Jahre

mit Martin Hansen

Donnerstags 18:00 – 21:30 Uhr ab 14 Jahre

mit Angela Dronia

**Schaut doch mal rein - wir freuen uns auf euch !!!**

## Berufserkundung der Eichenbachschüler

Was macht eigentlich ein KFZ-Mechatroniker? Welche Arbeitsbereiche gehören zum Beruf des Zahnarztes bzw. einer Zahnarzthelferin? Welche Fähigkeiten brauche ich, um eine gute Altenpflegerin zu werden?

Diese und viele weitere Fragen stellten sich 17 Schülerinnen und Schüler aus den 7. und 8. Klassen der Eichenbachschule, die sich in der „Werkstattwoche“ für das Projekt „Berufserkundung“ entschieden hatten. Insgesamt 14 ortsansässige Betriebe hatten die Schulleiterbeiratsmitglieder Frau Nitzsche und Frau Horstmann aufgetan, die den Schülerinnen und Schülern bereitwillig die Türen öffneten und sich ihren Fragen stellten.

„Ich fand toll, dass sich die Betriebe so viel Zeit für uns genommen haben“, schilderte ein Schüler der 7. Klasse seinen Eindruck. Ein Junge aus Klasse 8 hat besonders gefallen, dass sie in vielen Betrieben selbst etwas ausprobieren durften. „Ich könnte mir nun vorstellen, den Ausbildungsberuf der Floristin zu erlernen“,

*Mit Plakaten informierten die Schüler über die Betriebe, die sie besucht hatten*

schlussfolgerte ein Mädchen aus Klasse 7.

Um den Schülerinnen und Schülern auch in Zukunft einen Einblick in die Arbeitswelt zu geben und den Start in mögliche Praktika oder Ausbildungsberufe zu erleichtern, plant die Eichenbachschule im kommenden Jahr eine enge Zusammenarbeit mit den Betrieben im Ort. Hierfür wurde mit der Projektwoche eine gute Grundlage gelegt und wir bedanken uns bei folgenden Firmen:

Orthopädie Carstensen, KFZ -Wamser, Elektro Rosacker, Blütenzauber, Altenpflegeheim Villa Carolath, Team-Baucenter, Treene Apotheke, Knusperbäcker, Zahnarzt Zemanek, KFZ-Petersen, Friseur Schmidt, Polstern und Nähen, DRK-Kindergarten und dem Amt Eggebek.



**GEBR. VOLLBRECHT GmbH**  
Dachdeckerei · Klempnerei  
Fassadenbau · Solaranlagen

Gravenstein 1      Telefon 0 46 09 / 4 54 + 52 50  
24852 Eggebek      Telefax 0 46 09 / 12 24

[www.gebr-vollbrecht.de](http://www.gebr-vollbrecht.de)

**Fachbetrieb für Einblasdämmung**

**Frank Feddersen**  
Maurermeister · Gebäudeenergieberater

Tel. 04606-96 52 66    Mobil 0171-75 795 13

Energieeinsparende Gebäudesanierung  
Thermographie

[www.luftschichtdaemmung.de](http://www.luftschichtdaemmung.de)

**LANDTECHNIK  
WANDERUP**  
HENTSCHKE & MEYER GbR

Husumer Straße 30  
24997 Wanderup  
Tel. 04606-266 · Fax 04606-306

Ihr Servicepartner für:  
**FENDT KRONA VALTRA STIHL**

**KFZ-SERVICE**  
und Abschleppdienst

Edgar Lehmann

- Meisterbetrieb / Kfz-Service
- Abschleppdienst / Tag & Nacht
- Reparatur von Unfallschäden / Karosseriearbeiten
- TÜV und AU im Hause
- An- u. Verkauf von Fahrzeugen / Unfallfahrzeugen

Telefon **0 46 06 - 225**  
Fax 0 46 06 - 12 99

← Tarper Straße 12 · 24997 Wanderup



## Lichttüten gestalten

15 Schülerinnen der Eichenbachschule Eggebek meldeten sich für das Projekt „Lichttüten gestalten“ an. Die sogenannten „Lichttüten“ sind weiße Tüten aus speziellem, feuerfestem Papier, die von den Mädchen in dieser Woche auf unterschiedliche Art und Weise dekoriert und gestaltet werden sollten. Mit brennenden Teelichten bestückt können die fertigen Tüten dann als „Lichttüten“ erstrahlen.

Am Morgen des 31.1. fanden sich die Schülerinnen aus den 5., 6. und 7. Klassen mit Klebe, Stiften, verschiedenen Farben und diversen Dekorationsartikeln bewaffnet im Klassenraum der 7a ein. Nach anfänglicher Schüchternheit, die sich durch zwei kleine Kennenlernspiele aber schnell verflüchtigte, begann die eigentliche Arbeit: Zunächst einmal wurden Wünsche, Vorstellungen und Fragen zum Ablauf der Projektwoche und zum eigentlichen Projekt besprochen und geklärt. Nach einem gemeinsamen Frühstück wurden die Schülerinnen kreativ:

An den ersten beiden Tagen der Woche wurden vor allen Dingen Techniken geübt, die später zur Gestaltung der Tüten genutzt werden konnten. So fertigten die Mädchen unterschiedliche Stempel aus Moosgummi an und probierten sie mit verschiedenen Farben aus; das saubere Vorzeichnen und Ausmalen von Paradies- oder Sommerblumen mit Acrylfarben wurde ebenso getestet, wie das Erstellen eines australischen Kreismusters mit

Hilfe eines Schaschlik-Spießes. Auch die Servietentechnik, bei der einzelne Motive einer Serviette mit Hilfe von Kleister auf einen Gegenstand (hier: Papier, bzw. die Lichttüten) aufgebracht werden, wurde von den Schülerinnen geübt.

Nachdem alle Mädchen fit im Umgang mit den unterschiedlichen Gestaltungstechniken waren, durften nun die ersten „Lichttüten“ in Angriff genommen werden. Eines wurde schnell klar: Für ein gutes Ergebnis braucht man vor allen Dingen eine saubere Arbeitsweise (ist der Tisch mit Farbe beschmiert, wird auch die Tüte nicht lange an den gewünschten Stellen weiß bleiben ...), Zeit, Ausdauer, eine ruhige Hand, aber auch eine kleine Portion Mut: Jede Schülerin wollte ihre Lichttüten ganz besonders schön gestalten, da forderte es schon etwas Überwindung, die eigene Lichttüte großflächig und zügig mit einem Küchenschwamm in verschiedenen Braun- und Orangetönen zu bearbeiten.

Die Lichttüten, die von den Mädchen erstellt wurden, trugen die individuelle Handschrift der „Künstlerinnen“: So entstanden auf den Lichttüten unter anderem afrikanische, mit goldenen Perlen verzierte Masken und australische Aborigine-Muster, rote Mohnblumen rankten sich auf gelbem Untergrund, die ersten Osterhasen hoppelten umher und auch eine Unterwasserwelt mit kleinen Fischen war zu entdecken.

Stolz trugen die Mädchen nach der Präsentation der Werke am Freitag ihre Tüten mit nach Hause und alle waren sich einig: 5 Tage Projektwoche sind eindeutig viiiiel zu kurz!

Annelene Kelch



## PROJEKT: Vom Schnäppchenhaus zur Villa

Während unserer Projektwoche vom 31.01.-04.02.2011 beschäftigten wir uns mit dem übergeordneten Thema „Handwerk“.

In dem Projekt „Vom Schnäppchenhaus zur Villa“ ging es darum, einen Raum, bzw. ein komplettes Haus mit den zur Verfügung stehenden Mitteln auszustatten. Die Grundlage bildete zum einen ein ausrangiertes Puppenhaus sowie viele kleinere und größere Kartons. Nun bestand die Aufgabe darin, die Leere der Räume zu füllen und aus etwas weniger Ansehnlichem etwas „Bewohnbares“ zu machen.

In erster Linie überlegten wir uns ein für uns passendes Farbkonzept. So suchten wir zu den von uns ausgewählten Teppichen die uns angebotenen und mitgebrachten passenden Tapeten aus. Nun war es nötig, geschickt und genau sowohl unsere Teppiche zu verlegen und zu verkleben als auch die Tapeten zuzuschneiden und zu befestigen. Das war doch schwieriger als gedacht, stellten wir während der Arbeit fest. Dann ging es an die Ausstattung. Hilfreich war dabei insbesondere die immense Auswahl an Stoffen, die uns beflügelte, Gardinen, Bettüberdecken, Möbelbezüge und Kissen zu nähen. Unser Mobiliar stellten wir aus alten Verpackungen, Schaumstoff und Modelliermasse her. Aus Holzgardinenringen bastelten wir Spiegel und Bilderrahmen. Lampen wurden mit Hilfe von Teelichthaltern und Strohhalmen gebaut, Blumen erhielten ihre Gestalt mit Hilfe von Zahnstochern, Perlen und bunter Pappe. Zum Schluss modellierten wir noch Menschen und Haustiere, um unseren Räumen Leben einzuhauchen. Die Arbeit an unserem Hausprojekt machte viel Spaß. Wir 16 Teilnehmer konnten unseren Ideen freien Lauf lassen und genossen es zum einen, in dieser netten Gruppe zu arbeiten als auch von einander zu lernen und die Möglichkeit zu haben, Ideen anderer aufzugreifen und umsetzen zu dürfen.

**FACHMARKT**

Arbeitschutz  
Berufs- u. Freizeitbekleidung **GEBR. HONNENS GMBH**  
Bedarfsartikel für Biogasanlagen  
Landw. & Techn. Bedarfsartikel  
Schmierstoffe

**FUCHS** AUTOMOBILSÖLLE FLUIDS PARTNER  
**LANDWIRTSCHAFT**  
**ARBEITSSCHUTZ**

Grünberg 1 · 24997 Wanderup · Tel. 04606 / 9555-0 · Fax 04606 / 955566  
www.honnens.de · info@honnens.de

Ihr Meisterbetrieb

**Maddis**  
Heizung & Sanitär

- ✓ Badplanung & Sanierung
- ✓ Gas- & Ölfeuerung
- ✓ mod. Heizsysteme
- ✓ 24-Std.-Störungssdienst
- ✓ Solartechnik
- ✓ Alternative Energien

MATHIAS JENSEN · Tel. (0 46 06) 509 · Fax 94 35 888  
E-Mail: info@maddis24.de · www.maddis24.de

**Tommys Service Center**  
AUTO & MOTORRADMEISTERBETRIEB

ASU TÜV

Reparaturwerkstatt aller PKW- u. Motorradtypen

Zum Erlenbruch 2 · 24852 Eggebek · ☎ 04609 / 95 39 99  
Fax 046 09 / 95 39 89 · E-Mail: tommyhansen@freenet.de

Mobil 0172 / 98 66 291





# Ev.-luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl



Kirchenbüro, Hauptstraße 52, Eggebek: Gemeinsekretärin Rita Fries.  
Sprechstunden Di., Do. 10.00-12.00 Uhr und Fr., 14.30 Uhr-16.30 Uhr  
Tel. 0 46 09-3 12 · Fax 0 4609-14 67 · e-mail: kirche.eggebek@web.de  
Pastoren: K. Fritsche, Kleinjörl, Tel. 0 46 07-3 41, e-mail: fritsche-joerl@t-online.de  
Pastorin Schildt, Eggebek, Tel. 0 46 09-3 12

Friedhof Eggebek: Rolf Hartmeyer, Tel. 0 4609-2 18  
Friedhof Klein-Jörl: Reiner Albertsen, Tel. 0 46 07-13-93 u. Handy 0175 9263 703

## GOTTESDIENSTE

06. März	Kleinjörl	18.00 Uhr	Taizé-Abendgottesdienst und Abendmahl mit Pastor Fritsche
06. März	Eggebek	10.00 Uhr	Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden 2011 mit Pn. Joos
13. März	Eggebek	14.00 Uhr	Amtseinführungsgottesdienst mit Pastorin Schildt und Pröpstin C. Rahlf
20. März	Kleinjörl	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastor Fritsche
27. März	Eggebek	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastorin Schildt
03. April	Kleinjörl	10.00 Uhr	Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden 2011 mit Pastor Fritsche

## Die Kirchengemeinde online:

So kommen Sie direkt zu unserer Gemeinde unter <http://www.kirchenkreis-schleswig-flensburg.de/kirchen-gemeinden/kg.eggebek-joerl/index.html>  
Hier finden Sie weitere Informationen und die aktuellen Termine.

## Das Kirchenbüro

ist in der Zeit vom 15. -18. März geschlossen.  
Bitte wenden Sie sich in Eggebek an Pastorin Schildt, Tel. 04609-312 oder in Kleinjörl an Pastor Fritsche, Tel. 04607-341.

## Geistliches Wort für den März

Monatspruch: „Bei Gott allein kommt meine Seele zur Ruhe; denn von ihm kommt meine Hoffnung.“ (Psalm 62,6)

„In der Ruhe liegt die Kraft“, sicherlich kennen Sie, liebe Leserin und lieber Leser, diesen Spruch. Aber wo finde ich denn diese Ruhe, die mir wirklich hilft im Leben, die mich motiviert, Hoffnungen nicht zu begraben, die mir die nötige Energie gibt, meinen Weg weiter zu gehen, auch wenn er schwer und uneben wird? Wo findet meine unste-

te Suche in unsteten Zeiten ihr Ziel?

Es ist wohl die Stärke unseres Glaubens, dass wir uns in die Hand Gottes begeben können, ja sogar fallen lassen können, jederzeit. Es gehört zu den größten und tiefsten Erfahrungen unseres Glaubens, dass Gottes Hand für uns ausgespannt ist und uns auffängt. Diese Grundhaltung des Glaubens kann zu einer Grundhaltung des Lebens werden. Das ist Einübung und Geschenk gleichermaßen. Die Psalmen geben die Erfahrungen der alten Psalmbeter weiter wie diejenige unseres Monatsverses: „Bei Gott allein kommt meine Seele zur Ruhe; denn von ihm kommt meine Hoffnung.“ Unser Vers aus Psalm 62 und viele Psalmworte mehr sind Ermutigungen und sicherlich manchmal auch Anleitungen. Anderen Menschen hat Gott geholfen, hat ihnen Kraft und Hoffnung gegeben, da wird er auch mir beistehen, da kann ich ganz gelassen und ruhig werden.

Finde ich diese Ruhe in Gott, so wird letztlich mein Blick auch ein anderer, der Blick auf andere und auch auf mich, der Blick in die Zukunft ebenso wie auf die Gegenwart. Es entsteht ein

Grundgefühl, das mich mit allen Situationen anders umgehen lässt.

Martin Luther hat den 62. Psalm übrigens sehr geschätzt. „Der ganze Psalm tönt von lauter Zuversicht zu Gott“, schrieb er. Für Luther war der Psalm ein Musterexempel dafür, nicht auf sich und seine Leistungen zu setzen, sondern sich Gott anzuvertrauen. Der Glaube ist ein Geschenk, wir brauchen es nur anzunehmen. Die Hand Gottes ist uns ausgestreckt, wir können und dürfen uns in sie fallen lassen.

Einen gesegneten Monat März wünscht Ihnen

Ihr Pastor Karsten Fritsche

## AMTSHANDLUNGEN

Wenn Sie (wieder) in die Kirche eintreten möchten: Wenden Sie sich bitte an das Kirchenbüro in Eggebek, an Pastor Fritsche in Kleinjörl oder an Pastorin Schildt in Eggebek.

## BESTATTUNGEN

- Johannes Friedr. Hage aus Bollingstedt, 82 J.
- Manfred Paul Spörck aus Eggebek, 69 J.
- Werner Fritz Rausch aus Sollerup, 62 J.
- Johannes Albertsen aus Esperstoft, 75 J.
- Hans-Peter Steffensen aus Eggebek, 69 J.
- Thomas Brodersen aus Janneby, 79 J.
- Johann Jungheim aus Werneck, 83 J.
- Lieselotte Treichel, geb. König, Langstedt, 74 J.

## TAUFEN

- Emma Hansen: Eltern – Vinessa Krause und Hans Jürgen Hansen aus Langstedt
- Jan Wöhner aus Wasungen

Wenn Sie sich oder Ihr Kind taufen lassen wollen: Vereinbaren Sie mit dem Kirchenbüro möglichst rechtzeitig einen Termin. Als Eltern müssen Sie selbst getauft und Mitglied der Kirche sein. Das gilt auch für die Paten Ihres Kindes.

## Die nächsten Taftermine:

- Sonntag, 27. März in Eggebek
- Sonntag, 17. April in Kleinjörl
- Sonntag, 22. Mai in Eggebek

## KINDER- UND JUGEND

### Vom 22. März – 01. April = Konfirmandenanmeldung!

Alle Mädchen und Jungen die im Jahr 2012 in Eggebek und Kleinjörl konfirmiert werden sollen und bis zum 30. Juni 2011 das 13. Lebensjahr vollendet haben (geboren vor dem 30.06.1998), sind im Kirchenbüro in Eggebek, dienstags und donnerstags von 10-12 Uhr oder freitags von 14.30 – 16.30 Uhr, anzumelden.

Zur Anmeldung bitte die Geburts- und die Taufurkunde mitbringen.

### Kindergruppe in Eggebek

Kinderkreis 3-6 Jahre, freitags von 15-16.30 Uhr im Gemeindehaus. Wir wollen miteinander spielen, singen und basteln.

### Kindergruppen in Kleinjörl

Kinder-Gottesdienst für die Kleinsten am Mittwoch, dem 16. März, um 10.15 Uhr im Gemeindehaus in Kleinjörl mit Pastor Fritsche.

Kinderkreis für Mütter mit Kindern ab ca. 2 Jahre und im Kindergartenalter trifft sich immer Mittwochvormittag von 10.00 bis 11.30 Uhr im Gemeindehaus Kleinjörl.



**Agrarmodelle & Spielwaren**  
Ihr Spielwaren Profi

Alle **siku** + **bruder**  
Neuheiten ab sofort verfügbar!

Agrarmodelle & Spielwaren  
Hauptstraße 4, 24852 Eggebek  
Fon: 04609-95 49 41 0  
e-mail: asp-info@t-online.de  
[www.agrarmodelle-spielwaren.de](http://www.agrarmodelle-spielwaren.de)

Öffnungszeiten  
Mo.-Fr.9:00-18:00 Uhr  
Do.9:00-19:00 Uhr  
Sa.9:00-13:00 Uhr  
Mittags von 12:30 Uhr-13:30 Uhr geschlossen

## MITTEILUNGEN

### Wir suchen FAMILIEN-FREU(N)DE

Es muss nicht immer Familie sein. Ein Großeltern-Ersatz oder eine vertraute erwachsene Bezugsperson können eine wertvolle Unterstützung für eine junge Familie sein. In der sich wandelnden Zeit, fehlt so eine „liebe Seele“ immer öfter. Wir würden Sie gerne in Kontakt bringen! Wir suchen Paten und Patinnen, die Zeit, Kraft, Freude und Erfahrungen an junge Familien weitergeben möchten und wir suchen Familien auf der Suche nach Begleitung und Unterstützung. Bitte sprechen Sie uns an, Tel. 04609/312 (Kirchenbüro), wir vermitteln Sie weiter.

### POSAUNENCHOR

#### Konzert am 6. März

Am Sonntag, dem 6. März findet um 10:00 Uhr ein Bläsergottesdienst in der St. Johannis-Kirche in Flensburg-Adelby statt. An diesem Bläsergottesdienst sind die Posaunenchor Adelby-Jörl und Tarp beteiligt, sowie eine Bläserklasse unter der Leitung von Jens Wischmeyer, welcher Tubist im Landessinfonieorchester ist. Im Rahmen dieses Gottesdienstes werden die Ensembles nicht nur die Lieder begleiten, sondern auch Stücke aus ihrem Repertoire zu Gehör bringen. Im Anschluss an den Gottesdienst besteht die Möglichkeit, im Gemeindehaus Adelby die Instrumente aus der Nähe zu betrachten und bei einem Mittagessen mit den Bläsern ins Gespräch zu kommen. Wer also Interesse hat, zu hören, wie moderne Posaunenchor klingen oder selber Lust hat, ein Blasinstrument zu erlernen, ist herzlich dazu eingeladen.

Wer dies verpasst, hat die Gelegenheit, am 13. März bei der Einführung von Pastorin Schildt unseren Chor zu erleben.

Für unseren Posaunenchor, Martin Seemann.

### SENIOREN

#### CLUB DER ÄLTEREN GENERATION

Die erste Veranstaltung im neuen Jahr war der Fasching! Im Gärtnerkrug in Eggebek war alles vorbereitet. Das Wetter war für Februar recht gut, und so gab es eine wirklich tolle Beteiligung. So viele Besucher hatten wir gar nicht erwartet. Denn meistens ist auch gerade Grippezeit und

überall wird mit Erkältungen gekämpft. Aber schön, alle waren gut gelaunt, und der Saal füllte sich zusehends. Um 15.30 Uhr eröffnete Frau Muschalla mit einem großen Tusch auf ihrem Schifferklavier den Nachmittag. Frau Bern, in flatter Garderobe, begrüßte mit frohen Worten die Besucher. Nun konnte der lustige Nachmittag beginnen. Frau Muschalla weiß, mit welcher Musik sie uns erfreut und so wurden wir bereits während der Kaffeetafel in Stimmung gebracht. Heiße Wecken und Sahnestücke schmeckten lecker und wurden gern gegessen. Es wurde schnell abgeräumt und bis alle etwas im Glas hatten, wurde so manches Lied gesungen und auch geschunkelt. Man glaubt gar nicht, wie wir „Älteren“ die Lieder aus unserer Schulzeit noch singen können. Jeder kennt das „blaue Liederbuch“, und die Texte können wir fast alle auswendig. Dazwischen wurden wir mit fröhlichen Vorträgen über die Tücken des Alltags gut unterhalten. Es machte Spaß, zu hören, wie ein Ehepaar nach der Hochzeit und sieben Jahre später miteinander umging. Oder wie zwei Damen, die zurück von der Kur, über so einige Erlebnisse berichten konnten. Das Ganze brachten sie mit Gesang und von Frau Muschalla musikalisch begleitet, zu Gehör. Und eine emanzipierte fescche Dame trug uns rasant vor, wie sie ihrem Ehemann klarmachte, dass und wo sie ihre „Moneten“ versteckte. Wir haben uns köstlich amüsiert. Das wir alten Menschen vergessen werden, trifft wohl für die meisten zu. Und auch ein Vortrag erzählte, was für uns alle passt, wir konnten nur zustimmen! So kamen wir aus dem Lachen nicht heraus und die Zeit ging wie im Fluge dahin.

Um 18 Uhr wurden die Tische angedeckt für das Abendessen. Frau Muschalla, die den Nachmittag über unermüdet für uns gespielt hatte, spielte noch ein paar Abendlieder, und langsam ging dieser schöne Nachmittag zu Ende. Wir danken der Familie Lorenzen für das schöne Essen und die Bewirtung. Und vor allen danken wir dem Sohn Hans Martin. Jedes Jahr hängt er die Girlanden für uns auf und schmückt den Saal sehr schön. Und alle sangen noch: „So ein Tag, so wunderschön wie heute“, und schon kündete Frau Bern das Ende unseres Treffens an. Wir danken allen, die dazu beitrugen, dass dieser Tag so wunderschön wurde.

Das nächste Mal ist unser Treffen nun am 9. März um 15.00 Uhr in Jerrishoe. Da wollen wir einen Spielnachmittag machen. Bleiben Sie gesund, die

Tage werden heller, denn der Frühling kommt näher. Das ist eine schöne Zeit, auf die wir uns freuen können. Bis dahin herzliche Grüße vom Vorstand und ihrer Erna Hansen

### Busfahrplan für den 9. März 2011:

#### großer Bus

Eggebek ZOB 14.00  
Schmiedekrug 14.05  
Großjörll 14.15  
Jörl Siedlung 14.15  
Jörl Weg 14.20  
Janneby Krug 14.25  
Eggebeker Weg 14.35  
Jerrishoefeld 14.40  
Jerrishoe 14.45

#### kleiner Bus

Süderhackstedt 14.00  
Sollerup 14.05  
Sollerupfeld/  
M. Carstensen 14.10  
Espertoft/Doms 14.15  
Bollingstedt 14.25  
Langstedt 14.30  
Jerrishoe 14.40

### Kirchentage an der Elbe:

#### 2011 in Dresden – 2013 in Hamburg

In diesem Jahr findet der Kirchentag in Dresden statt. Lassen Sie sich durch das Elbflorenz treiben und von der Gastfreundschaft der Sachsen erfreuen. Mit diesen Eindrücken können die Menschen aus dem Norden dann im Jahr 2013 gute Gastgeberinnen und Gastgeber sein, wenn der Kirchentag nach Hamburg an die Elbe kommt.

Der 33. Deutsche Evangelische Kirchentag findet vom 1.- 5. Juni 2011 unter dem Leitwort „...da wird auch dein Herz sein“ in Dresden statt. Wer daran teilnehmen möchte, muss sich jetzt bei der Geschäftsstelle des Kirchentages anmelden und ein Quartier sichern. Erwartet werden mehr als 100.000 Dauergäste.

kirchentag.de / oder Servicenummer: 0351 79 585-100

### GEMEINSCHAFT in der Ev. Kirche

Einladung an alle Interessierten zum Hausbibelkreis am Dienstag, 29. März, um 20 Uhr, bei Erhard Völkner, Norderfeld 6, Eggebek, Tel. 04609-747.

Leitung: Samuel Liebmann, Prediger.

Gegenstand des Gesprächs sind ausgewählte Bibeltexte, Fragen des Glaubens und Lebens sowie der Erfahrungsaustausch über den christlichen Glauben.

MODE  
für  
Jungen  
und  
Mädchen

# Konfirmation 2011

Telefon 04622-409 oder [www.modemaxhansen.de](http://www.modemaxhansen.de)



MODE MAX HANSEN  
ALTE DORFSTRASSE 14 · TOLK

Durchführung würdiger Bestattungen  
in Stadt und Land

Fachgeprüfter Bestatter  
Tag & Nacht erreichbar



## Bestattungen Timm

046 09-3 63  
24852 Eggebek  
Hauptstraße 26 b

046 38-213 53 63  
24963 Tarp  
Stapelholmer Weg 17

[www.bestattungen-timm.de](http://www.bestattungen-timm.de)  
[info@bestattungen-timm.de](mailto:info@bestattungen-timm.de)





# Kirchengemeinde Wanderup

Kirchenbüro: Sprechstunden Di. und Fr., jeweils von 9.00 Uhr bis 11.30 Uhr  
Tel. 0 46 06-2 08 · Fax 046 06-3 70 · E-mail: buero@kirche-wanderup.kk-sf.de

## Gottesdienste

**04.03.** Freitag 18.30 Uhr

Weltgebetstagsgottesdienst in der Kirche  
anschl. Beisammensein im Gemeindehaus

**06.03.** Sonntag 10.00 Uhr

Gottesdienst Pastor von Fleischbein

**13.03.** Sonntag 10.00 Uhr

Gottesdienst Pastor von Fleischbein

**20.03.** Sonntag 10.00 Uhr

Dänischer Gottesdienst Pastor Nedergaard

18.00 Uhr Abend-Andacht Pastor Neitzel

**27.03.** Sonntag 11.15 Uhr

Kindergottesdienst „WiKi“

19.00 Uhr Musikaler Gottesdienst

Diakon Michael Tolkmitt und HeartChor

## Taufgottesdienste

Sie können Ihre Kinder am 13. März und 10. April 2011 taufen lassen. Bitte melden Sie Ihre Taufe rechtzeitig bei uns an.

## Familiennachrichten

### Beerdigung

10.02.2011 Frau Emma Nielsen, 78 Jahre

11.02.2011 Frau Herta Damaschke, 90 Jahre



## Termine im

### Haus der Begegnung

07.03. 15.00 Uhr Spielenachmittag

09.03. 15.00 Uhr Spielenachm. SoVD

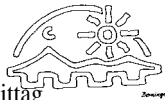
14.03. 15.00 Uhr Spielenachmittag

18.03. 15.00 Uhr CLiF

28.03. 15.30 Uhr Häkelrunde

31.03. 09.00 Uhr Frühstück für alle

Um rechtzeitige Anmeldung zum „Frühstück für alle“ wird gebeten. Tel.: 04606/610



Bei CLiF können jederzeit neue Teilnehmer/innen dazukommen.

## Frauentreff

Der Frauentreff kommen jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr im Gemeindehaus zusammen.

## Frauengesprächskreis

Der Frauengesprächskreis trifft sich an jedem 1. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr im Gemeindehaus.

## Bibelgesprächskreis

Wir treffen uns jeden 2. u. 4. Donnerstag im Monat um 17.30 Uhr im Gemeindehaus.

## Weltgebetstag 2011

Am Freitag, den 4. März 2010 um 18.30 Uhr ist unsere Kirche für alle Konfessionen offen. Wir laden herzlich zum Weltgebetstags-Gottesdienst ein. Im Anschluss an den Gottesdienst wollen wir im Gemeindehaus noch eine Weile zusammenbleiben, uns austauschen und dabei etwas Kulinarisches aus dem Land Chile probieren. Wir freuen uns auf viele Besucher.

## Briefmarken für Bethel

Bitte keine entwertete Briefmarke in den Papierkorb! Die Betheler Anstalten sammeln diese Briefmarken und verkaufen sie an Sammler. Der Erlös kommt den behinderten Menschen zugute. Sie können Ihre Briefmarken im Gemeindebüro abgeben.

Es grüßen Sie herzlich

Ihre Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Kirchengemeinde Wanderup

Ihr Pastor Theo von Fleischbein

# KATH. KIRCHE ST. MARTIN TARP



Wiekieracker

Samstags 17 Uhr

Heilige Messe

Samstags 16:15 - 16:45 Beichtgelegenheit

Ministranten treffen sich am 1. u. 3. Samstag im Monat von 15.30 - 16.30 Uhr zur Besprechung und Unterweisung

Leitung : Maike Ketzler Tel. 04638/1371

# WIR

Redaktionsschluss für die April-Ausgabe ist

am 15. März

# optik kabitzke

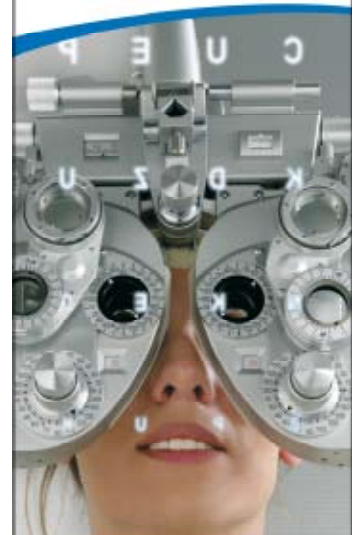
Tel.: (04638) 10 10

Stapelholmer Weg 17

24963 Tarp

Mo-Fr 9.00-12.30+14.30-18.00

Sa 9.00-12.00



Unser Wissen – Ihr Weg zum besseren Sehen.



Wir bestimmen auch Ihre Brillenglasstärke!

**UWE LUCASSEN**  
Bodenbeläge Wentzien's Nachf.

- Bodenbeläge
- Parkett
- Dielen
- Sonnenschutz

Heideland Süd 8 · 24976 Handewitt-Weding  
Telefon 04 61 / 5 10 01

Es ist genug für alle da

Spendenkonto:  
500 500 500  
BLZ 370 100 50  
Postbank Köln

Im Verbund der Diakonie  
Mitglied der actalliance

**Brot für die Welt**  
www.brot-fuer-die-welt.de

**e-Räder** **zwei rad Hansen**  
Meisterbetrieb seit 1924

**Neu in 2011:**

- Laufleistung: 60–140 km
- Batterien Lith.: 8–18 Ah
- km/h-Unterstützung: 25 o. 40-Ausf.
- Rad-Zuladung: 120- u. 170-kg-Ausf.
- Körpergröße: bis 222 cm

Unser Service:  
– Beratung  
– Probefahrt  
– Ladestation und  
– Reparatur-Service aller Art!

24852 Eggebek · Hauptstr. 53 · Tel. 046 09 / 883 · Fax 1537

**Fricke****Gartenland**

DER PROFI FÜR GARTENTECHNIK

# Gartentechnik-Tage in Tarp

26. + 27. März 2011 von 9.00–18.00 Uhr

Wanderuper Straße 16a (neben familia) · Telefon 04638-8942-0 · [www.gartenland.de](http://www.gartenland.de)**€ 2.948,-**  
statt € 3.499,-\***Gartenland - Rasentraktor GL 15,5-105 H**

- 15,5 PS / 11,4 kW B&S 4-Takt Motor
- 105 cm Schnittbreite
- hydrostatischer Fahrtrieb
- Heckauswurf mit 240 ltr. Fangkorb
- incl. Schneeschild und Schneeketten kostenlos

**€ 999,-**  
statt € 1.148,-\***Tielbürger TK 17**

- 4,2 PS / 3,1 kW - 70 cm Arbeitsbreite - mit Radantrieb, zum Schmutz- und Schneekehren

**XXL-Riesenhallenflohmarkt**1.500 m<sup>2</sup>, Veranstalter: VDSH · Info u. Standreservierung unter: T. 0 46 21 / 99 89 32 · [www.VDSH-Veranstaltungen.de](http://www.VDSH-Veranstaltungen.de)**Traditionelle Fundgrube**

- Landtechnische Ersatzteile, Trimmer, Rasenmäher, Büromöbel, Anhänger etc.
- Bewirtung durch Fleischerfachgeschäft Bernd Carstensen
- Riesenauswahl an Spielzeug „jji-toys“
- Trampolin u.v.m.

**€ 498,-**  
statt € 749,-\***Gartenland GLA 48 A Handrasenmäher**

- Gehäuse aus Aluminiumdruckguss
- Bärenstarker B&S 4-Takt Motor
- 6 PS / 4,4 kW
- Leichtstart System
- 48 cm Schnittbreite
- Riesiger Fangsack mit 65 liter
- 1 Gang Radantrieb

**€ 239,-**  
statt € 269,-\***Gartenland Kombigerät GLKM 30**

- 1,4 PS / 1,0 kW
- Fadenkopf
- Grasschneideblatt
- Hochentaster incl. Verlängerung
- Heckenscherenaufsatz optional

**400,€****Abwrackprämie für Ihren gebrauchten Aufsitzmäher sichern.****Aufsitzmäher GL 13,5-92 T**

- 13,5 PS / 10 kW B&S 4-Takt Motor
- 92 cm Schnittbreite - Transmatic-Schaltung
- Heckauswurf mit 240 ltr. Fangkorb

**€ 2.198,-** statt € 2.498,-\*  
nach Abwrackprämie € 1.798,-**Aufsitzmäher GL 13,5-92 H**

- 13,5 PS / 10 kW B&S 4-Takt Motor
- 92 cm Schnittbreite
- hydrostatischer Fahrtrieb
- Heckauswurf mit 240 ltr. Fangkorb

**€ 2.548,-** statt € 2.998,-\*  
nach Abwrackprämie € 2.148,-**Aufsitzmäher GL 20-105 H**

- 20 PS / 14,7 kW B&S 2-Zylinder Motor
- 105 cm Schnittbreite - hydrostat. Fahrtrieb
- Heckauswurf m. 240 ltr. Fangkorb

**€ 3.498,-** statt € 3.998,-\*  
nach Abwrackprämie € 3.098,-

\* unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers

**Kubota**

Gartenland

**WOLF Garten****HONDA**  
POWER EQUIPMENT**STIHL** **DOLMAR****jji-toys**

Modell- u. Spielwarenhandel

Martin Jürgensen · Telefon 04638-2135933

(im Hause Fricke - Gartenland) · [www.jji-toys.de](http://www.jji-toys.de)**Sonderangebote**  
an beiden  
Gartentechnik-  
Tagen!

Schleich

bruder

siku

poly toys

**BERG TOYS**